



THE BUKHARIAN TIMES

ГАЗЕТА ОБЩИНЫ БУХАРСКИХ ЕВРЕЕВ АМЕРИКИ | WWW.BUKHARIANTIMES.ORG

Address: 106-16 70 Avenue 5 Floor, Forest Hills, NY 11375. Tel: 718-261-1595; 261-2315; Fax: 261-1564. E-mail: bukhariantimes@aol.com

ВЫБОРЫ 2024: ТРАМП ОПЕРЕЖАЕТ СВОЕГО БЛИЖАЙШЕГО СОПЕРНИКА ДЕСАНТИСА НА 45 ПУНКТОВ
С.6

В АМЕРИКЕ ПРОИЗВЕЛИ ПАЦИЕНТУ ПЕРЕСАДКУ СЕРДЦА СВИНЬИ! ХАЛЯЛЬНО? КОШЕРНО?
С.8

МЫ ДОЛЖНЫ НАУЧИТЬСЯ ЖИТЬ С COVID-19
С.13

С ЮБИЛЕЕМ, БОРИС АБРАМОВИЧ МАТАТОВ!
С.18

АМЕРИКАНСКАЯ ПОМОЩЬ УЗБЕКИСТАНУ НАРАСТАЕТ
С.33

ИЗРАИЛЬ - ОАЭ 7

ИЦХАК ГЕРЦОГ ОТКРЫЛ НАЦИОНАЛЬНЫЙ ДЕНЬ ИЗРАИЛЯ НА ВЫСТАВКЕ "ЭКСПО-2020" В ДУБАЕ

НАША ИДЕНТИЧНОСТЬ:

ТЕСТ

Кермине, 1988. Еврейская община. Фото Георгия Пинхасова

16

ГОТОВ ЛИ ТЫ СДАТЬ ЭКЗАМЕН НА БУХАРСКОЕ ЕВРЕЙСТВО?

БИТВА ЗА ЦЕНЫ 15

КАК ЕВРЕЙСКИЕ ХОЗЯЙКИ С МЯСНИКАМИ ВОЕВАЛИ

* реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама *

ФОНД "ТАДЖИКИСТАН" В ДЕЙСТВИИ

Майкл Завулунов: На душанбинском кладбище рабочие приступили к активной фазе работ по масштабной реконструкции и строительству

МИЦВА

24

UNIVERSAL HEARING CENTER: AUDIOLOGY AND HEARING AIDS
718-480-8556, С.5

КОНЦЕРТ САРКИСА ЭДВАРДСА 8 МАРТА, "ТРОЙКА"
347-257-8879, 646-659-0251, С.19

ВАС АРЕСТОВАЛИ? ЗВОНИТЕ - ВАМ ПОМОЖЕТ АДВОКАТ БОРИС НЕКТАЛОВ!
347-249-5057, С.21

RAINBOW SUPPLY: MEDICAL & SURGICAL SUPPLIES
718-326-2822, С.26

MODERN FURNITURE: ЛУЧШАЯ МЕБЕЛЬ ИЗ ИТАЛИИ
718-505-2594, С. 44



НОВАЯ АПТЕКА В КВИНСЕ ПРИГЛАШАЕТ ВАС

76-17 Myrtle Ave, Glendale, NY 11385
Tel: (718) 650-3526 • Fax: (718) 650-3527
info@myrtlemeds.com

- OTC NETWORK ACCEPTED
- DMV EYE EXAMS
- PASSPORT PHOTOS
- WESTERN UNION
- LOTTERY



- PHOTO COPIES
- FILL YOUR PRESCRIPTION WHILE YOU WAIT



FREE DELIVERY
ДОСТАВКА НА ДОМ



purevision
OPTICAL

50% СКИДКА
СКИДКА ЗАКОНЧИТСЯ 4/30/2021

Правильный Уход за Глазами При Диабете
Лечение Глаукомы и Катаракты
Экстренная Помощь с Проблемами Глаз
Контактные Линзы
Детская Офтальмология
Сухость в Глазах

100-23 Queens Blvd, Forest Hills, NY 11375
Tel: 718-997-6500 • Fax: 718-997-6510
purevisionoptix@gmail.com

www.purevisionoptical.com

YOUR VISION. OUR PURPOSE.

GRAND OPENING! ДОБРО ПОЖАЛОВАТЬ!



YOUR SUPREME VENUE FOR:

- WEDDINGS
- ENGAGEMENT PARTIES
- CORPORATE EVENTS
- BAR/BAT MITZVAHS
- BRIDAL/BABY SHOWERS
- ANNIVERSARIES
- AWARD CEREMONIES
- BIRTHDAYS
- FUNDRAISERS
- SWEET SIXTEENS
- ANY SPECIAL OCCASIONS



OPEN YEAR ROUND AND FOR ANY TIME OF DAY

СВАДЕБНЫЙ ДВОРЕЦ DA MIKELE ILLAGIO ПРИГЛАШАЕТ ВАС ПРОВЕСТИ СЕМЕЙНЫЕ ТОРЖЕСТВА В ЛУЧШЕМ ЗАЛЕ ГОРОДА



79-17 ALBION AVENUE, ELMHURST, NY 11373

718.606.1750 | info@damikeleillagio.com | www.damikeleillagio.com

БОРИС АБАЕВ, MD

**PAIN MANAGEMENT,
NEURO-MUSCULOSKELETAL MEDICINE**
*Специализированный центр
по лечению болей и заболеваний
нервной и костно-мышечной системы*

- Все виды головных болей
- Заболевания позвоночника и суставов
- Лечение болей в любой части тела
- Лечение ортопедических, неврологических и ревматологических заболеваний





НОВИНКА:

впервые в Квинсе и Бруклине!
Использование новейшей методики по выявлению местонахождения ущемленного нерва (Pinched nerve) через кожу на шее, спине, пояснице



- снятие сильнейших приступов головных болей в считанные минуты
- ПОЛНОЕ избавление от головных болей (при условии кооперации пациента)
- ПОЛНОЕ излечение шейного и поясничного радикулита
- снятие сильнейших приступов боли в шее и пояснице в считанные минуты
- эффективное лечение артрита коленного и бедренного суставов
- онемение в руках и ногах
- восстановление здоровья, движения и полноценной жизни
- КОРОТКИЙ КУРС ЛЕЧЕНИЯ!

Принимает
все
медицинские
страховки

97-52 64 Avenue
(угол Queens Blvd у выхода метро "63 Drive"
(вход в офис с 64-й Ave.)
Тел. 718-830-0002

Обеспечиваем транспорт



FM HOME LOANS



PURCHASE • REFINANCE • INVEST

FINANCING AVAILABLE IN
NY • FL • NJ • PA

INVESTOR SPECIALS

NO INCOME CHECK LOANS
JUMBO & SUPER JUMBO LOANS
FIX & FLIP • NON-QM

718-969-7100

186-09 UNION TURNPIKE
QUEENS, NY 11366

RUBEN GURGOV

MANAGING DIRECTOR, NMLS#8273

718-969-7170

RGURGOV@FMM.COM

ROBERT YUSUPOV

BRANCH MANAGER, NMLS#7979

718-969-7171

ROBERTY@FMM.COM

Let us get
you home!




NMLS ID # 2212 | LICENSED MORTGAGE BANKER, NYS DEPARTMENT OF FINANCIAL SERVICES | LICENSED RESIDENTIAL MORTGAGE LENDER NEW JERSEY DEPARTMENT OF BANKING AND INSURANCE

УСПЕШНЫЙ АДВОКАТ НЬЮ-ЙОРКА



ИЛАН ЛАЙЛИЕВ

ПРЕДСТАВЛЯЮ И ЗАЩИЩАЮ
ВАШИ ИНТЕРЕСЫ В СУДАХ

БОЛЬШОЙ ОПЫТ РАБОТЫ
В АМЕРИКАНСКИХ КОМПАНИЯХ И ФИРМАХ

- Покупка и продажа жилой и коммерческой недвижимости (Real Estate)
- Конфликты между хозяевами и жильцами (Landlord – Tenant)
- Сдача недвижимости в аренду
- Нарушения муниципального строительного кодекса

- Покупка и продажа бизнесов
- Коммерческие сделки и операции
- Foreclosure and Loan Modification
- Medicare and Medicaid Audits (проверки)
- Иммиграционные дела
- Завещания, трасты, наследство
- Проверка и составление документов, контрактов

БЕСПЛАТНАЯ
КОНСУЛЬТАЦИЯ

Офисы в Квинсе
и Бруклине

718-412-3434

80-02 Kew Gardens Rd.
Suite 300, New York 11415

LAW OFFICES of Irina Yadgarova, PLLC

- ПЛАНИРОВАНИЕ И ПОДАЧА НА МЕДИКЕЙД
Medicaid Planning & Applications:
Правильное и своевременное планирование позволит получить вам право на Медикейд, даже при высоком ежемесячном доходе и весьма значительном состоянии
- ЗАВЕЩАНИЯ И ТРАСТЫ Wills & Trusts
- РАСПРЕДЕЛЕНИЕ НАСЛЕДСТВА И УТВЕРЖДЕНИЕ ЗАВЕЩАНИЙ
Estate Administration & Probate
- ЗАЩИТА ИМУЩЕСТВА Asset Protection
- COMMERCIAL LEASES




Law Offices
of Irina Yadgarova, PLLC

63-50 Wetherole Street
Rego Park, NY 11374

ИРИНА
ЯДГАРОВА, Esq

347-699-5LAW (5529)

www.YadgarovaLaw.com

MON - THU 9 AM - 7 PM
 FRI 9 AM - 4 PM
 SATURDAY CLOSED
 SUN 10 AM - 5 PM

NEIGHBORHOOD CHEMISTS
PHARMACY
 FARMACIA
 АПТЕКА

"Where Your Health Comes First"

100-17 Queens Blvd, Forest Hills NY 11375
 TEL.: 718-997-1700 | FAX: 718-997-1701





GRAND OPENING!

Новая аптека в центре Квинса!

К вашим услугам:
 громадный ассортимент лекарств, в том числе и русских;
 витамины (при покупке одного флакона – второй бесплатно);
 предметы ухода за больными;
 Medical supplies и многое другое;
 русские продукты питания.

Дополнительные услуги
БЕСПЛАТНО ДЛЯ КЛИЕНТОВ:
 факс, копи-машина, бесплатная доставка лекарств; оплата за свет, газ, телефон и т.д.;
 Money Order;
 измерение давления;
 Medical supplies.

Добро пожаловать!

МЫ ОБЕСПЕЧИМ ЭТОТ РАЙОН СЕРВИСОМ, КОТОРЫЙ ВЫ ТАК ДОЛГО ЖДАЛИ

ПОЛНЫЙ СЕРВИС

Консультации

ПОЛУЧЕНИЕ ЛЕКАРСТВ В ТЕЧЕНИЕ 10 МИНУТ

БОЛЬШОЙ АССОРТИМЕНТ РУССКИХ ПРОДУКТОВ И ЛЕКАРСТВ

ОГРОМНОЕ КОЛИЧЕСТВО ПРОДУКТОВ И ТОВАРОВ ДЛЯ ДОМАШНЕГО ОБИХОДА

ПРОБЛЕМА С СТРАХОВКОЙ? МЫ ИХ РЕШИМ!

ПРИНОСИТЕ ВАШИ РЕЦЕПТЫ СЕГОДНЯ



**Внимание!
 НОВЫЙ
 АДРЕС**

**100-17 Queens Blvd, Forest Hills NY 11375
 TEL.: 718-997-1700 | FAX: 718-997-1701**

США

Впервые в истории Висконсина представитель штата решил вернуть 10 избирательных бюллетеней Висконсина.

КРАТКИЕ ФАКТЫ:

Ассамблея Висконсина единогласно проголосовала во вторник за решение отозвать 10 своих голосов избирателей за Джо Байдена с президентских выборов в США 2020 года, согласно видеозаписи сессии ассамблеи.

Теперь законопроект будет передан в Комитет по правилам Ассамблеи Висконсина и в Сенат Висконсина, регистрационный номер 743, для скорейшего утверждения.

Этот шаг продвинул вперед проект конгрессмена Тимоти Рамтуна отозвать 10 выборщиков Висконсина за утверждение на пост президента и вице-президента США, которые были сертифицированы вследствие

АССАМБЛЕЯ ВИСКОНСИНА ЕДИНОГЛАСНО ПРОГОЛОСОВАЛА ЗА ОТЗЫВ 10 ВЫБОРЩИКОВ ШТАТА У БАЙДЕНА



мошеннических действий.

Gateway Pundit дал следующий репортаж:

Конгрессмен Рамтун призвал к порядку ведения заседания во вторник во время

открытой сессии Ассамблеи Висконсина. Он сделал это, попросив привилегированного разрешения. Его законопроект был передан в Комитет по регламенту в соответствии с

парламентскими правилами. Затем в Ассамблее продолжились дебаты по существующему законопроекту 743.

Резолюция была привилегированной. Таким образом, они смогли провести голосование безотлагательно, в рамках сессии, которая проходила в настоящее время. И в результате все сказали "Да", единогласно проголосовав за передачу законопроекта в Комитет по правилам. Теперь всё в руках спикера Воса, республиканца. Таким образом, у спикера Воса и остальных представителей есть десять дней, чтобы ответить на вопрос, собирается ли он вынести этот вопрос на голосование. Пока неясно, что с этим будет делать сенат Висконсина.

Представитель Рамтун использовал свод правил, ис-

пользовал Конституцию и был бесстрашен. Он вышел вперед, остановил сессию и сказал: я законодатель, и я хочу, чтобы вы это услышали, потому что это то, о чем меня просят избиратели.

Ассамблея проголосовала за резолюцию, чтобы передать её в Комитет по правилам, чтобы получить решение для продвижения вперед. И теперь законопроект переходит в Комитет по правилам.

Итак, теперь законопроект переходит на следующий уровень, он все еще жив, и мы посмотрим, что произойдет в Комитете по правилам, возглавляемом Робинем Восом. Это еще не решенная сделка, но впервые в истории Висконсина представитель штата решил вернуть 10 избирательных бюллетеней Висконсина.

Левые СМИ и так называемые "фактчекеры" потратили весь день в среду, наперебой публикуя опровержения этой новости, однако существующее видео не оставляет сомнения в подлинности информации.

ВЫБОРЫ 2024: ТРАМП ОПЕРЕЖАЕТ СВОЕГО БЛИЖАЙШЕГО СОПЕРНИКА РОНА ДЕСАНТИСА НА 45 ПУНКТОВ

Опрос показывает, что бывший президент Дональд Трамп является безошибочным фаворитом на выдвижение от республиканцев в 2024 году. Трамп имеет поддержку в 57%, что на 45 пунктов больше, чем у губернатора Флориды Рона ДеСантиса, который идет вторым с 12%. Такие данные опроса Harvard CAPS/Harris, который был эксклюзивно предоставлен The Hill.

По данным социологического опроса, Трамп занимает "сильную позицию", хотя он ничего не заявлял о своих намерениях на период после 2022 года.

"Пока еще слишком рано делать прогнозы относительно 2024 года, так как ранние опросы обычно не являются хорошим предсказателем того, что произойдет, — сказал The Hill Марк Пенн, один из руководителей опроса Harvard CAPS/Harris.

"Трамп начинает с довольно сильной позиции среди республиканцев, в то время как Байден и Харрис имеют на удивление мало поддержки среди демократов как для действующего президента и вице-президента. И неизвестно, что произойдет, если он вернется".

Лидеры Республиканской партии в опросе:

Трамп — 57%.

ДеСантис — 12%.

Бывший вице-президент Майк Пенс — 11%.

Ни один из пяти других потенциальных кандидатов от Республиканской партии, которые не были указаны в эксклюзив-



ном отчете The Hill, не получил двузначных цифр. Они разделили лишь 20% остальных зарегистрированных опрошенных избирателей-республиканцев.

В опросе без Трампа, в случае если он решит не баллотироваться, Де Сантис был явным лидером:

Де Сантис — 30%.

Майк Пенс — 24%.

Тед Круз — 14%.

СМИ пытались посеять смуту между Трампом и ДеСантисом, но Трамп в интервью на прошлой неделе опроверг утверждения о расколе между главными кандидатами от Республиканской партии, назвав их "полностью фальшивыми новостями".

Опрос также показал, что Республиканская партия имеет хорошие позиции на президентских выборах 2024 года. В гипотетическом матче-реванше Трамп опередил президента Джо Байдена на 6 процентов — 46%-40%.

У Трампа было еще большее преимущество в 10 процентов в гипотетической конкуренции с вице-президентом Камалой Харрис. В опросе Трамп набрал почти 49% голо-

сов против всего 39% у Харрис.

Согласно отчету, ДеСантис всего на 1 процент опережает Харрис (40%-39%). 21% не смогли определиться с выбором в таком противостоянии.

Среди демократов Байден получил 32% против 14% у Харрис. По 11% получили Берни Сандерс и Хиллари Клинтон.

Если Байден откажется баллотироваться — а Белый дом и сам действующий президент утверждают, что он намерен это сделать, — Харрис станет фаворитом среди зарегистрированных демократов. В такой ситуации Харрис получает поддержку в 23%, Клинтон занимает второе место с 17%, а Сандерс занимает третье место с 12%.

Центр американских политических исследований Гарвардского университета и The Harris Poll 19-20 января опросили 1815 зарегистрированных избирателей. В эксклюзивном отчете The Hill о результатах опроса не было предоставлено ни данных о погрешности, ни итоговых данных по зарегистрированным избирателям-республиканцам и демократам.

СКОЛЬКО ДЕНЕГ НУЖНО ДЛЯ СЧАСТЬЯ?



75 тысяч долларов в год - предельный доход, повышение которого уже никак не повлияет на ощущение счастья и благополучия. Именно на этой цифре сошлись авторы целого ряда предыдущих исследований зависимости человеческого счастья от денег. Но, как выяснил автор нового исследования на эту тему, доктор философии из Пенсильванского университета Мэтью Киллингсворт, чувство радости и удовольствия прогрессивно повышается вместе с ростом дохода, а не замирает на одном месте, когда доход достиг заветной цифры, пишет Русская служба BBC.

Киллингсворт решил посмотреть, как доход влияет не на общее удовольствие, получаемое от жизни, а на ежедневные ощущения. Ученый проанализировал опросники, которые ежедневно заполняли более 33 тыс. работающих американцев в специальном мобильном приложении Track Your Happiness. Сиюминутное состояние счастья определялось простым вопросом "Как вы ощущаете себя в данную минуту?", на который можно было дать несколько вариантов ответов, от "очень хорошо" до "очень плохо". Такой метод повторов позволил вывести средние показатели ежедневного ощущения счастья среди опрошенных. Дополнительно примерно половина участников анкетирования должна была ответить еще на один вопрос:

"Насколько вы довольны своей жизнью в целом?" в диапазоне от "совершенно недоволен" до "чрезвычайно доволен".

Выяснилось, что люди с высоким доходом получали больше ежедневного удовольствия от жизни, причем после дохода в \$75 тыс. удовольствие не тормозило (как считали авторы всех предыдущих исследований), а продолжало расти линейно в соответствии с ростом дохода.

На основе анализа полученных данных Киллингсворт делает вывод, что связь между деньгами и счастьем может объясняться чувством контроля над своей жизнью, который тем выше, чем большими средствами располагает респондент. Любопытно, что результаты исследования также говорят о том, что деньги сами по себе не обязательно делают их обладателя счастливее, скорее роль играет отношение респондента к финансовому вопросу.

Киллингсворт говорит также, что ему не удалось обнаружить того порога, за которым деньги перестают ассоциироваться со счастьем, хотя "факторы, объединяющие удовольствие от жизни с доходом, скорее всего, сложны, многочисленны и не связаны между собой".

СЛОВА, ИДУЩИЕ ОТ СЕРДЦА



Лев ЛЕВАЕВ
Президент
Всемирного
конгресса
бухарских евреев

Лев Троцкий! Это имя безусловно знакомо читателям газеты "Менора" на русском языке. Ведь Троцкий был одним из самых известных лидеров коммунистической революции, которая произошла в России в 1917 году. Этот человек стал неотъемлемой частью российской истории прошлого века.

Тогда, уже более 100 лет назад, революция положила конец правлению царской семьи и обозначила путь к новому правлению – власти большевиков. Но эта революция произошла не в один день. В начале 19 века были и другие попытки свергнуть власть царя. И все это время Троцкий был одним из лидеров среди тех людей, кто насаждал в России социалистические идеи (в духе Карла Маркса).

В дальнейшем, после Октябрьского переворота, Лев Троцкий, наряду с Лениным, стал одним из высокопоставленных членов нового коммунистического правительства. Он также был

ЕСЛИ БЫ ТЕРПЕНИЯ БЫЛО БОЛЬШЕ...

одним из основателей Красной Армии и занимал различные руководящие должности, включая должности министра иностранных дел и министра обороны.

Я не собираюсь подробно описывать биографию Троцкого, которая достаточно хорошо известна. Вспомнил я этого человека по другой причине, о которой, убежден, многие мои читатели уже догадались. Как многие его соратники-большевики, Троцкий родился в обычной еврейской семье. Его настоящее имя было Лейб Бронштейн.

А теперь расскажу другую историю, которая только на первый взгляд не имеет никакого отношения ко Льву Троцкому. Но, обо всем по порядку.

Несколько лет назад, когда при Всемирном Конгрессе бухарских евреев было основано объединение раввинов общины, участникам этого события выпала честь помолиться вместе с главным раввином Израиля равом Овадией Йосефом, да будет благословенна его память, который благословил наш проект. После молитвы, когда я встретился с равом Овадией, он рассказал

мне следующую историю.

Однажды председатель иешивы пришел к одному очень уважаемому раввину, чтобы поговорить с ним. Увидев своего посетителя, раввин демонстративно не обратил на него никакого внимания. Глава иешивы выждал несколько минут, снова попытал счастья и, отчаявшись привлечь внимание раввина, через некоторое время, ушел.

После ухода незадачливого посетителя ученики раввина спросили своего наставника, почему он не захотел разговаривать с гостем.

Раввин ответил им: "Много лет назад в той иешиве учился мальчик. Этот мальчик был непослушным и много шалил. Как-то глава иешивы потерял терпение и выгнал мальчика из иешивы. Мать мальчика специально приехала к председателю иешивы, чтобы попытаться уговорить его вернуть ее сына к занятиям. Но тот наотрез отказался, заявив расстроеной женщине, что ее сын портит других учеников.

Тот самый ребенок, которого тогда исключили из иешивы, был Лейбом Бронштейном, впослед-



Лев Троцкий в детстве и юности



ствии ставший Львом Троцким...

Совершенно очевидно, продолжал раввин, что этот ребенок обладал огромными способностями, благодаря которым он много достиг в своей жизни. И кто знает, если бы у того председателя иешивы было бы больше терпения и чутья, то, вместо коммуниста-революционера Льва Троцкого эта иешива бы вырастила для еврейского народа одного из величайших раввинов – рава Лейба Бронштейна!

Я теперь часто вспоминаю эту историю, когда говорю или пишу о вопросах, связанных с инвестициями в еврейское образование. Каждый еврей – это бриллиант, каждый еврей – это душа. Да, мы не можем знать, каким станет ваш ребенок, кото-

рый сегодня учится в иешиве, какую он приобретет силу и как эта сила повлияет на мир. Но нам и не нужно думать о будущем. Нам нужно просто выполнять свою работу – создавать необходимые условия, чтобы наши дети получили еврейское образование. Мы должны быть терпеливыми с нашими детьми, мы должны прощать им небольшие шалости и не наказывать их за несерьезные проступки. Ведь часто именно из непослушных детей часто вырастают великие люди.

И кто знает, если бы у того председателя иешивы было бы больше терпения и чутья, то, вместо коммуниста-революционера Льва Троцкого эта иешива бы вырастила для еврейского народа одного из уважаемых раввинов – рава Лейба Бронштейна!

ПРЕЗИДЕНТ ИЗРАИЛЯ ВСТРЕТИЛСЯ С НАСЛЕДНЫМ ПРИНЦЕМ АБУ-ДАБИ

Эмир Абу-Даби, заместитель верховного главнокомандующего вооруженных сил ОАЭ Мухаммад бен Заид бен Султан Аль Нахайян принял президента Израиля Ицхака Герцога, который впервые посетил ОАЭ с официальным визитом, сообщает эмиратское агентство WAM.

"Во время приема были проведены официальные мероприятия, президента встретил Мухаммад бен Заид бен Султан Аль Нахайян в зале почета, где прозвучали гимны двух государств и был произведен 21 выстрел из пушки в знак приветствия гостя", - пишет агентство.

На встрече также присутствовали глава МИД ОАЭ, вице-премьер, министр промышленности и советник эмира Абу-Даби по особым делам. С израильской стороны вместе с главой государства прибыли высокопоставленные чиновники Израиля и посол в ОАЭ Амир Хайек.

Ранее сообщалось, что президент Израиля Ицхак Герцог с супругой вылетели в ОАЭ с первым в истории государственным визитом, в ходе которого они встретятся с фак-



АВРААМСКИЕ СОГЛАШЕНИЯ

тическим правителем страны, наследным принцем Мухаммедом бен Заидом аль Нахайяном и проведут переговоры с представителями политических и бизнес-кругов.

В 2020 году президентом США Дональдом Трампом был начат процесс, направленный на нормализацию отношений между Израилем и арабскими странами. В результате процесса был подписан комплекс документов, который получил название "Авраамские соглашения". К соглашениям присоединились ОАЭ, Бахрейн, Марокко и Судан. До 2020 года Израиль поддерживал дипломатические отношения лишь с двумя арабскими странами ре-

гиона – Иорданией и Египтом.

Президент Израиля Ицхак Герцог продолжил визит в Абу-Даби в соответствии с графиком, несмотря на ракетный обстрел из Йемена, сообщает в понедельник Associated Press со ссылкой на офис президента.

Силы ПВО Объединенных Арабских Эмиратов рано утром в понедельник перехватили и уничтожили баллистическую ракету, пущенную по их территории йеменскими повстанцами-хуситами. Авиационные власти страны заявили, что эта ракетная атака не повлияла на авиасообщение ОАЭ, а также, что она не привела к каким-либо потерям.

ГЕРЦОГ ОТКРЫЛ НАЦИОНАЛЬНЫЙ ДЕНЬ ИЗРАИЛЯ НА ВЫСТАВКЕ "ЭКСПО-2020" В ДУБАЕ

Перенос со стр. 1.

Президент Ицхак Герцог и его жена Михаль утром 31 января открыли национальный день Израиля на выставке "Экспо-2020" в Дубае, заявив, что израильтяне разделяют "высокое уважение жителей ОАЭ к религиозной вере, переплетенной с изобретательностью", пишет журналист "The Times of Israel" Лазар Берман.

"Частью новаторства ОАЭ является сочетание инновационного духа и дальновидного подхода с глубоким уважением к славным мусульманским традициям", - заметил президент. "Мы восхищаемся курсом, который вы наметили", - отметил он. Герцога и первую леди встретили на выставке в Дубае с почетным караулом, после чего на центральной площади выставки был поднят флаг Израиля и прозвучал национальный гимн Израиля "Атиква". "Израиль — это страна, в которой препятствия становятся возможностями, а невозможное становится мажорным вызовом", - отметил Герцог в своей речи. "Этот павильон продемонстрировал феноменальный образ того, что мы можем предложить — от технологий водоснабжения

и устойчивого сельского хозяйства до общественного здравоохранения, "умных городов" и новаторских решений для экономики замкнутого цикла".

Он назвал павильон "практическим проявлением сотрудничества между народами, демонстрацией будущего, которое мы все можем себе представить. Это воображение превратилось в реальность прямо здесь, когда ОАЭ и их лидеры смело подписали исторические соглашения Авраама". Герцог завершил свое выступление на арабском языке словами: "Да благословит вас Б-г и дарует вам долгую жизнь. Большое вам спасибо".

Выступая перед Герцогом, шейх Нахайян бин Мубарак Аль-Нахайян, министр по вопросам толерантности и сосуществования ОАЭ, и генеральный комиссар "Экспо-2020" в Дубае, заявил: "Израиль может многое предложить на нашей глобальной платформе".

Раввин Эли Абади, старший раввин Еврейского совета Эмиратов, заявил "Times of Israel", что это был очень эмоциональный момент — впервые в истории увидеть президента Государства Израиль здесь, в арабской стране.

В АМЕРИКЕ УСПЕШНО ПРОИЗВЕЛИ ПАЦИЕНТУ ПЕРЕСАДКУ СЕРДЦА СВИНЬИ!



НАУКИ И РЕЛИГИЯ

В Америке успешно произвели пациенту пересадку сердца свиньи!

В американском медицинском Центре университета Мериленд (штат Балтимор) продолжается эксперимент по пересадке сердца генетически модифицированной свиньи 57-летнему мужчине. В случае успеха, перед медициной открываются грандиозные перспективы, которые позволят трансплантировать людям с поражением жизненно важных функций организма органы модифицированных животных.

Операция по пересадке сердца, которую проводит заведующий отделением пересадки сердца медицинского Центра университета Мериленд доктор Бартли Гриффит, длилась восемь часов.

"Мы очень взволнованы, - сказал хирург, - но все еще не уверены в окончательных результатах, поскольку операция такого рода никогда раньше не проводилась. На данный момент наш пациент чувствует себя хорошо, и это обнадеживает..."

Следует учесть, что речь идет о трансплантологии – одном из наиболее востребованных направлений современной медицины. Только в прошлом году в США были проведены 41.000 операций по пересадке жизненно важных органов, а 3.817 пациентам было пересажено сердце – больше, чем когда-либо за всю историю американской медицины. И, тем не менее, из-за нехватки донорских органов, в США ежедневно умирают в среднем 12 человек, не дождавшиеся очереди на операцию, и это – печальная закономерность, поскольку спрос на жизненно важные органы все еще намного превышает предложения.

Исследователи надеются, что научные достижения подобно тем, которые были использованы в медицинском Центре университета Мериленд, откроют новую эру в медицине, то есть, у пациентов, остро нуждающихся в транс-

плантации, не будет недостатка в жизненно важных органах.

Как сообщил haqqin.az эксперт Министерства здравоохранения, Главный кардиолог Азербайджана Юсиф Нагиев, даже если пересадка сердца в Мэриленде завершится полным выздоровлением пациента, должно пройти еще несколько лет, пока такие операции поставят "на поток". Это естественно, ведь новые технологии должны вначале пройти тщательную экспериментальную фазу, затем целый комплекс разноплановых испытаний, постмаркетинговые исследования...

В то же время, налицо тот факт, что, благодаря усилиям ученых, переход к практическому внедрению новых технологий осуществляется сегодня довольно быстро. К примеру, если в прошлом от лабораторной стадии разработки нового лекарственного препарата до его поступления в аптеки проходило до десяти лет, то сейчас это делается в разы быстрее.



По словам Юсифа Нагиева, в целом американские врачи выполнили главную задачу, приведя гены свиньи в соответствии с ДНК человека. И, в случае успешных результатов пересадки органа в Балтиморе, ксенотрансплантация в клинической практике будет, скорее всего, применяться в продвинутых с точки зрения медицины странах - США, Ве-

ликобритании, Израиле, Германии и др.

Но, помимо сугубо медицинских аспектов, неизбежно возникнут вопросы этического, религиозного и биоправового характера, и это уже – принципиально другая тема.

К примеру, в США запрещена пересадка сердца американских граждан иностранцам, а в Германии, наоборот, такого запрета нет. Понятно также, что против пересадки человеку органов свиньи, пусть даже модифицированной, выступают многочисленные международные организации по защите животных, а также страны, в которых свинья считается "нечистой" и т.д. Также серьезным барьером для массового проведения подобных операций может стать их стоимость, которая, в зависимости от состояния организма пациента, стоит сегодня от 80 до 120 тысяч евро.

Эксперт затруднился ответить на наш вопрос о том, сколько людей в Азербайджане ждут в настоящее время операцию по пересадке сердца. Сейчас, по словам Юсифа Нагиева, идет работа над созданием профильного реестра пациентов, срочно нуждающихся в пересадке жизненно важных органов.

"Пока идет поиск донорских органов, - рассказал эксперт, - такие пациенты получают соответствующее лечение, которое продлевает их жизнь. Что же касается больных, нуждающихся в пересадке сердца, то в Азербайджане проводится, так называемая, ресинхронизирующая сердечная терапия, в ходе которой врачи имплантируют в организм пациентов устройства для улучшения сердечной деятельности, которые поддерживают их жизнедеятельность и дают кардиологическим больным возможность оставаться в листе ожидания на донорское сердце".

Джейхун Наджафов,
собкор haqqin.az

РАВ БАРУХ БАБАЕВ: БЕРЕГИ СВОЮ ЖИЗНЬ – ЭТО ЗАПОВЕДЬ!

Комментарий главного раввина бухарских евреев США и Канады Баруха Бабаева:

Вопрос на самом деле непростой, так как он сопрягается с этическими, законодательными вопросами иудаизма, в частности запретов, которые носят основу веры.

Согласно Шулхан Аруху - своду еврейских законов, - если был произведен триж-



ды эксперимент, который помог больному человеку спасти жизнь, то независимо от того, к какой категории запретов он относится, то есть соблюдается ли кашрут, законы Субботу и других запретов, то следует обязательно использовать это для спасения человеческой жизни. Это связано с исполнением заповеди беречь свою жизнь, которая выше запретов Торы. За исключением трех заповедей, согласно которым иудеи обязаны отдать свою жизнь: если принуждают стать идолопоклонниками, требуют прелюбодеяния или убийства другого человека.

Таким образом, органы свиньи, как и других животных, независимо от принадлежности к кашруту, можно использовать в лечебных целях, трансплантации, если нет других методов спасения человеческой жизни.

ВО ВРЕМЯ ОПЕРАЦИИ НА СЕРДЦЕ ХИРУРГИ ИСПОЛЬЗОВАЛИ КОКАИН

Хирурги из США провели первую в мире успешную операцию по пересадке генно-модифицированного сердца свиньи человеку. Директор отдела ксенотрансплантации сердца в Медицинском центре Университета Мэриленда Мухаммад Мохиуддин, руководивший операцией, рассказал, в чем крылся секрет успеха, пишет американский журнал Vice. По словам Мохиуддина, чтобы сердце свиньи внезапно не остановилось во время сложной и продолжительной операции, хирурги использовали наркотический коктейль с основным ингредиентом — кокаином.

Для того чтобы использовать во время операции этот коктейль, врачам понадобилось получить разрешение от Управления по борьбе с наркотиками США.

"Когда слово "кокаин" всплывает в списке медикаментов для операции, люди сразу же думают: "Боже мой, что здесь делает кокаин?" — говорит Мохиуддин, добавляя, что, казалось бы, вопреки здравому смыслу, коктейль с

кокаином вводили в сердце, чтобы продлить его жизнь.

"В то время, когда мы не использовали метод с кокаином, сбой в работе сердца происходил в течение 48 часов. Но когда мы начали вливать этот раствор в сердце, оно дольше оставалось в сохранности и лучше билось", — отмечает американский хирург.

По словам издания, коктейль с кокаином был создан экспертами из шведской фармацевтической компании XVIVO. В растворе наряду с наркотиком также содержится ряд других ингредиентов, таких как кортизол и адреналин.

До сих пор точно неизвестно, почему именно кокаин настолько эффективен для сохранения сердца. Но ученые могут точно сказать, что без наркотика произошло бы отторжение генно-модифицированного сердца.

"Если бы мы этого не сделали, отторжение произошло бы в течение всего нескольких минут, и орган стал бы абсолютно бесполезным", — подытожил Мохиуддин.

haqqin.az

ЕВРЕЙСКИЙ МИР

Президент США Джо Байден и вице-президент Камала Харрис отметили 77-ю годовщину освобождения концлагеря Освенцим 27 января встречами с пережившими Холокост.

В частности, президент США принял у себя в Овальном кабинете Белого дома бывшую узницу Освенцима Броню Брандман, которая потеряла в печальном известном концлагере родителей и четырех братьев и сестер.

"Она поделилась своей историей и высказалась от имени миллионов погибших, у которых не было такой возможности", написал президент США в своем "Твиттере".

"Сегодня и каждый день у нас есть моральное обязательство чтить память жертв Холокоста, учиться у выживших, воздавать должное спасителям и извлекать уроки из самого гнусного преступления прошлого века", — сказал Байден, — от улиц Шарлоттсвилля (Вирджиния) до синагоги в Колливилле (Техас), нам по-

БАЙДЕН ВСТРЕТИЛСЯ С ПЕРЕЖИВШЕЙ ХОЛОКОСТ В ПАМЯТНЫЙ ДЕНЬ ОСВОБОЖДЕНИЯ ОСВЕНЦИМА



стоянно и мучительно напоминают, что ненависть никуда не делась; она только скрывается".

Президент также подчеркнул необходимость противостояния международного сообщества "попыткам игнорировать, отрицать, искажать и пересматривать историю Холокоста", упомянув принятую на прошлой неделе ООН

резолюцию, осуждающую отрицание геноцида еврейского народа.

Представитель Белого дома также отметил, что вице-президент Камала Харрис и ее супруг-еврей Дуг Эмхофф днем ранее провели встречу с пережившей Освенцим Рут Коэн.

По его словам, частная встреча состоялась в церемо-

ниальном кабинете вице-президента, на ней также присутствовали муж, дочь и внучка Коэн. Затем Харрис рано утром в четверг, 27 января, отправилась с визитом в Гондурас.

"Во время встречи вице-президент обсудила приверженность президента и ее приверженности борьбе с антисемитизмом и ненавистью, где бы они ни существовали. Вице-президент также отметила важность сохранения бдительности и обучения наших детей правде об ужасах Холокоста", — сказал представитель Белого дома.

Представитель администрации Байдена по связям с евреями Хана Вайсман в четверг отметила, что приглашение переживших Холокост в Белый дом в день памяти 27 января было первым в своем роде. Встречи президента и вице-президента с бывшими узницами концлагерей при-

званы подчеркнуть опасность растущего антисемитизма и отрицания Холокоста.

"У нас осталось всего несколько лет, чтобы услышать истории выживших о пережитом опыте, об уроках, которые они извлекли из воспоминаний, чтобы передать новым поколениям", — заявила Вайсман.

Броня Брандман, родившаяся в Явожно в Польше, — учительница на пенсии. В школах и других учебных учреждениях она рассказывает о своем горьком опыте. Броня посчастливилось сбежать с порога газовой камеры Освенцима в 1943 году, подбежав к своей сестре в другой очереди. Она пережила лагерь и марш смерти.

Рут Коэн, родом из чехословацкого Мукачево, работает волонтером в Мемориальном музее Холокоста в США. Она пережила Освенцим, а затем несколько других концлагерей.

Отметим, что встречи с пережившими Холокост состоялись 27 января в ряде парламентов и кабинетов правительственных чиновников по всему миру.

ПОСОЛ БАХРЕЙНА В ИЗРАИЛЕ ПОСЕТИЛ СИНАГОГУ "ДОМ ДЕСЯТИ ЗАПОВЕДЕЙ" В МАНАМЕ



Назначенный королем посыл королевства Бахрейн в государстве Израиль Халед Юсеф Аль-Джалахма посетил вчера синагогу "Дом Десяти Заповедей" в столице королевства Манаме в присутствии известного бахрейнского дипломата Худы Нону и председателя Совета попечителей синагоги и еврейской общины Ибрагима Дауда Нону. Об этом сообщила пресс-служба министерства иностранных дел Бахрейна.

Худа Нону (полное имя: Худа Эзра Эбрагим Нону) — бывший посол Бахрейна в США в 2008—2013 годах, первая еврейка и третья женщина в истории, назначенная на должность бахрейнского посла в иностранном государстве. Она также является первым послом еврейского происхождения какой-либо ближневосточной арабской страны, и первой женщиной-послом Бахрейна в США.

Новый посол Бахрейна в Израиле выразил гордость по пово-

ду посещения синагоги и подчеркнул, что Королевство Бахрейн стало примером в продвижении концепции культуры мира, свободы религий и мирного сосуществования.

Такие ценности, по его словам, "характеризуют политику Бахрейна, возглавляемого королем Хамадом бин Иссы Аль Халифы, превратившую Королевство в оазис мира, безопасности и гармонии". По его словам, королевство высоко оценивает ощутимую роль и вклад еврейской общины во всеобъемлющий процесс развития.

Король Бахрейна Хамад бин Исса аль-Халифа подписал указ о назначении Халида аль-Джалахмы первым в истории послом королевства в Израиле в июне 2021 года. Ранее Аль-Джалахма занимал пост главы оперативного центра министерства иностранных дел. В 2009-2013 году, когда Худа Нону работала послом королевства в США, аль-Халифа служил советником посольства под ее началом.



"На протяжении всей истории ненависть приводила к трагедиям и в прошлом веке с ней столкнулись евреи. В каждой стране мира есть своя трагедия. В Международный день памяти жертв Холокоста мы чтим память жертв всех стран. Мы также чтим память 300 тысяч

АЗЕРБАЙДЖАН - СТРАНА С КРУПНОЙ ЕВРЕЙСКОЙ ОБЩИНОЙ

азербайджанцев, погибших в боях против фашизма".

Как передает СТМЭГИ, об этом сказал посол Израиля в Азербайджане Джордж Дик на мероприятии на тему "Борьба с антисемитизмом, разжиганием ненависти, ксенофобией и расизмом во имя защиты человечества", посвященном Дню памяти жертв Холокоста.

Посол довел до внимания, что евреи подвергались притеснениям за свои религиозные воззрения. "Не забывая о таких событиях, мы можем добиться, чтобы они больше не повторялись. Массовые убийства, геноцид продолжают происходить в мире и сегодня, и мы не можем игнорировать это.

Верю, что в будущем мы будем жить в мире, где не будет таких событий", — сказал Дж.Дик.

Подчеркнув, что в этом году будет отмечаться 30-летие дипломатических отношений между Азербайджаном и Израилем, посол отметил, что в прошлом году в Израиле был открыт Азербайджанский торговый дом.

"Надеюсь, что и в будущем мы отметим открытие посольства. Сегодня Азербайджан — единственная страна в мусульманском мире, в которой проживает крупная еврейская община. Это показатель ценности, которыми обладает и поддерживает Азербайджан", — заявил он.

ВДОВА ИОСИФА КОБЗОНА РАССКАЗАЛА О ЕВРЕЙСКОЙ СВАДЬБЕ ВНУЧКИ

Нелли Кобзон радуется за старшую внучку Идель Рапопорт. Она отмечает, что 22 года — самое подходящее время для брака.

Ей очень симпатичен возлюбленный девушки Рани Брауди. Он «положительный со всех сторон» и смог покорить родственников невесты улыбкой, добротой и заботой о возлюбленной. У последней весьма непростой характер, и она сильно напоминает знаменитого дедушку. После брака девушка взяла фамилию жениха. Молодожены будут жить в Австралии. Там Идель прошла

обучение в Институте Холмс на дизайнера одежды.

Свадебную церемонию провели в испанской Марбелье. Нелли Кобзон подарила внучке деньги, а ее супругу дорогие часы, которые в прошлом принадлежали Иосифу Кобзону. Вместо многочисленных мероприятий молодожены ограничились еврейским обрядом Хупа. На подобием церемонии не требуется много денег, поэтому финансово родные молодоженов «не пострадали».

Хупа является свадебным балдахин. Он становится



символом дома жениха. Последний вводит туда невесту. Вдова Кобзона отметила, что сам обряд чрезвычайно красив. Невесту привел раввин, а затем проследил за обменом кольцами. Обычай устанавливать Хупу имеет долгую историю и символизирует обещание Бога умножить потомство молодоженов до количества звезд на небе.

НАША ГОРДОСТЬ



Илья
ЯКУБОВ,
Израиль

О докторе филологических наук, профессоре, заслуженном деятеле науки Узбекистана, ведущем педагоге и выдающемся учёном Н.М. Маллаеве написано много статей и очерков; его творчеству были посвящены телевизионные и радиопередачи.

Автору этих строк посчастливилось, что он родился в том же доме, где жил Н.М. Маллаев, у его сестры Михал Мурадовны. Н.М. Маллаеву я обязан тем, чего достиг в жизни, в науке. Я был свидетелем его жизни и творческих успехов с момента подготовки кандидатской диссертации вплоть до последнего дня его жизни. И всё это проходило на моих глазах.

Прежде всего, я обязан ему тем, что через него как любитель знаю восточную литературу, включая узбекскую. Поэтому я позволю себе, уже будучи жителем Израиля, обладая огромным архивом учёного, материалами по его биографии и творчеству, посвятить ему ряд статей и очерков. О его вкладе как теоретика и знатока фольклора восточной литературы имеется много материалов, которые мы включили в третий том данной энциклопедии. Здесь приводим лишь одну из статей с сокращениями. Она посвящена 80-летию Н.М. Маллаева ("Бухарская газета" № 81, 2002 г.).

"Учёный с мировым именем", "выдающийся учёный", "великий учёный" - так был охарактеризован после своей смерти на страницах узбекских и американских газет Натан Мурадович Маллаев.

Да, это так. Но мало того, он был гением в области своей деятельности - узбекском литературоведении. Об этом свидетельствуют такие факты:

МАЛЛАЕВ НАТАН МУРАДОВИЧ – ФИЛОЛОГ МИРОВОГО УРОВНЯ

ему, уроженцу Ташкента, 28-летнему бухарскому еврею, ещё в начале 50-х годов доверяется написать впервые на узбекском языке учебник под названием "Узбек адабияти тарихи" ("История узбекской литературы"), который переиздавался каждый год в течение 46 лет. Этот учебник выпускался с вариациями для дневных и вечерних школ. Позже, в начале 60-х годов, ему доверяется написание того же учебника для студентов вузов с филологическим уклоном. Этот учебник объёмом почти в 50 печатных листов - 750 страниц - также не раз переиздавался. Учебником этим пользовались и в ряде азиатско-восточных стран, он имеется в библиотеках многих стран Европы, Азии и Америки.

Н.М. Маллаев - автор 20 крупных монографий, 300 брошюр, статей, учебных программ, текстов лекций, докладов и рецензий. Им подготовлены 35 кандидатов и докторов наук, в том числе двое из них получили научные степени уже после его смерти. Он - выдающийся специалист по творчеству А. Навои. Об этом нами подробно написано в статье "Из вечно родника", посвящённой 560-летию со дня рождения А. Навои, опубликованной в одном из номеров газеты "Менора".

Перед его талантом преклонялись Гафур Гулям, Ойбек, Максуд Шейх-Заде и другие поэты и писатели не только Средней Азии, но и все ценители восточной поэзии и прозы. Из-под его пера выходили крупные произведения, посвящённые Навои, Бобуру, Фирдоуси, Низами и др.

Н.М. Маллаев родился 22 января 1922 г. в Ташкенте в семье Мурада Маллаева и Мазол Пинхасовой. По-



сле шести сестёр он был последним в семье и единственным сыном, т.е. кенжа и эрка. Рано пошёл учиться: за его плечами еврейская школа № 29 им. Карла Маркса, педагогический техникум, педагогический институт им. Низами.

Рано начал и трудовую деятельность: до ВОВ - школьный учитель, в годы войны - курсант военного училища в г. Алма-Ате (вернули на "гражданку", как учителя, по закону об учителях), затем аспирантура. После защиты кандидатской диссертации в 1946 г. - преподаватель, доцент кафедры. После защиты докторской диссертации - профессор, заведующий кафедрой. Имел все звания и учёные

степени: кандидат наук, доцент, доктор наук, профессор, заслуженный деятель науки Узбекистана, "Отличник просвещения", "Отличник народного образования". У него имелась папка, наполненная Почётными грамотами, выданными на всех уровнях, включая ЦК КП Узбекистана, СМ УзССР и Президиума Верховного совета УзССР, медали ВДНХ СССР за учебник и т.д.

Был женат на Саломат Якубовне Ибрагимовой (кандидате наук, доценте). Был отцом двух детей: сына Любомира (кандидат наук, доцент) и дочери Наргиз (инженер-архитектор).

Н.М. Маллаев был человеком исключительно скромным, вежливым, тактичным, но принципиальным и требовательным, не любил обмана и фальши, был честным и добросовестным, очень гостеприимным. Двери его дома всегда были открыты для родных и друзей, учеников и коллег. Посещая его дом, друзья всегда удивлялись, когда же он успевает работать.

При его жизни, когда его приняли в Союз писателей Узбекистана и СССР, был организован его творческий вечер, о котором широко рассказывалось в прессе, включая и "Вестник Союза писателей СССР".

Умер Н.М. Маллаев 20 мая 1996 г., на 75-м году жизни, и похоронен на бухарско-еврейском кладбище Ташкента рядом с Мемориалом и Вечным огнём.

Вскоре после смерти Натана Мурадовича, 26 января 1997 г., в Ташкентском пединституте им. Низами была организована научно-практическая конференция, посвящённая 75-летию Н.М. Маллаева и его творчеству с участием писателей, поэтов, учёных и студентов. На конференции, где основных докладчиков было более 100 человек, выступили ещё более 10 человек с мест и дали самую высокую оценку жизни и творчеству Н.М. Маллаева. Посчастливилось выступить на этой конференции и автору этих строк.

Конференция приняла решение:

1. Учредить пять стипендий имени Н.М. Маллаева;
2. Создать лабораторию имени Н.М. Маллаева;
3. Ходатайствовать перед хокимиятом г. Ташкента о переименовании одной из улиц в улицу им. Н.М. Маллаева.

Выступавшими на конференции докладчиками также было внесено предложение издать четырёхтомное собрание трудов Н.М. Маллаева, о чём он мечтал при жизни.

И, откровенно говоря, вышеназванные предложения остались на бумаге, во всяком случае их дальнейшая судьба нам не известна.

Н.М. Маллаев внёс неоценимый вклад и в развитие бухарско-еврейской литературы. По этому поводу нами были подготовлены тезисы к



Ташкент, 1989. Памятный снимок после посещения экспозиции, посвящённой литературе бухарских евреев Узбекистана в Государственном музее литературы имени Алишера Навои. Сидит справа Н. Маллаев.



предполагавшейся к проведению в Израиле конференции "Бухарские евреи: иудаика, история, культура, перспективы".

Ниже приводятся некоторые фрагменты из этих тезисов.

Натан Мурадович Маллаев с любовью и со знанием материала мог часами рассказывать о классиках средневековой восточно-еврейской поэзии поэтах, творивших на фарсо- и таджико-еврейских языках. Он очень высоко ценил творчество поэта Мухиба, ставя его в один ряд с Хамидом Алимджаном и Мирзо Турсунзаде. С большим сожалением говорил, что ему и его творчеству был нанесён сильный удар в годы культа личности Сталина.

Вот один из оригинальных документов (таких было много), характеризующих Н.М. Маллаева как учёного, педагога и общественного деятеля устами официальных лиц:

О НАУЧНО-ПЕДАГОГИЧЕСКОЙ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ ЗАВЕДУЮЩЕГО КАФЕДРОЙ ЛИТЕРАТУРЫ НАРОДОВ СССР, И.О. ПРОФ. ТАШКЕНТСКОГО ГОСУДАРСТВЕННОГО ПЕДАГОГИЧЕСКОГО ИНСТИТУТА им. НИЗАМИ, ЗАСЛУЖЕННОГО ДЕЯТЕЛЯ НАУКИ УзССР МАЛЛАЕВА Н.М.

Н.М. Маллаев более четверти века работает в Ташгоспединституте им. Низами. Он начал преподавать узбекскую классическую ли-

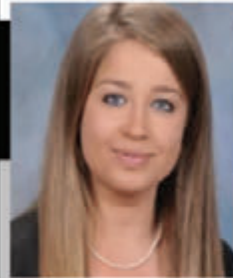
тературу ещё тогда, когда не было учебных пособий по этой дисциплине для вузов, не были не только изучены, но и не были опубликованы многие памятники узбекской литературы прошлого. Н. Маллаев прошёл большой и сложный путь педагога-учёного. Теперь он является одним из признанных крупных специалистов вузовского курса истории узбекской классической литературы, создателем первого учебника для вузов по данному курсу. Монография Н. Маллаева, изданная в качестве учебника "История узбекской классической литературы с древнейших времён до XVII века" (1963, 1965 гг.) прочно вошла в практику вузов и получила высокую оценку научной общественности. Как говорил ещё в 1963 г. академик АН Туркменской ССР, доктор филологических наук, профессор Б.А. Карыев, "такая книга появилась в масштабе Средней Азии впервые, и она служит образцом". Данная книга Н.Маллаева – результат многолетнего кропотливого педагогического и научно-исследовательского труда её автора с обобщением достижений литературоведческой науки в данной области.

Н. Маллаев также широко известен и пользуется заслуженным авторитетом и как автор учебника по истории узбекской классической литературы для школ, который ежегодно издаётся с 1953 года. Тираж этого учебника превышает миллион экземпляров. Это говорит о том, что более миллиона нашей молодёжи обучалось истории родной литературы по учебнику Н. Маллаева. Он также является автором ряда других учебных пособий и программ для школ и вузов. Всё это свидетельствует о том, что Н. Маллаев вложил большую долю в развитие среднего и высшего образования нашей республики.

Н. Маллаев умело сочетает педагогическую деятельность с научной работой. Его перу принадлежат более ста научных работ: монографии, научные очерки, исследовательские статьи и т.д. Они посвящены изучению памятников классической литературы и литературы современности, проблемам теории художественного слова и фольклора. Но главное в сфере научной деятельности Н. Маллаева – это классическая ли-

ДОВЕРЯЕМ ЗДОРОВЬЕ МОЛОДЫМ!

Новое поколение врачей - это современный взгляд и авангардные методики лечения!



ЯНА АКСЕЛЬРУД, DPM

Board Certified in Podiatric Medicine & Qualified in Podiatric Surgery
Врач - подиатрист, специалист по лечению стопы

Ноги - наша опора в жизни
Доктор отнесется с большим вниманием к вашей проблеме и поможет, если у вас:

- Боли в суставах, пятках, икрах, мягких тканях
- Нарушение кровообращения, онемение ног
- Ущемленные нервы, послеоперационные боли
- Искривления пальцев ног, косточки, шпоры, мозоли
- Травмы (включая спортивные), переломы, вывихи, растяжения
- Плоскостопие, подагра
- Заболевания кожи и ногтей, вросшие ногти
- Грибок ногтей и кожи
- Диабетическая стопа, трофические язвы, раны, пролежни
- Артритные и ревматические боли
- Варикозное расширение вен

А также:

- Гериатрический уход за ногами
- Детская подиатрия
- Эстетическая подиатрия
- Изготовление супинаторов
- Обувь для диабетиков



Прямо в офисе доктор проводит ультразвуковые исследования и хирургические процедуры

Если позволяет мед. страхование, возможны на дому: рентген, проверка циркуляции крови и др. тесты, посещения медсестры

Принимаются все основные виды страховок

AKSELRUD PODIATRY CARE ☎ **646.980.9021**
63-33 98th Pl., #1C Rego Park, NY 11374

тература и литература средних веков. Труды Н. Маллаева, посвященные классической литературе, представляют собой большую научную ценность. Вопросы периодизации узбекской классической литературы, борьба литературных направлений, становление и развитие отдельных жанров и литературных форм, вопросы взаимосвязи и взаимодействия узбекской литературы с литературой других народов и другие литературно-теоретические проблемы получили в трудах Н. Маллаева глубокое научное освещение.

В последние годы в центре научной деятельности Н. Маллаева стоят вопросы взаимосвязи и взаимодействия литературы и фольклора. Данную проблему в широком

плане Н. Маллаев рассматривает на примере творчества основоположника узбекского литературного языка, гениального поэта и мыслителя Алишера Навои. Глубоко и всесторонне изучив данную проблему, Н. Маллаев опубликовал ряд ценных статей, монографию "Народные основы творчества Навои" (1973) и создал фундаментальную работу в объеме 25 п. л. – "Алишер Навои и народное творчество".

Эти исследования ценны ещё и тем, что они, освещая типологические явления взаимодействия литературы и фольклора, обогащают теорию науки о художественном слове новыми положениями и обобщениями.

Н. Маллаев плодотворно работает и в области подготовки научных кадров. Под его руководством около двадцати аспирантов и соискателей успешно защитили кандидатские диссертации.

На основе вышеизложенного я полностью поддерживаю ходатайство Учёного Совета Ташгоспединститута им. Низами перед ВАК СССР о присвоении Н. Маллаеву учёного звания "профессор" и считаю, что большой труженик, талантливый педагог, плодотворный учёный Н. Маллаев вполне заслуживает этого высокого звания.

М. Аскарлова,
чл.-кор. АПН СССР, д-р филол. наук., засл. деятель науки УзССР, профессор.

14.09.1973 г.

Книги Натана Мурадовича Маллаева, хранящиеся в Российской государственной библиотеке

Навои, Алишер (тюркский поэт, философ суфийского направления; 1441-1501).

Лирика [Текст] / Алишер Навоий ; тузувчи Н. Маллаев. - Учинчи нашри. - Тошкент : Укитувчи, 1992. - 107 с.;

Маллаев, Натан Мурадович.

История узбекской литературы : (До Великой Окт. соц. революции) : Учеб. для 9-го кл. / Н. М. Маллаев, Г. К. Каримов, С. И. Исмаатов. - 13-е изд. - Ташкент : Укитувчи, 1990. - 272 с. : ил.; 22 см.;

Маллаев, Натан Мурадович.

Из вечного родника : Фольклор. истоки творчества Навои / Н. Маллаев. - Ташкент : Изд-во лит. и искусства, 1983. - 253 с.;

Маллаев, Натан Мурадович.

Наследие Низами Гянджеви и его просвещенческо-воспитательное значение / Н. М. Маллаев. - Ташкент : Укитувчи, 1985. - 69 с.

Маллаев, Натан Мурадович.

Коронный цветок искусства слова : [Лит. критика] / Н. М. Маллаев. - Ташкент : Изд-во лит. и искусства, 1991. - 148, [2] с.;

Маллаев, Н.М.

История узбекской литературы : Учебник для 8-го кл. веч. школ. - Ташкент : Укитувчи, 1979. - 208 с. :

История узбекской литературы : (До Великой Окт. соц. революции). Учебник для 8-го класса / Н. М. Маллаев, Г. К. Каримов, С. И. Исмаатов. - 5-е изд. - Ташкент : Укитувчи, 1981. - 256 с. :

Маллаев, Натан Мурадович.

История узбекской литературы : До Великой Окт. соц. революции. Учебник для 8-го кл. / Н. М. Маллаев, Г. К. Каримов, С. И. Исмаатов. - 6-е изд. - Ташкент : Укитувчи, 1982. - 246 с. :

Маллаев, Натан Мурадович.

История узбекской литературы : (До Великой Окт. соц. революции). Учеб. для 8-го кл. / Н. М. Маллаев, Г. К. Каримов, С. И. Исмаатов. - 9-е изд. - Ташкент : Укитувчи, 1985. - 224 с. :

Маллаев, Натан Мурадович.

История узбекской литературы [Текст] : до Великой Октябрьской соц. революции : учебник для 8-го класса / Н. М. Маллаев, Г. К. Каримов, С. И. Исмаатов. - 11-е изд. - Ташкент : Укитувчи, 1987. - 279, [1] с. :

Маллаев, Натан Мурадович.

Алишер Навои и народное творчество : диссертация ... доктора филологических наук : 10.01.03. - Ташкент, 1978. - 378 с.

Маллаев, Натан Мурадович.

Гениальный поэт и мыслитель [Текст] : Материалы для лекций и докладов к 525-летию со дня рождения Алишера Навои / АН УзССР. Музей литературы им. Алишера Навои. - Ташкент : Фан, 1968. - 55 с.;

**SAMUEL BORUKHOV,
Ph.D.CPA**

Consulting, Financial,
Auditing
Tax and Accounting
Services
(718) 275-5464
sborukhov@nyc.rr.com
www.borukcpa.com

**УВАЖАЕМЫЕ ГОСПОДА
И БИЗНЕСМЕНЫ**

- * Уверены ли Вы в правильности заполненных Вами налоговых деклараций?
- * Получаете ли Вы письма о недоплате или проверке от налоговых органов?
- * Правильно ли поставлен учет в бизнесе?

**ШАМИЛЬ БОРУХОВ, Ph.D.,
CPA**

член Американского
и Нью-Йоркского
институтов
лицензированных
ревизоров поможет:

- * Правильно организовывать бизнес согласно специфике Вашей работы при наименьших затратах по налоговому законодательству
- * Оформить куплю, продажу, открытие, закрытие бизнесов, разрешения (лайсенсы)
- * Заполнить и исправить все виды налоговых деклараций, дать любые виды ревизионных заключений по финансовому состоянию (audit, review, compilation, business plan, etc.) предприятий и частных лиц.

А ТАКЖЕ

- * Защищает и представляет Ваши интересы в ревизионных органах
- * Ведет комплексный учет предприятий

**Использующие наш
сервис клиенты
проходят под
нашим профессио-
нальным номером
во всех налогообла-
гающих инспекциях.**

64-42 CROMWELL
CRESCENT
REGO PARK,
NY 11374

ОБЩИНА

12 января состоялся на Facebook online концерт известного в русскоязычной общине Нью-Йорка и далеко за ее пределами уникального певца Бориса Сачакова.

Борис любит петь, и, несмотря на многие сложности, молодой певец старается использовать любую возможность, чтобы выступить перед своими поклонниками. А их, судя по концерту, немало.

- Из-за пандемии Борис проводит уже третий концерт online, - делится его мама Ирина Сачакова, которая всегда старается поддержать сына в его стремлении общаться с аудиторией, выступать с новыми песнями.

Виртуальный концерт, который длился целый час, привлек много зрителей. Поскольку зрители не могли выразить свое отношение к концерту очно, они выражали свой восторг и восхищение в многочисленных комментариях. Боря Сачаков не только поет, но и сам ведет свои концерты, много шутит, создавая непринужденную обстановку, особую атмосферу, в которой сочетаются музыка, юмор и реальные случаи из его жизни.

**БОРИС САЧАКОВ:
Я ЛЮБЛЮ, ТЕБЯ ЖИЗНЬ!**

Вот действительно, это – истина, что если Вс-вышний закрыл какую-то дверь, то он обязательно откроет окно. Несмотря на то, что Борис имеет некоторые физические проблемы, он наделен тонким музыкальным слухом, красивым тембром баса-баритона, чувством стиля. С ранних лет он поет на многих языках, и, самое главное, любит петь и получает огромное удовольствие от этого. В его репертуаре множество песен русских, английских, израильских композиторов, немало восточных шлягеров.

- Когда нужно было найти минусовку песни "Гули Сангам", мы обратились к нашим певцам Юхану и Рафаэлю Наматиеву. Они сразу же откликнулись, и отправили нам эти фонограммы, - сказал мне Борис с благодарностью к ним.

Читая отзывы зрителей, можно увидеть, насколько он дорог и близок своим слушателям, какое удовольствие они получают от общения с ним, от его открытой души, свободных манер

и доброжелательности.

Песни на четырех языках, которые Борис Сачаков исполнял на этом концерте, наполняют сердца каждого из нас любовью, добром, светлыми чувствами и вдохновением.

В заключение концерта Борис и его родители Ирина и Роман Сачаковы горячо поблагодарили Элину Васильчикову, талантливую певицу и педагога, которая уже много лет помогает Боре овладевать искусством пения и учит верить в себя, несмотря ни на что.

Вот несколько отзывов зрителей после и во время концерта:

- You brought joy to my evening.

- Как всегда на высоте!

- Какой он музыкальный и, кроме того, поет с большим удовольствием.

- Помнить такое количество песен – это просто поразительно.

- Boris is a very talented, compassionate, kind, intelligent young man. He brings great light



and joy into this world. May he continue to shine bright. We need more of his concerts.

- Amazing singing and amazing talent!

Пожелаем Борис Сачакову новых творческих успехов, концертов, которые обязательно скоро состоятся в зале, и мы сможем насладиться не дистанционным, а реальным общением с певцом, для которого песня и есть воплощение его любви к жизни.

Рафаэль НЕКТАЛОВ
Фото из архива
Ирины Сачаковой



30 января в Зале торжеств Центра бухарских евреев Нью-Йорка состоялся очередной концерт юных пианистов, студентов известного израильско-американского композитора и педагога, лауреата Государственной

КОНЦЕРТ ЮНЫХ МУЗЫКАНТОВ

премии премьер-министра Израиля 2003 года Ариэля Давыдова.

Несмотря на мороз, снег и коварный ковид в концертном зале собрались нарядно одетые юные музыканты, их родители, бабушки и дедушки, пришедшие поддержать своих детей и внуков.

Ученики класса А.Давыдова, поборов стеснительность, чинно сели за рояль и исполняли популярные произведения Шопена, Бетховена, Кригера и других европейских классиков. Каждое выступление было щедро вознаграждено одобрительными аплодисментами благодарных слушателей.

В концерте приняли уча-



стие юные пианисты Элиана и Дэвид Муллокановы, Эвелина Шамаева, Лорен Абаев, Эвелина Ягудаева, София Кимягарова и другие.

В заключение концерта родители поблагодарили наставника, композитора Ариэля Давыдова за его большую и

плодотворную работу в области музыкального воспитания подрастающего поколения в нашей общине, пожелав ему здоровья и больших творческих успехов.

Мерик РУБИНОВ
Фото автора



www.bukhariantimes.org

Publisher:

Bukharian Jewish
Community Center

Editor-in-Chief

RAFAEL B. NEKTALOV

Honorary Publisher

DAVID S. AMINOV

Honorary Editor

BORIS I. PINKHASOV

Editors:

YURIY TSYRIN
VLADIMIR AULOV
MIKHAIL SHIMONOV

Editorial Committee:

ARON ARONOV
TAVRIZ ARONOVA
RENA ARABOVA
BORIS BABAYEV
MARKIEL DANIEL
SVETLANA ISKHAKOVA
BORIS KATAEV
BORIS NEKTALOV
IMANUEL RYBAKOV
ARKADIY YAKUBOV
MARIA YAKUBOVA

Design

Svitlana MOISEIENKO
Web, IT support
SV Design

Photographers:

Grigoriy Kaykov
Merik Rubinov

Advertising Director

Merik Rubinov

Address: 106-16 70 Ave.,
Room 111, Forest Hills,
New York 11375

Tel: 718-261-1595, 261-2315

Fax: 718-261-1564

E-mail address:

2612315@gmail.com

BukharianTimes@aol.com

Редакция не вступает в переписку по поводу материалов, не принятых к печати. Рукописи не возвращаются и не рецензируются. Редакция оставляет за собой право отказать в публикации в газете любой рекламы, объявления или авторского материала. За содержание рекламы и объявлений редакция не отвечает. Мнения, высказанные авторами публикуемых материалов, не обязательно совпадают с позицией редакции. Рукописи принимаются только в отпечатанном виде.

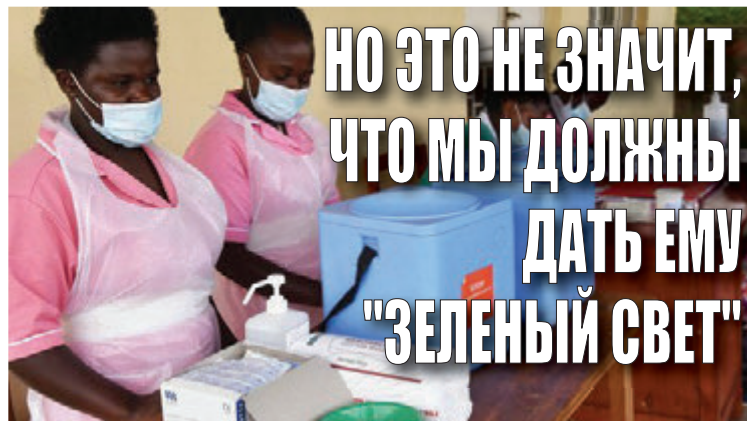
® Тексты с этим
знаком публикуются
на правах рекламы

МЕДИЦИНА



Рубрику
ведет
кандидат
мед.наук
Светлана
ИСХАКОВА

МЫ ДОЛЖНЫ НАУЧИТЬСЯ ЖИТЬ С COVID-19



НО ЭТО НЕ ЗНАЧИТ,
ЧТО МЫ ДОЛЖНЫ
ДАТЬ ЕМУ
"ЗЕЛЕНЬКИЙ СВЕТ"

Мир должен признать, что COVID-19 останется с нами "в обозримом будущем", даже если нам все же удастся положить конец острой фазе пандемии уже в этом году. Об этом заявил Генеральный директор Всемирной организации здравоохранения Тедрос Гебрейесус.

Выступая в понедельник на открытии сессии он сообщил, что в среднем на прошлой неделе каждые три секунды регистрировалось 100 случаев заболевания, а каждые 12 секунд кто-то умирал от коронавируса. По его словам, сегодня по-прежнему "опасно высказывать предположение, что "омикрон" станет последним вариантом, или что мы находимся в эндшпиле пандемии".

"Наоборот, повсюду в мире существуют идеальные условия для появления новых вариантов", — заявил глава

ВОЗ. Такое заявление он сделал ровно через два года и один день после того, как ВОЗ объявила распространение смертельного вируса чрезвычайной ситуацией в области общественного здравоохранения, имеющей международное значение.

В своем обращении к государствам-членам глава ВОЗ сказал, что их приоритетом должно стать предотвращение будущих угроз для здоровья, которые могут привести к масштабным нарушениям в работе "систем здравоохранения, экономики и общественных служб во всем мире".

С этой целью все государства, по его словам, должны укреплять меры по "предупреждению заболеваний путем устранения их первопричин". Он призвал сосредоточить внимание на первичной медико-санитарной помощи для всех.

Что касается конкретных мер борьбы с коронавирусом, то д-р Тедрос призвал к укреплению и расширению методов лечения острых респираторных заболеваний и к выработке надежной стратегии подготовки на случай будущих пандемий.

Заниженные сведения о смертях

Через два года после начала пандемии было зарегистрировано почти 350 миллионов случаев заболевания и более 5,5 миллиона смертей. Но даже эти ужасающие цифры, как считает глава ВОЗ, занижены. Он подчеркнул, что сегодня необходимо "научиться жить с коронавирусом".

"Когда я говорю "научиться жить с COVID", это не означает, что мы должны дать этому вирусу зеленый свет", — подчеркнул он.

"Это также не значит, что мы должны смириться с почти 50 тысячами смертей в неделю от предотвратимых и излечимых болезней. Это не может означать, что мы будем брать на себя непосильную нагрузку на наши системы здравоохранения, когда каждый день измученные медицинские работники отправляются вновь на передовую" — заявил руководитель ВОЗ.

Он повторил свой призыв ко всем странам вакцинировать 70 процентов своего населения и положить конец острой фазе пандемии. Генеральный директор заявил, что пока 86 государств не смогли выполнить поставленную в прошлом году цель — вакцинировать 40 про-

центов населения.

По словам главы ВОЗ, сегодня также необходимо наладить более эффективное секвенирование вируса, "чтобы внимательно отслеживать его изменения и следить за появлением новых вариантов".

Угроза дезинформации

Сегодня в штаб-квартире ВОЗ высокопоставленные сотрудники Организации предупредили о продолжающихся трудностях в проведении национальных кампаний вакцинации. Зачастую люди отказываются от иммунизации под воздействием преднамеренной дезинформации относительно прививок и лечения от COVID-19.

С тем, чтобы бороться с распространением ложной информации, ВОЗ призывает общественных и религиозных лидеров популяризировать точную и научно обоснованную точку зрения по поводу пандемии и связанных с ней рисков.

Сегодня ВОЗ работает с крупнейшими платформами социальных сетей с тем, чтобы выявлять сообщения, которые не соответствуют действительности, и развенчивать вредоносные слухи и домыслы.

ОСТОРОЖНЕЕ ВО ВРЕМЯ АКТА

Известно, что половой акт дарит человеку много положительных эффектов, как физических, так и эмоциональных. Физический контакт укрепляет иммунную систему и способствует лучшему сну. Также во время оргазма высвобождается "гормон любви" окситоцин, который играет важную роль в установлении доверительных отношений между людьми. Но иногда люди умирают во время занятий сексом или через некоторое время после этого. Дэвид Си Гейз из Вестминстерского университета объясняет вероятные причины такой смерти, сообщает научное издание The Conversation.

"Основной причиной преждевременной смерти во время секса или после него является большое физическое напряжение, а также прием лекарств, в том числе и для лечения эректильной дисфункции. Или и то и другое", — говорит доктор Дэвид Си Гейз. По его словам, риск внезапной смерти по любой причине растет с возрастом.

В ходе недавнего судебно-медицинского патологоанатомического исследования ученые изучили 32 тысячи эпизодов внезапной смерти за 33-летний период. Результат исследования показал, что 0,2% случаев произошли во время полового акта.

Внезапная смерть наступала в основном у мужчин (средний возраст 59 лет), и наиболее частой причиной был сердечный приступ, а именно инфаркт миокарда. Более ранние исследования, посвященные внезапной смерти от сердечной патологии во время сексуальной активности, проводились в США, Франции и Южной Корее и

показали аналогичные результаты.

Однако недавняя работа ученых Лондонского университета Святого Георгия показала, что во время или после полового акта могут скончаться не только мужчины среднего возраста, но и женщины.

Так, в исследовании, опубликованном в журнале JAMA Cardiology, изучалась внезапная смерть в 6847 случаях, произошедших в период с января 1994 года по август 2020 года. Из них 17 эпизодов (0,2%) произошли либо во время, либо в течение одного часа после сексуальной активности. Средний возраст умерших составил 38 лет, и 35% случаев произошли у женщин.

"Новые исследования показывают, что это может случиться не только с мужчинами среднего возраста, но и с женщинами. Причем и те и те могут умереть во время секса, будучи более молодыми", — отметил доктор Гейз.

Одной из причин этих смертей был не сердечный приступ, а внезапное нарушение сердечного ритма, называемое синдромом внезапной аритмической смерти.

Второй значимой причиной смерти было расслоение аорты. Это когда слои в стенке крупнейшей артерии, снабжающей кровью тело, разрываются, и кровь течет между слоями, вызывая разрыв.

В остальных случаях смерть была связана с кардиомиопатией — это заболевание сердечной мышцы, из-за которого сердцу труднее перекачивать кровь в остальные части тела.

"Люди в возрасте до 50 лет, если они знают о наличии проблем с сердцем, должны проконсультироваться у кардиолога, чтобы избежать внезапной смерти во время полового акта", — подытожил Гейз.

ЧТО БУДЕТ, ЕСЛИ НА МЕСЯЦ ОТКАЗАТЬСЯ ОТ САХАРА?

Эксперты в области нутрициологии рассказали, что будет, если сократить или вовсе отказаться от употребления сахара и содержания его продуктов на месяц. В этом случае уменьшение массы тела и улучшение состояния зубов — далеко не все положительные изменения, которые произойдут с организмом за это время, пишет сайт Al Arabiya.

Конечно, самые очевидные изменения произойдут с собственным отражением в зеркале. Отмечается, что исключение продуктов и напитков с высоким содержанием добавленного сахара может помочь похудеть, особенно, если при этом еще придерживаться питания, богатого питательными веществами, белками и клетчаткой.

Так же отказ от сахара поможет защитить зубы, поскольку сладости увеличивают риск развития кариеса и заболеваний десен как у детей, так и взрослых. Это связано с тем, что бактерии в полости рта



расщепляют сахар, в результате чего образуется кислота, которая повреждает поверхность зубов. Правда, в этом случае речь идет о долгосрочной перспективе. Отказ от сахара на 30 дней вряд ли ока-

жет заметное влияние на здоровье зубов.

При этом ряд исследований показывают, что чрезмерное потребление добавленного сахара повышает риск смерти от сердечно-сосудистых заболеваний. "Потребление продуктов и напитков с высоким содержанием добавленного сахара также связано с риском развития сердечно-сосудистых заболеваний. Они повышают артериальное давление, уровень триглицеридов и "плохого" холестерина", — цитирует сообщение ИноСМИ. Тогда как диеты, ограничивающие потребление добавленного сахара значительно снижают риск развития сердечно-сосудистых заболеваний, уровень триглицеридов и "плохого" холестерина.

НАРОДНАЯ МЕДИЦИНА ПРОТИВ КОРОНАВИРУСА: КТО КОГО?

Здравоохранительные органы одной из азиатских стран заявили об успешном проведении клинических испытаний, в ходе которых подтвердилась эффективность китайской традиционной медицины в борьбе с новым коронавирусом.

Эту информацию распространили власти Пакистана, которые последовали примеру китайских коллег и применили для лечения пациентов с "COVID-19" средство

народной медицины, позиционируемое на рынке как "Jinhua Qinggan". Речь идет о гранулах, которые производит китайская компания "Juxiechang (Beijing) Pharmaceutical Co Ltd.". Уточняется, что эффективность применения средства в ходе проведенного клинического испытания составила около 82,67%. Все три сотни пациентов, у которых наблюдались легкие симптомы или осложнения средней степени тяжести, лечились в домашних условиях.

КАЛЕНДАРЬ



Рубрику ведет
раббай
Борух БАБАЕВ,
главный раввин
бухарских
евреев США
и Канады

Маленькие неприятности и Б-жественное Провидение

Сколько неприятностей случается с каждым из нас каждый день! Как можно не нервничать, если автобус уходит из-под носа, если кредитная карточка оказывается заблокированной, если ребенок упал с велосипеда и поранился, если файл, над которым несколько человек трудились целый день, бесследно исчез с жесткого диска?

Еврейская Традиция учит, что всякое событие – будь то радостное или печальное, веселое или досадное – неслучайно, и каждое, даже самое маленькое, происшествие, является звеном в цепи таких же незначительных, на первый взгляд, звеньев. Только Вс-вышнему ведомо предназначение и конечная цель всех этих тончайших голосов, поющих в многомиллиардном хоре.

Иногда, правда, по мановению палочки Высшего Дирижера, нам открывается смысл тех или иных событий – и это тоже неслучайно: ведь хотя мы верим в Б-га, и знаем, что всё, что делается, – только для нашего блага, но и нам нужно время от времени получить подтверждение, что Он любит нас, заботится о нас, раскручивает целый водоворот событий – только ради нас. И тогда мы удостаиваемся увидеть воочию, что такое – ашгаха пратит, личная забота Вс-вышнего о каждом из нас, которую также называют Б-жественным Провидением.

Мальчик, который не молился

Рав Хебер много лет подряд организует летний лагерь для религиозных мальчиков в Монси. Лагерь – недешевое удовольствие в США, и родители копят деньги целый год, чтобы отправить туда своих детей. Несколько лет назад раву Хеберу позвонила одна женщина и с сильным русским акцентом стала спрашивать его, чтобы он взял её сына в лагерь.

Нет, денег у нее нет, она только что прошла через очень тяжелый развод, и воспитывает сына одна. Нет, её сын пока еще не религиозный, но она чувствует, что только нахождение в религиозной среде может уберечь мальчика от падения в такой непростой период. Она работает до позднего вечера, и если он не будет в лагере, то, болтаясь по улицам все каникулы, где же он окажется к осени?

Рав Хебер внимательно выслушал женщину. Ему показалось, что она говорит искренне. Запись в лагерь была уже закончена, женщина могла оплатить только малую часть всей суммы, и всё же рав Хебер принял решение взять её сына.

Так Саша каждое утро начал ез-

УВИДЕТЬ ЗАБОТУ ТВОРЦА



дить на подвозке из Бронкса в дневной летний лагерь в Монси. День в лагере начинался с молитвы на свежем воздухе. Во дворе стоял большой алюминиевый стол, мальчики сидели вокруг него и молились Шахарит в тени огромного дерева.

Саше было непривычно молиться, он и на иврите пока читал не очень уверенно, но ему нравились мелодии и сама атмосфера, так что он просто сидел с сидуром в руках, слушал, старался уловить знакомые слова и наслаждался летним утром, тенью, шуршанием листвы.

В среду утром все шло, как обычно, и вдруг Саша закричал:

– Бегите, вставайте все и бегите! – И сам бросился прочь.

Мальчики не понимали, что происходит, но вскочили со своих мест и побежали вслед за Сашей. А за их спинами со страшным треском обрушилось огромное дерево, круша стол и стулья, на которых они сидели несколько секунд назад, сосредоточенно читая "Псукей де-Зимра"! На шум прибежали вожатые со всего лагеря и с облегчением увидели, что ни один мальчик не пострадал.

Рав Хебер, который уже успел немного пожалеть о своем решении взять Сашу, который вообще-то был не очень подходящей кандидатурой для религиозного еврейского лагеря, теперь увидел, из каких звеньев сложилось спасение всех мальчиков, сидевших под злополучным деревом. Страшно даже подумать, что было бы, если бы среди мальчиков, погруженных в молитву и не обращающих внимание ни на что вокруг себя, не оказалось бы одного, который отвлекался и рассматривал деревья вокруг...

Отмороженные пальцы и удачный шидух

Рабби К. как-то был приглашен провести шабат в гостях у знакомого в Узли Хиллз. Когда они возвращались после пятничной молитвы, началась снежная буря, и знакомый предложил рабби К. пойти коротким путём, предупредив, правда, что придется идти в гору. Рабби К. не мог предположить, что гора будет настолько крутой, а снег настолько густым, что он будет все время скользить и падать. Вдобавок у него не было перчаток, а держать руки в карманах не было возможности, потому что нужно было постоянно выкарабкиваться из снега.

Когда они были на середине горы, знакомый рабби К. понял, что идея оказалась не так хороша, и что лучше им вернуться и пойти пусть и длинным путем, зато надежным: вдоль дороги. Так они и поступили, но когда они наконец добрались до дома, пальцы рабби К. настолько обледенели, что он буквально не мог удержать в руках сидур, и пришлось минут двадцать отогревать руки, пока они не начали его слушаться!

Все это время, барахтаясь в снегу, и потом – шагая по пустынной дороге, – рабби К. думал: "Зачем я так мучаюсь? Зачем я полез в эту гору? Разве нельзя было сразу пойти по нормальной дороге? Какой смысл в моих отмороженных пальцах?" Ответ на эти вопросы он получил – на свадьбе своей внучки.

Летом того же года рабби К. и его жена были приглашены в ту же синагогу на брит-милу, но в этот раз, помня зимнее приключение, рабби К. постарался найти место поближе к синагоге – и нашел. В том доме, где они остановились на шабат, было семеро сыновей, и все семеро обладали замечательным музыкальным слухом и прекрасными голосами. Такого чудесного пения за субботним столом супруги К. не слышали больше нигде, кроме... Кроме дома их собственной дочери, чьи пятеро сыновей пели так же вдохновенно.

Неудивительно, что эта мысль пришла в голову рабби К. и его жене одновременно: старший сын хозяев мог бы стать прекрасным мужем для их внучки! Так оно в конце концов и произошло, и все, кто слышал объединенный хор двух породнившихся семей – на свадьбе, а потом – на Шева брахот, – уверяют, что наверняка именно так поют ангелы в Грядущем Мире!

Тогда Рабби К. и раскрутил у себя в голове всю цепочку, и понял, что, не будь того изнурительного путешествия в гору в снежную бурю, ему бы не пришлось в голову искать дом, где можно будет остановиться на шабат поближе к синагоге, а ведь на Небесах уже было известно, кто станет мужем внучки рабби К. – оставалось только ему самому познакомиться с будущим женихом!

Если синагога закрыта

Был жаркий летний день, когда прихожане синагоги "Бейт Шалом"

начали собираться возле входа, чтобы, как обычно, помолиться Минху. Ко времени молитвы сторож всегда открывал синагогу и включал там кондиционер, но в тот день двери оказались закрыты, никакого сторожа не было видно, и где был шамаш – тоже было неизвестно. Раздражение нарастало: ведь мужчины, выйдя из своих кондиционированных домов и сев в свои машины с кондиционером, совершенно не рассчитывали в такую небывалую жару томиться возле закрытой двери и мечтали скорее попасть в прохладу.

Попробовали позвонить шамашу – но его не было в городе. У кого еще были ключи – никто не знал. Попотев и помучавшись еще некоторое время, мужчины решили молиться прямо на улице. Закончился "Кадиш", и некоторые (но не все) уже приступили к молитве Шмонэ Эсре, когда к синагоге подъехал автомобиль, и из него вышел мужчина.

Мужчина стал обходить свой автомобиль и вдруг пропал из поля зрения. Люди решили, что он споткнулся и упал, и ожидали, что он вот-вот поднимется и появится. Но он не появился. Некоторые из молящихся побежали в сторону машины, чтобы проверить, в чем дело, и увидели, что человек лежит без сознания на проезжей части.

Кто-то крикнул: "Врача!" Один из прихожан оказался врачом, он подбежал к мужчине и тут же обнаружил, что у человека случился инфаркт. Пока одни делали непрямой массаж сердца и искусственное дыхание, другие вызвали скорую помощь и полицию. Приехавший полицейский вдруг спросил: "Кто-то еще есть в машине?"

Почему-то об этом никто не подумал. Заглянули в машину – и увидели там двухлетнего ребенка, который был пристегнут в своем детском креслице в запертой машине: он был весь красный! Нашли в кармане мужчины, лежащего на земле, ключи, открыли машину и вызволили ребенка. Папу и малыша доставили в больницу, и оба были спасены.

Если бы в тот день сторож пришел вовремя, или если бы шамаш не уехал в другой город, и никто бы не страдал от жары, стоя на раскаленной улице, – всё могло бы обернуться иначе: ведь все были бы в синагоге, никто бы ничего не увидел, улица была пустынная, и ребенок, и его отец могли погибнуть.

* * *

Вся наша жизнь – это результат заботы, которой щедро окружает нас Вс-вышний каждый миг, Ашгаха пратит. Мы с удовольствием отмечаем чудесные "совпадения", когда они напрямую приводят к неожиданному и приятному результату. Увидеть заботу Творца в событиях не самых приятных – для нас сложнее: ведь в эту самую секунду нам может быть больно, страшно, жарко, холодно, грустно, обидно, темно и даже невыносимо. Вспомним, что Вс-вышний не передавал управление миром никаким силам и стихиям и не оставил его на произвол случайности. Он всегда присматривает за нами.

Б. Эскин

БИТВА ЗА ЦЕНЫ

События последних дней в Казахстане имеют многочисленные аналоги в истории.

В первой декаде мая 1902 г. цены на кошерное мясо в Нижнем Ист-Сайде в Нью-Йорке подскочили с 12 до 18 центов за фунт. Мясной рынок контролировали крупные монополисты, как оказалось, не всегда точно просчитывавшие итоги своих действий.

В ответ мелкие торговцы Нью-Йорка в течение недели отказывались продавать мясо, но их бойкот оказался безуспешным: цены оптовиками не были снижены. Еврейские домохозяйки, подогреваемые стремительно растущим движением суфражисток, стали призывать к забастовке. Две наиболее активные, Фанни Леви и Сарра Эдельсон, стали уговаривать соседней не покупать кошерную говядину.

Участницы бойкота

Бойкот разрастался, как снежный ком. 15 мая около 20 тыс. разъяренных женщин врывались в кошерные мясные лавки, хватили там мясо, вытаскивали на улицы, обливали бензином и поджигали. У женщин, решавшихся на покупку мяса, отнимали его и тоже уничтожали. Появилась полиция, не стеснявшая себя в средствах: женщины теснили, бросали на мостовую, наступали на них. Один полисмен, пытаясь защитить женщину, купившую мясо, получил куском мокрой печенки по физиономии. Женщин запикивали в патрульные машины и везли в суд: некоторые были в кровоподтеках от столкновений с полицией. Было арестовано около сотни женщин.

На следующий день активистки создали забастовочный комитет и призвали усилить бойкот. От домохозяйек потребовали не входить в мясные лавки и не покупать мясо. Около каждого магазина был выставлен пикет. Жители кварталов стали собирать деньги на выплату штрафов за арестованных соседней и на компенсацию тем покупателям, чье мясо было конфисковано и уничтожено. Улицы опять были заполнены возмущенными женщинами: "вооруженные палками и острыми ногтями, они обеспечили тяжелую жизнь полицейским". В тот день была арестована еще сотня женщин.

17 мая женщины-лидеры бойкота продолжили агитацию, переходя от синагоги к синагоге. Используя традиционную общинную тактику — чтение Торы прерывалось, когда возникала угроза справедливому миропорядку — агитаторши призывали мужчин не позволять своим женам покупать мясо, а раввинов просили официально поддержать их усилия. В ходе уговоров мужчин пригодились и библейские цитаты, ранее приводившиеся дамами весьма неохотно: "И он будет господствовать

над тобою" (Берейшит 3:16).

18 мая большинство хозяев мясных лавок Нижнего Ист-Сайда смирились с реальностью и закрылись. Бойкот распространился на Бруклин, где стали громить витрины открытых магазинов и опять устраивать костры из мяса. Был созван еще один митинг из пятисот участниц, учредивший организацию "Женская ассоциация против говяжьего траста".

бойкоту. 27 мая ортодоксальные раввины, до этого опасавшиеся открыто одобрить бойкот, наконец, официально его поддержали. Тем не менее владелец мясной лавки на Норфолк-стрит не испугался последствий и вечером открыл ее. Группа из семи женщин потребовала от него закрыться. Он отказался, сославшись на законы о частной собственности. Одна из женщин

протестовавшие, но и случайно оказавшиеся рядом евреи. Присоединившись к бойкоту женщины Бостона также разгромили несколько магазинов; прибывшую полицию встретили кирпичами и тухлыми яйцами. Несколько полицейских были ранены, 15 человек — арестованы.

Беспорядки продолжались еще несколько дней. В итоге протестующие добились своего. 5-го июня бойкот завершился победой: цена у оптовиков откатилась к девяти центам за фунт, а розничные торговцы теперь продавали его по 14 центов.

Победа разгневанных женщин имела серьезные последствия, далеко не ограничившиеся снижением цен на мясо. Женщины почувствовали, насколько мощным может быть протест, когда они объединяются: "мясной бунт" сыграл важную роль в упрочении феминистского движения. Имел он и значительные социально-экономические последствия: стали чаще раздаваться голоса о социальном неравенстве: "Твои дети вынуждены работать, а миллионеры тащат у нас последний кусок изо рта"; "они думают, что женщины не люди, что они могут душить нас; мы им покажем, что мы больше люди, чем эти жирные миллионеры, которые сосут нашу кровь". Арестованные во время беспорядков женщины на суде защищали свою позицию, используя политическую риторику. Социалистические еврейские газеты вышли с заголовками

иудейских духовных лидеров и их коррупционной связи с торговыми кампаниями. В редакционной статье газеты "Форвертс", еще в период бунта, говорилось, что те, кто повышает цены, — это "евреи с показными бородами, которые никогда не едят кошер. С чего это они вдруг стали такими набожными? А с тех пор, когда наладилось партнерство между теми, кто аттестует товар от имени главного раввина, и еврейскими торговцами мясом... Сын главного раввина занимается обычной торговлей в Трасте. Он ездит в своих экипажах и собирает деньги, обещая эту несчастную аттестацию своего отца. Снизит ли бойкот добрых еврейских женщин цены или нет, но одно остается определенным: связь между Трастом и раввинами должна быть прекращена. Если они в самом деле такие набожные, то пусть служат своей религии, а не Трасту, на содержание которого находятся".

Бойкот укрепил связи женских организаций с профсоюзным движением. Профсоюзы оказывали бойкоту финансовую поддержку, а двое активных деятелей-мужчин из "Трудового союза женской одежды" были назначены вице-президентом и секретарем "Женской ассоциации против говяжьего траста" (посты президента и казначея были закреплены за женщинами). В Гарлеме местный бойкот координировало женское отделение "Арбеттер-ринга" ("Круга трудящихся").

Боевые действия в разгаре

Однако успех женского бойкота имел и свои пределы. Как это всегда бывает, женские лидеры движения перессорились, чем воспользовались мужчины лидеры общин, дабы стать во главе движения. Еще 21 мая состоялась конференция трех сотен представителей синагог, общин, разных организаций с целью "упорядочить великую борьбу за дешевое мясо". Призвав женщин возложить борьбу на мужчин, они предупредили, что в противном случае вся ответственность в случае провала бойкота ляжет на женщин. В итоге во вновь образованный комитет вошло только три женщины, а комитет объявил, что "теперь женщинам помогают честные и храбрые мужчины".

Не слишком бойкот укрепил единство состоятельных и просвещенных евреев и жителей даунтауна. Печатный орган респектабельного еврейства, "Америкэн хибру", демонстративно хранил молчание в ходе бойкота. Амбивалентным было и отношение англоязычной социалистической прессы к бойкоту, которая полагала главным инструментом в борьбе с капитализмом организованную деятельность не покупателей, а производителей товаров.

В любом случае, однако, бойкот стал важной вехой и в женском движении, и, в более общем плане, в еврейском социальном движении.

КАК ЕВРЕЙСКИЕ ХОЗЯЙКИ С МЯСНИКАМИ ВОЕВАЛИ



Воодушевленные участницы митинга объявили "великую женскую войну" и заявили, что "перевернут весь мир". Было решено продолжать патрулирование домов, наблюдение за мясными лавками и начать агитацию среди христианок. На напечатанных листовках были изображены череп и кости со слоганом: "Не ешьте мяса, пока Траст срывает мясо с костей ваших жен и детей". Еще шесть комитетов были организованы для координации бойкота в других районах Нью-Йорка. В Бруклине 400 женщин записались на патрулирование лавок: продавцов мяса избивали, а витрины разбивали. В Гарлеме две женщины были арестованы, когда легли на конвейер, желая помешать погрузке мяса.

Карикатура на траст

22 мая ассоциация мясников сдалась и присоединилась к



кинула в витрину банку с золой, а остальные стали бить стекла. Несчастный торговец рыбой с ужасом наблюдал, как женщины стали хватать его товар из тележки и метать в лавку. Подоспевшую полицию закидывали рыбой, золой, камнями, мусором, она колотила атакующих дубинками.

В тот же день тысячная толпа женщин промаршировала по Вильямсбургу, разгромила полдюжины мясных лавок и напала на их покупателей. Конфискованное мясо нацепили на концы заостренных палок и гордо пронесли их по городу. Часть мяса облили керосином и подожгли. Были также подожжены некоторые магазины, хотя владельцам удалось их быстро потушить. От ответных действий полиции пострадали не только

"Браво! Браво! Браво, еврейские женщины!"

Бойкот нашел в итоге широкую поддержку среди преимущественно бедных слоев, что упрочило и саму общину, и повысило в ней роль женщин. Когда полиция ворвалась в одну из синагог, чтобы арестовать активную участницу бойкота, прихожане сравнили ее с пророком Захарией. Они были столь единодушны в поддержке своей прихожанки, что ее пришлось освободить. Женщины настояли на смещении раввина одной из синагог с должности капеллана еврейских заключенных: он выступал резко против бойкота и называл женщин "животными". Критика отдельных раввинов, не поддержавших бойкот, переросла в общее недовольство против напускного благочестия

ТЕСТ НА ИДЕНТИЧНОСТЬ

Рафаэль
НЕКТАЛОВЭКЗАМЕН
НА БУХАРСКОЕ
ЕВРЕЙСТВО

Дорогие читатели!

Перед вами публикация профессора математики Михаила Носоновского, который с юных лет интересуется историей, культурой и языком бухарских евреев.

В 1991 году он вместе с группой исследователей Санкт-Петербургского Еврейского открытого университета под руководством замечательного и неутомимого еврейского философа, историка и мыслителя Ильи Дворкина, совместно с учеными из Иерусалимского университета, провели экспедицию по городам Узбекистана, собрав уникальные материалы по культуре нашего народа.

Михаил Носоновский был самым юным из всей группы. Самаркандская жара никак не отражалась на желании молодого энтузиаста успеть зафиксировать многие события, общаться с носителями бухарско-еврейского фольклора, пролистать многие старинные рукописи, которые сохранились в домах евреев Самарканда.

В отличие от многих наших специалистов по истории и культуре, Михаил стал учить бухарско-еврейский язык и мог читать тексты, написанные на иврите. Его статьи, помещенные в сборнике «Евреи Средней Азии», и многие другие, изданные позже, поражают глубиной мысли и владением научным аппаратом.

Как музыковед, могу отметить его статью о религиозной музыке бухарских евреев, которая была помещена мною в сборник Эзро Малакова «Жемчужина религиозной музыки бухарских евреев», изданный Всемирным конгрессом бухарских евреев в 2007 году.

Миша Носоновский вошел в историю нашей культуры и тем, что один из первых составил глоссарий терминов, относящихся к бухарско-еврейским обычаям и культуре в целом, который я бы назвал кратким курсом для тех, кто собирается изучать особенности нашего языка и речи. В свое время он обращался ко мне за консультациями, и ему удалось собрать термины и этнографические материалы, которые характеризуют нашу культуру в целом.

Я полагаю, что наши читатели смогут и себя проверить, и отметить, во всем ли правilen глоссарий Носоновского. Лично для меня, этот список терминов – настоящий экзамен для тех, кто хочет называть себя бухарским евреем. Если каждый сможет разъяснить эти термины самостоятельно и правильно их произнести – значит он и есть настоящий бухарский еврей, и сдал экзамен “на отлично”.

Я выражаю огромную благодарность автору глоссария терминов, моему другу и сподвижнику профессору Михаилу Носоновскому, который самозабвенно увлечен историей и культурой бухарских евреев, постоянно изучает и стремится популяризировать новые данные в социальной сети и научных сборниках, а также Зое Михайловне Таджиковой, известному ученому-фольклористу, кандидату искусствоведения, за научную редактуру этого труда, внесение в него букв из таджикского алфавита.

ГЛОССАРИЙ: ТЕРМИНЫ, ОТНОСЯЩИЕСЯ
К БУХАРСКО-ЕВРЕЙСКИМ ОБЫЧАЯМ И КУЛЬТУРЕМихаил НОСОНОВСКИЙ
(Висконсин-Милуоки)

Айвон – веранда в традиционном бухарско-еврейском или мусульманском доме, открытая с одной или с двух сторон, в которой семья жила летом.

Аровак – носовая серьга, традиционное ювелирное изделие.

Бахш – блюдо из риса, кинзы и мяса, разновидность плова, подается во время субботней и праздничной трапезы. Варится в специальном мешочке.

Бахшидабозй – традиционное тайное свидание жениха с невестой перед свадьбой.

Болохона – надстройка в традиционном бухарско-еврейском доме, где хранились овощи, боявшиеся сырости (лук, чеснок и т.п.).

Гахворабандон – торжественно обставлявшееся положение первенца в колыбель.

Гули сурх (цветок розы) – народное название летнего праздника Шовуот (др.-евр. Шавуот).

Гўянда – женщины, исполняющие обрядовые траурные песнопения, причитания на похоронах.

Дахлез – сени при жилой комнате в традиционном бухарско-еврейском доме, в дахлезе обычно снимали обувь.

Дойра (бубен) – традиционный ударный музыкальный инструмент.

Дутор – струнный щипковый инструмент.

Зарбулмасал – пословица, устный фольклорный жанр. Многие пословицы восходят к традиционным еврейским источникам, например, "Фарзанди нағз – боғи модару падар, фарзанди бад – доғи падару модар" ("Хороший ребенок – сад для родителей, плохой ребенок – пятно для родителей", ср. Книга Притч 10:1, 15, 20). В некоторых пословицах древнееврейские слова осмысливаются как таджикские, например, "Ханукою хунуко" ("С приходом Хануки наступают холода").

Зухар (зувар) – исполнение частей из книги "Зогар" на определенной мелодию. Было принято у бухарских евреев.

Кабудгар – ремесленник, занимающийся кубовым крашением пряжи синей краской индиго (нил). Этим занятием в Средней Азии занимались исключительно евреи.

Калапўш – головной убор, ермолка

Калит-гардон – обряд взаимовращения ключа.

Қалин – выкуп за невесту.

Каллахўри – народное название праздника Рош ҳашоно (др.-евр. Рош ҳа-шана) или Новый Год, по названию ритуального кушания (вареная баранья или рыба голова).

Калонтар – старшина общины.

Қалпоқ – тюбетейка.

Қаноқ – чулан в традиционном бухарско-еврейском доме.

Қидуш (др.-евр киддушин) – освящение бракосочетания.

Қиссағўи (кисса, араб.) – сказка, устный фольклорный жанр. К нему относятся волшебные и бытовые сказки, многие из них сочетают библейские и

популярные среднеазиатские фольклорные сюжеты.

Қиссаёбак – загадка, устный фольклорный жанр.

Қошчинон – торжественное первое подправление бровей невесты перед свадьбой.

Ктуво (др.-евр. кетубба) – брачный контракт.

Кудобинй – встреча родителей жениха и невесты, часть традиционного свадебного обряда.

Лақам (араб. лақаб) – особое прозвище, дополнявшее традиционное имя бухарского еврея. Лақабы распространены на Ближнем Востоке и в Средней Азии и являются частью традиционного имени, изначально наподобие титулов. С распространением фамилий после российского завоевания Средней Азии лақабы часто становились источником фамилии. Например, Калонтар – "староста" – Калонтаров, Балхи – "выходец из города Балх" – Балхив.

Лапар – шуточные песня и танец (дуэт)

Лаўли – подносы с печеньем и фруктами, посылаемые на праздник Пурим, а также в дом жениха или невесты на помолвку.

Леқақ – печенье

Мақолхо – поговорки, устный фольклорный жанр.

Мақом – музыкальное произведение-сюита, как чисто инструментальное, так и с вокальным сопровождением (в последующие века были добавлены и танцы). Характерной особенностью макома является монодийность, т.е. однополье. Для более впечатляющего восприятия макома вводится ансамблевое исполнение: от двух-трех до двадцати одной разновидности народных музыкальных инструментов. Первым организовал литургические песнопения (пийуты) в соответствии с тюркской системой макомов Израиль Наджара (XVI век). По-видимому, маком применялся и раньше, однако Наджара впервые в изданном им сборнике пиютов расположил свои сочинения в соответствии с традиционным диваном из 12 маком. Система макомов быстро прижилась в восточных еврейских общинах. В поэтических сборниках, выпускавшихся начиная с XVII века, секции, соответствующие каждому макому, обычно открывались вступительным стихом, созвучным названию соответствующего макома. Например, "Хусайни" обозначалось "Лазкиргодлахкедаэйни, ми-мецукотайхоцэйни", "Рост" обозначался "Ури Девора, дабберики ход вэ-хадарйараст" и т.п. Следует особо оговорить, что использование макомов не было нововведением Наджеры, он лишь зафиксировал традицию, существовавшую у евреев на Востоке много веков. Высказывались аргументированные предположения, что содержащиеся уже в Псалмах царя Давида указания типа "на шэмнит" или "на йона-элэм-рэхоким" относятся не к музыкальным инструментам или размерам, а именно к сходным с макомами системам мелодий. Было обнаружено также, что подобные указания сопровождают клинописные ассирио-вавилонские тексты песен.



Ансамбль "Шашмаком"

Мақалла – еврейский квартал. Мақалла в Бухаре существовала со времен средневековья (не позднее XVII века) и состояла из трех районов: Мақаллаи Кўхна ("старая мақалла"), Мақаллаи Нав ("новая мақалла") и Амиробод ("основанная эмиром"). Мақалла в Самарканде (квартал "Шарқ" или "Восток") была



Арон Аронов. Музей наследия бухарских евреев

образована в 1843 году. Махаллы имелись также в некоторых других городах, где проживали бухарские евреи: Шахрисабзе, Коканде, Маргилане. Слово махалла можно перевести как "слобода". Мусульманский квартал, в отличие от еврейского, обычно назывался гузар.

Мило, мисво (др.-евр) – обряд обрезания, выполнявшийся, согласно нормам иудейской религии, на восьмой день жизни мальчика.

Мўйсаргирон – первая стрижка годовалого ребенка. При этом обряде отстриженные волосы кладут на одну чашу весов, а на другую гости кладут денежные купюры, которые отдаются на пожертвования или сохраняются до свадьбы виновника торжества.

Мурғи сафедхўри – трапеза из отварного белого куриного мяса после окончания поста в Йом-Киппур.

Мухаммас – песенно-поэтический жанр.

Нил – краска индиго, широко использовалась красильщиками-кабўдгарами (традиционное ремесло евреев в Бухаре).

Нони тоқй – тонкая хрустящая лепешка с бадьяном.

Нохунгирон – первая стрижка ногтей ребенка в 3-4 месяца. При этом обряде руки ребенка обволакиваются мукой, из которой затем делают душпера (пельмени), которые подают гостям.

Ошисабоҳ (или Ошсво) – "утренняя, завтрашняя еда" – субботнее блюдо из риса (наподобие каши), приготовляемое с вечера в пятницу и подерживаемое на огне в течение 20 часов.

Ошхона – кухня в традиционном бухарско-еврейском жилище. В кухне обычно устраивали печь для выпечки хлеба (танўр) и несколько очагов (оштон) для варки пищи. Рядом с кухней могли находиться другие хозяйственные постройки: кладовая для топлива (ангиштхона), хлев (говхона), в богатых домах бывали конюшни (сеисхона).

Писхои – пасхальная посуда.

Повокунон – первый послесвадебный шаг, часть традиционного свадебного обряда.

Рангборчй – ремесленник, занимавшийся окраской пряжи в другие цвета, кроме синего индиго (ср. кабўдгар).

Рўбинон – первое свидание жениха с невестой, смотрины, "смотрение лица", часть традиционного свадебного обряда.

Самбўсаи пуриёи – пирожки квадратной формы из тонко раскатанного теста с мясной начинкой, изготовляемые на Пурим.

Сандалй – очаг для обогрева в традиционном бухарско-еврейском доме.

Севанча – денежное вознаграждение повитухе при рождении мальчика, а также принесшему радостную весть.

Сирканиз – блюдо из риса, кинзы и мяса с чесноком, разновидность плова или бахша.

Созанда – женщины-исполнительницы традиционной музыки. Также название соответствующего жанра.

Суко (др.-евр. Суккот) – праздник кущей.

Сурудхои тўйи – свадебные народные песни.

Танбўр – струнный щипковый инструмент.

Тазанон – празднество, связанное с осмотром приданого невесты.

Тезгўйак – скороговорка, устный фольклорный жанр.

Таххона – подвал в традиционном бухарско-еврейском доме.

Телпаки қарақули – традиционный головной убор из каракуля.

Тифилинбандон – обряд совершеннолетия

(бармицва), первое наложение тифилина и сисита в 13 лет.

Тўй – свадебное торжество. Женитьба у бухарских евреев состояла из двух этапов: помолвки (ширинихўри) и собственно бракосочетания, между которыми может пройти длительный срок. После помолвки, но перед бракосочетанием проводится ряд обрядов: встреча родителей в доме невесты (қудобинон, обычно в среду или четверг), смотрины (рўбинон), тайные свидания жениха с невестой (бахшидабозй), при которых жених иногда ночует в доме невесты. Свадебные торжества длятся неделю в доме жениха.

В пятницу в доме невесты проводится осмотр приданого (тахзанон), в субботу проводится показ приданого (чезй нишонтиён), вечером – девичник (шаби духтарон), на который приглашаются подружки невесты. В воскресенье невесту ведут в микву (хамомбарон), подправляют ей брови (қошчинон). В понедельник устраивают угощение по поводу обмена рук хной (хинобандон). Во вторник составляется брачный договор (ктуво), а в среду проводится обручение (қидуш) в доме невесты под балдахин (хупо). На обручении присутствуют только ближайшие родственники, в качестве предосторожности, чтобы посторонние не могли взглянуть мужскую силу жениха. После этого невесту отправляли к жениху на лошади или фазтоне, ее три раза обводят вокруг специально разожженного костра, и начинались празднования в доме жениха (шаби занон).



Свадьба в Бухаре, 1985 год.

Жених "выкупает" право видеть невесту, поднося ей подарок (салом ба арус), затем трижды сажает ее на стол. После празднества невесту с женихом вводят в специальное помещение (дари хўчра). Мать невесты ночует в доме жениха, чтобы быть свидетельницей невинности своей дочери, о чем торжественно оповещаются родственники. В четверг устраивают угощение, во время которого жгут костер. В пятницу приглашаются мужчины, друзья жениха. Суббота называется пойтахт ("трон") и празднуется особенно торжественно. В воскресенье устраивают чаепитие для подружек невесты (чойкунон). В понедельник приглашают сверстников жениха. На восьмой день свадебные торжества считаются завершенными, жену ведут в баню, после чего она приступает к домашним обязанностям. До появления первого ребенка молодая жена не имела права посещать своих родителей; первое посещение называлось повокунон.

Хақхонй – жанр траурного песнопения, траурное стихотворение.

Халқа – серьга, традиционное ювелирное изделие. Бухарско-еврейские ювелиры изготовляли такие разновидности серег, как халқаи се марворид (серьги с тремя жемчужинами), халқаи шиш марворид (серьги с шестью жемчужинами), халқаи тутти (серьги в виде листика тутовника).

Хаммомбарон – баня, миква, которую невеста посещала перед свадьбой.

Хафт мевахурй – праздничная трапеза из семи видов нового урожая в праздник Ту-би-Шват.

Хачвий – сатирические песни.

Хикоя – рассказы, устный фольклорный жанр.

Хинобандон – окраска хной рук невесты перед свадьбой.

Хомло (от хонаимуло "комната учителя") – хедер.

Хонаи калон – большая комната в традиционном

бухарско-еврейском жилище. В отличие от мусульман, еврейское жилище не делилось на мужскую и женскую части. При жилой комнате имелись сени (дахлез). Пол (земляной или кирпичный) устилался циновками (бўйро), а поверх циновок войлоком (наммад), в богатых домах – коврами (қолин).

Хўстгор – сват или сватья.

Хупо (др.-евр хуппа) – свадебный балдахин.

Хушкхўри (едение сухого) – народное название праздника Песах.

Чала – обращенные в мусульманство евреи в Бухаре, тайно соблюдавшие иудейские обряды.

Чалов – разновидность плова.

Чизья (араб. Джизья) – подушная подать, которой облагались немусульмане.

Чихоз, чезй – приданое невесты.

Чордеволий ("четырёхстенные") – амулеты с текстами молитв, предназначенные для помощи роженицы и развешивавшиеся по стенам.

Шаби духтарон – девичник, традиционная трапеза в доме невесты перед свадьбой.

Шабот (др.-евр. Шаббат) – суббота.

Шаби занон – свадебное празднество в доме жениха.

Шашмақом (шесть + мақом) – законченная форма классического произведения, состоящая из шести частей. В Шашмақом входят части: Бузрук, Рост, Наво, Дугоҳ, Сегоҳ и Ироқ, носящие названия основных ладов, в которых они сочинены. Каждая часть имеет свой ритмический рисунок, задаваемый ударным инструментом (дойрой или бубном), свою мелодию, свое поэтическое содержание. На создание "Шашмақома" музыкантов вдохновляла персидско-таджикская поэзия крупнейших поэтов X - XV веков (Рудаки, Абу Али ибн Сина, Носир Хисроу, Омар Хайям, Саади, Хафиз, Джами, Навои), а также поэтов более позднего времени. Известны отдельные примеры использования музыкантами и собственно ивритской поэзии при исполнении частей из Шашмақома (например, псалмы Давида).

Специалисты до сих пор не пришли к общему мнению о существовании некоего общего бухарско-еврейского стиля в исполнении Шашмақома. Но неоспоримым является тот факт, что существуют свои яркие и неповторимые индивидуальности, что позволяет говорить о наличии самобытных исполнительских школ, во главе которых стояли выдающиеся музыканты - евреи и, прежде всего, - в вокальной области. Самая яркая из них - это школа Леви Бабаханова (иначе Левичи-Хофиза) связанная, с одной стороны, с традициями Ата Джалала, а, с другой стороны - с музыкальными династиями Муллокандовых, Толмасовых, Боруховых. Многие литургические песнопения (пийуты) исполнялись на мелодии Бухарского Шашмақома.

Ширинихурй – помолвка, часть традиционного свадебного обряда.

Широ (газал, хози) – лирические или религиозные песнопения.

Шулхон (др.-евр. шулхан) – стол на невысоких ножках за которым, сидя на полу, принимали пищу в праздничные дни в традиционном бухарско-еврейском жилище.

Эруб (др.-евр.) – застава, отделяющая еврейский квартал от мусульманского.

Использованная литература

История бухарских евреев / Ред Р. Пинхасов, И. Калонтаров. – Нью-Йорк, 2005. – Т. 2. – сс. 260-272. Используются главы из книг Сулеймана Тахалова, Давида Очильдиева, Якуба Калонтарова, Иосифа Калонтарова, Роберта Пинхасова, Рафаэля Некталова и др.

В глоссарий вошли термины, относящиеся к жизненному и годовому циклу, одежде, жилищу, традиционным ремеслам и пище бухарских евреев. Автор благодарен Р. Некталову, Б. Катаеву и проф. Д. Очильдиеву за уточнения и помощь в транскрипции терминов.

С ЮБИЛЕЕМ, БОРИС АБРАМОВИЧ МАТАТОВ!



Совет директоров Центра бухарских евреев Нью-Йорка, Совет бухарско-еврейских раввинов США и Канады, редакционный совет и редколлегия газеты The Bukharian Times, Фонд им. Эдуарда Некталова, благотворительные фонды "Каттакурган" и "Самарканд" им. Моше Калонтара поздравляют Бориса Абрамовича Мататова, видного деятеля общины бухарских евреев Америки, вице-президента Центра бухарских евреев, со знаменательной датой – 70-летним юбилеем!

ДОРОГОЙ БОРИС АБРАМОВИЧ!

Мы поздравляем Вас и Вашу семью с юбилеем, который вы празднуете в эти радостные дни.

Вы родились в благородной семье Аврома Мататова – легендарного человека, который при жизни успел сделать множество мицвот и оставил о себе в народе добрую память. Будучи достойным сыном своего отца, Вы с молодых лет верно и честно служите своей общине, работая на ее благо и процветание.

Закончив Самаркандский кооперативный институт в 27 лет, Вы стали руководителем большого городского хозяйства, начальником городского бытового управления г. Каттакургана и всегда помогали своим современни-

кам – бухарским евреям.

Вы вошли в историю нашего народа как человек, который в свое время, в трудные годы, помог узнику Сиона раввину Моше Абрамову, многим другим бухарским евреям, оказавшимся в вашем городе не по своей воле.

Благодаря Вашим прекрасным организаторским способностям, были созданы и действуют по сей день благотворительный фонд "Каттакурган", Фонд им. Эдуарда Некталова.

Вы участвуете в жизни всей общины в качестве вице-президента Центра бухарских евреев, входите в Президентский совет общинных центров бухарских евреев Нью-Йорка, являетесь спонсором многих проектов, связанных с развитием культуры, искусства, молодежи и еврейского образования.

Вместе с супругой Раисой Вы создали крепкую, дружную и образцовую семью, в которой свято чтят Тору, хранят бухарско-еврейские традиции и активно участвуют в общественной жизни общины.

В этот радостный и памятный день вашего юбилея мы желаем Вам и всей вашей семье здоровья, долголетия и участия в новых благотворительных проектах, направленных на развитие и процветание нашей общины!

Леон Некталов, Рахмин Некталов, Майкл Завулунов, Эдуард Юсупов, Михаил Юсупов, Давид Катаев, Вениамин Катаев.
Раввины Барух Бабаев, Залман Завулунов, Ицхак Воловик.

VHO

GLATT KOSHER RESTAURANT

Chaikhana

Sem Sorok



718-275-0777

Шашлыки, жареная рыба, самса,
плов, тандырные лепешки

Проводим поминки до 25 человек

Принимаем заказы • Торгуем на вынос

Free delivery

Cell: 917-915-5199

63-52 Booth St. Rego Park. NY 11374

UNIVERSAL HEARING CENTER

oticon
life-changing technology

Audiology and Hearing Aids



Dr. ARTEM YUSUPOV, A.U.D., CCC-A
DOCTOR OF AUDIOLOGY

Dr. TOVA SHIMUNOVA, A.U.D., CCC-A
DOCTOR OF AUDIOLOGY

- Здесь производят полную диагностику слуха с использованием современного оборудования, а также раннюю диагностику нарушения слуха,
- подбор слуховых аппаратов,
- ремонт, диагностику и сервисное обслуживание слуховых аппаратов,
- вспомогательные устройства для улучшения слышимости (для радио, телевидения и телефонов),
- современные методы диагностики, лечения и устранения шума, звона и гудения в ушах.



ЦЕНТР СЛУХА - МЫ ПОМОЖЕМ ВАМ СЛЫШАТЬ ЛУЧШЕ

Мы говорим по-русски и по-английски.
Принимаем все основные виды страховок.

108-25 72ND AVENUE, SUITE 1A

FOREST HILLS, N.Y. 11375

9315 JAMAICA AVENUE WOODHAVEN, N.Y. 11421

224-17A UNION TURNPIKE

OAKLAND GARDENS, N.Y. 11364

TEL.: 718-480-8556

Miraf Entertainment Presents



*Для Вас,
дорогие женщины!*

**ТОЛЬКО ОДИН КОНЦЕРТ
В НЬЮ-ЙорКЕ!**

**ИЗВЕСТНЫЙ И ПОПУЛЯРНЫЙ
ПЕВЕЦ, УЧАСТНИК ПРОЕКТА
"ГОЛОС РОССИЯ",**

**Саркис
ЭДВАРДС**

Россия

В ПРОГРАММЕ:

**ДАРИТЕ ЖЕНЩИНАМ
ЦВЕТЫ!**

Влад АРАМОВ

США

**В КОНЦЕРТЕ
ПРИНИМАЮТ УЧАСТИЕ: ПЕВЕЦ**

**ВЕДУЩИЙ КОНЦЕРТА
ШОУМЕН**

Сергей Аранбаев

ВИРТУОЗ ИНСТРУМЕНТАЛИСТ

Слава Аранбаев

КЛАРНЕТ

Уктамбай Содиков

УДАРНЫЕ



**Вадим
МЕЛИК-НОВСЕПЯН**



8 МАРТА, 7.30 PM

DA MIKELLE TROYKA

102-55 QUEENS BLVD, FOREVER HILLS, NY 11375

БИЛЕТЫ

**718-526-0791 ТАМАРА
347-257-8879 МИРА
718-830-0500 ДА МИКЕЛЛЕ**

ЖИЗНЬ ОБЩИНЫ



**Борис
БАБАЕВ,**
руководитель
информотдела
Канесои Калон

13 января семья Арона и Нателлы Абрамовых провела бар-мицву сыну Манаше. Готовил бармицва-боа раббай Авраам Пиир. Манаше удостоился выноса Сефар Торы, блестяще прочитал благословение на цицит, тфиллин и отрывок из Торы (парашат "Бешалах"). Затем его поздравили, благословили родители, дедушки, бабушки, родные, близкие и друзья: Иосиф и Света Фузайловы, Иосиф и Шушана Абрамовы, семьи Катаевых, Абрамовых, Фузайловых, Бабаевых, Бараевых, Файлаевых, Фазыловых и другие.

Раббай Барух Бабаев создал всем праздничное настроение, исполнив весёлые песни, посвящённые бармицва-бою и членам его семьи, и от имени руководителей и работников Центра и Канесои Калон поздравил родителей, благословил бармицва-боа и преподнёс ему поздравительный сертификат и живую Торю.



ДУХОВНАЯ ЖИЗНЬ ЦЕНТРА БУХАРСКИХ ЕВРЕЕВ



Сэудат-мицву провели в одном из красивейших залов Центра.

20 января семья Нерика и Риммы Фузайловых провела бар-мицву сыну Джонатану. Готовил бармицва-боа к этому дню раббай Гавриэль Ягудаев. Джонатан удостоился выноса Сефар Торы, блестяще прочитал благословение на цицит, тфиллин и отрывок из Торы (парашат "Итро"). Затем его поздравили, благословили родители, дедушки, бабушки, родные, близкие и друзья: Альберт и Эстер Давыдовы,

Алик и Тамара Фузайловы, Люба Давыдова, Радик и Инесса Фузайловы, Сергей и Шура Давыдовы и другие.

Раббай Барух Бабаев создал всем праздничное настроение, исполнив весёлые песни, посвящённые бармицва-бою и его членам семьи.

Раббай Барух Бабаев от имени руководителей и работников Центра и Канесои Калон поздравил родителей, благословил бармицва-боа и преподнёс ему поздравительный сертификат и живую Торю.

Сэудат-мицву провели в одном из красивейших залов Центра.

"Family program" и "АВОТ УБАНИМ"

29 января в моцей шаббат продолжалось проведение программы для детей "Family program" и "Авот

Убаним". Ведущий программы "Family program" – активист нашей общины Реувен Юсупов. Он очень интересно и содержательно провёл этот вечер, все дети приняли активное участие.

Фото автора

Имеются в продаже религиозные книги на русском языке, цициты, тфиллины, мезузы, разные кипы и для бармицва-боа и т.д.

Поступили в продажу новые теһелимы в твёрдой обложке и русским переводом, транскрипцией.

Для подробной информации звоните по телефону:
(917) 600-3422 - Борис Бабаев
borisbabayev@yahoo.com

С 80-ЛЕТИЕМ, ДОРОГОЙ ДРУГ АЛЕКСЕЙ ЯКУТИЛОВ!



Представим себя в виртуальном мире, где мы можем встретиться с юбиляром, его семьей и родными.

Хозяин ждёт нас дома. На кухне Тамара "колдует" над пловом. Знакомый запах обволакивает уютom и теплом. Вместе с нею пройдено 53 года жизни, именно Она – наивысшая награда судьбы!

Взгляд падает на портреты родителей Якова Якутилова, шахрисабзского раввина и его жены Зильпо Рафаиловой. Мечтали ли они, что их сын в будущем с отличием окончит Ташкентский медицинский институт и станет талантливym врачом-стоматологом, ... что по его инициативе будет создана первая детская стоматологическая поликлиника, которую он будет возглавлять более 30 лет?

Ни родители, да и никто другой представить не могли, что семья будет жить в Нью-Йорке, а их Алексей положит начало семейной врачебной династии: его дочери и сын тоже станут успешными врачами. Вот сейчас они войдут, дети и внуки, и дом наполнится шумом и смехом. У них много общего с отцом, и есть что обсудить. Ему доверяют, с ним советуются. Дети знают, а внукам уже трудно объяснить, что их дед когда-то был депутатом, потом членом Самаркандского городского совета, являлся президентом Культурного центра бухарских евреев Самарканда в начале 90-годов XX века...



Они не представляют, какой нелёгкий труд стоял за высокими наградами: Орденом Трудового Красного Знамени, Мустакиллик, Почетными Грамотами Совета Министров СССР и Верховного Совета Узбекистана.

Честно говоря, для родных и друзей не важны ни звания, ни регалии и награды. Мы ценим его за доброту, мудрость, оптимизм и сердечную щедрость.

Вот юбиляр приветствует каждого из нас, пришедших поздравить его сегодня: Михаила Ниязова, Эдуарда Аминова, Бориса Якутилова, Рафаэля Сулейманова, Лёву Мошеева, Амнуна Кимягарова, Михаила Юабова, Роберта Харта, Эзро Малакова, Хайко Малакова, Исаака Мошеева, Юрия Мушеева, Давида Алишаева, Якова Хахамова, Игоря Хаимова, Михаила Мушичаева и Аркадия Аминова. Гости вручают подарки, звучат поздравления, музыка.

Что ж, и вы присоединяйтесь к нашим поздравлениям!

Для этого не нужно никуда идти. Всем хватит места за гостеприимным виртуальным столом, ведь двери своего дома и своё сердце широко распахивает для нас наш юбиляр, Алексей Якутилов.

**Восемьдесят? Не беда!
Пусть будет счастлив он всегда!**

ВАС АРЕСТОВАЛИ? – ЗВОНИТЕ!



347.249.5057

АДВОКАТ

**Борис
НЕКТАЛОВ**

101-05 Lefferts Blvd
Richmond Hills, NY 11419



Attorney advertisement

ПРЕДОСТАВЛЯЕМ ЗАЩИТУ В ШТАТАХ НЬЮ-ЙОРК И НЬЮ-ДЖЕРСИ

Б. Некталов успешно осуществляет защиту в разных аспектах уголовного права в Федеральном и Верховном судах страны, представляя интересы своих клиентов на всех стадиях рассмотрения уголовного дела

Незабвенна память самородка, уникального хазана, гордости еврейской общины, высокодуховного человека и любимого отца



МЕНАХЕМА БЕН ЯШУО МАЛАКОВА



*Музыка выявляет в человеке
те возможности величия,
которые заложены в его душе.*

Ралф Уолдо Эмерсон

Невосполнимую утрату переживают вся наша семья и сообщество бухарских евреев, проводив в последний путь нашего папочку Менахема Малакова, бережно хранившего древнее наследие религиозных песнопений и блистательно представлявшего это бесценное наследие.

Наш отец – яркий самородок вокального таланта, глубокий, тонкий знаток Торы, Талмуда и Техелима. Человек щедрой, мудрой и музыкальной души, снискал себе искреннюю, одухотворенную, глубочайшую любовь людей сообщества.

Жизнь его началась в 1932 году в г. Шахрисабзе. В благородной, религиозной, музыкальной семье Ошера и Яшуо Малаковых родились музыкально и вокально одаренные дети: Сорахка, Авромхай, Менахем, Эзро и Хайко. Третьим ребёнком родился мальчик, нарекли его еврейским именем Менахем (в переводе с иврита - "утешитель"). Тора была путеводителем по жизни, и религиозные песнопения были неотъемлемой частью семейного уклада. Семья была богата духовными ценностями и представляла собой музыкальную сокровищницу религиозного национального наследия.

С колыбели дети слышали бухарско-еврейские песнопения матери, нашей бабушки Яшуо, в шаббат и в празднования религиозных обрядов неизменно сопровождалась пением, что увлекло маленького Менахема, его братьев и сестричку в таинственный, чудесный мир возвышенной духовности и песнопений, вызывая острую потребность и желание самовыражения. Природный вокальный дар, абсолютный слух, подкрепляемый углубленными познаниями Торы, проявлялись в осмысленном, прочувствованном наполнении богатого голоса нашего отца, истинного усладителя слуха.

Обаятельный, скромный, искренний и добрый Человек с незаурядным талантом, виртуозным исполнением мог тонко передавать суть и эмоциональные оттенки переживания, не оставляя никого равнодушным. Каждый попадал в тёплые объятия широкой и щедрой души нашего отца – хазана, кантора ("посланника общины" - иврит).

Нашего папочку отличало бережное отношение к национальному культурному наследию религиозных песнопений и страстное желание сохранения и передачи его будущим поколениям.



1932 – 2022 (24 Шват) 🇺🇸

ПАДАР

Одами хушфешлу хоксору дилу чонам падар,
Обрўю эйтибору шавкату чонам падар.

Мекашидед доимо аз бахри фарзандон чафо,
Дар талоши зиндагй тадбиру сомонам, падар.

Он дуое ки шумо додет маро хар рўзу шаб,
Куввати дил мешавад дар рўзи майдонам падар.

Номи неки хонадонро доимо пояндаед,
Рахбару мушкилкушову мушкилосонам падар.

Ман зи панди талху ширини шумо ёд доштаам,
"Зиракй захр асту нодонй шакар" - донам падар.

То ки Рўшел зинда хастам чони худ созам нисор,
Чунки чои обу нон хўрда ғами чонам падар.

ям. Он был активным участником жизни общины бухарских евреев, как пропагандист праведной жизни с верой в Б-га, чистоты помыслов и поступков в соответствии с Торой и как педагог с непревзойденным авторитетом, открывающий многообразие граней, красоты и музыкальности

религиозных песнопений, передаваемых поколениями из глубины веков.

Детская память нашего отца чудом вобрала в себя и прочно сохранила изумительные, едва уловимые переливы древних песнопений.

Завораживающий, выразительный, грудной, бархатистый, свободный и сильный певческий голос нашего отца с богатой тембровой окраской, яркостью, звучностью, гибкостью, широким диапазоном доносил уникальные по своей сложности и переливчатости интонации религиозных песнопений, взывающих к Вс-вышнему от имени народа.

Кантор-хазан молится от лица всей общины, всего народа, и в Талмуде перечислены требования к кантору (Таанит, 16а), которым точно соответствовал наш отец: он должен быть скромным, иметь приятную внешность и благозвучный голос, быть любим своей общиной и быть духовным, чтобы мольба в его устах звучала неподдельно. Должен быть "властелином молитв", знать все молитвы на память. Это абсолютно точная характеристика нашего дорогого отца, которого отличали человеколюбие, отзывчивость и чуткость к нуждам людей.

На протяжении всей своей большой, наполненной яркими событиями и многогранной просветительской деятельностью, благородными



Незабвенна память самородка, уникального хазана, гордости еврейской общины, высокодуховного человека и любимого отца



МЕНАХЕМА БЕН ЯШУО МАЛАКОВА



делами жизни, наш отец был образцом благочестия и праведности. Он исполнял обязанности раббая, шойхета (неукоснительно следуя заповедям кашрута и законам шхиты), хазана, проводил религиозные мероприятия, такие как церемония хупы, вечера памяти, бар- и бат-мицвы. Невообразимого мужества потребовалось нашему папе оставаться непоколебимым в своей религиозной вере Вс-вышнему в условиях воинствующего атеизма в стране Советов.

В личной жизни нашего отца имели место

ром песнопений и чарующим голосом.

В семье наших родителей самой большой радостью были дети, их в семье шестеро. Шесть благословений: Лида, Юрий, Ира, Мария, Алла и Михаил. Мы все: жена, дети, внуки, правнуки свято почитаем родителей, к папочке все питали глубокие чувства, как к любящему мужу, мудрому отцу, заботливому деду и прадеду.

Наш папочка пребывал в состоянии радостного служения Хашему, черпал её в успехах других, всегда был готов поддержать, воодуше-

вить оптимизмом, дарить людям надежду и утешение. Одним своим присутствием он оживлял любое общество, вносил мир и уважение в отношения между людьми, оставляя добрый след в душе. Внуки и правнуки стали продолжателями его благих деяний, среди них есть раввин Рахамим коэн Давыдов, баал коре Роберт Пинхасов, чрезвычайно востребованные в религиозных общинах.

Наш папочка исполнял свою высокую миссию на Земле добросовестно, неподкупно, следуя каждой букве священной Торы, спешил творить добро, направляя людей на путь истины, праведный путь, указанный Вс-вышним. Ни слава, ни материальные блага не входили в его миссию, свою миссию на Земле наша папа видел в том, чтобы творить людям добро и оставить на память после себя доброе имя. Он выполнил свою миссию, и семья с трепетом воспринимает воспоминания людей о радости, которую дарил наш папочка, о бескорыстно оказанной им помощи и поддержке, о мудрых наставлениях, о его человечности и преданности служению людям.

Наш папочка останется жить в нашей памяти и в памяти людей, для которых он стал символом добра и веры, чистоты и праздника жизни. Своей жизнью он доказывал, что вера - тонкое средство, разворачивающее лицом к добру, красоте, человечности, гармонии с окружающим миром.

Уход нашего папочки — невосполнимая утрата для всей семьи Малаковых и всего бухарско-еврейского сообщества. Мы безмерно благодарны всем, кто поддержал нас в эти скорбные дни.



вдохновляющие его события. В 1955 году наш папочка воспылал нежным чувством к ослепительно красивой девушке - Зиночке Рубиновой, дочери талмудиста. В ней он нашёл редкую гармонию красоты внешней и духовной. Её родители - Ёсеф и Балор Рубиновы - были очарованы нашим отцом, он покорила их чистотой религиозных верований, безупречным знанием наизусть Пятикнижия, природным да-



МЕНУХАТО БЕ ГАН ЭДЕН

Скорбящие и любящие:
супруга Зина, дети:
Лидия и Исраэльхай, Юрий,
Ирина и Шмуэль, Мария и Йосеф,
Алла и Михаил, Михаэль и Лея,
внуки, правнуки,
семья покойного брата Авромхая,
брат Эзро с семьёй,
брат Хайко с семьёй, кудохо,
родные, близкие, друзья.

Нью-Йорк, Израиль,
Австрия, Ташкент

**30-дневные поминки состоятся 24 февраля 2022 г., в 7 часов вечера,
в ресторане "L'Amour" по адресу: 102-11 Queens Blvd, Forest Hills, New York.
Контактные тел.: 646-244-6441 – Михаил, 718-710-7580 - Лида.**

МИЦВА



Рафаэль
НЕКТАЛОВ

30 января 2022 года в ресторане "Da Mikelle" под председательством Майкла Завулунова состоялось очередное заседание Совета директоров благотворительного фонда "Таджикистан".

На повестке дня были поставлены вопросы, касающиеся масштабной реконструкции еврейского кладбища в Душанбе, проведения очередного фандрайзинга, а также рассмотрены организационные вопросы. Подтвержден список членов фонда (50 человек) и Совета директоров, в который входят 11 человек:

Майкл Завулунов – президент,
Альберт Мушибаев – вице-президент,
Гриша Абрамов,
Ариэль Кандхоров,
Даниэль Кандхоров,
Михаил Калонтаров,
Бенор Кандхоров,
Илюша Коптиев,
Семен Мирзаканов,
Моше Сезанаев,
Эдуард Шамаев.

Ревизионная комиссия:
Шумель Палтиэлов
Славик Арон
Гриша Абрамов

Майкл Завулунов,
президент:

"Я выражаю благодарность всем членам фонда за прекрасную работу в прошлом году. В частности, Михаилу Калонтарову, исполнительному директору фонда, которому поручено заниматься осуществлением проекта по реконструкции и строительству душанбинского кладбища. Он, несмотря на сложности, связанные с пандемией, выехал в Душанбе и провел там плодотворную работу. Мы, члены фонда "Таджикистан", постоянно участвуем во многих благотворительных акциях, которые проходят в других фондах – "Самарканд", "Ташкент", "Худжанд" и др. Работа о душанбинском кладбище должна быть приоритетной для всех бухарских евреев мира, так как оно находится в самом сложном сейсмическом районе Средней Азии.

Мы провели торжественный вечер, посвященный 30-летию Дня независимости Таджикистана и 100-летию выдающегося таджикского режиссера, основоположника таджикского кинематографа Бенциона Ариевича Кимягарова, за что признательны также Рафаэлю Некталову.

ФОНД "ТАДЖИКИСТАН" ПРИСТУПИЛ К АКТИВНОЙ ФАЗЕ РАБОТ ПО РЕКОНСТРУКЦИИ И СТРОИТЕЛЬСТВУ КЛАДБИЩА В ДУШАНБЕ

О заседании совета директоров благотворительного фонда "Таджикистан"



У нас впереди большая работа, которая войдет в историю нашего народа, как мицва на благо усопших родных, близких, которые покоятся на земле Таджикистана".

Вице-президент фонда Альберт Мушибаев подчеркнул важность активизации работы фонда и призвал всех соотечественников, земляков активнее включаться в работу, чтобы завершить работу в самые кратчайшие сроки. Он отметил: "Мы должны стараться больше информировать наш народ о работе фонда, чтобы соответствовать тому доверию, которое мы имеем от него. Кладбище – это как дом, где надо либо возвести новое помещение, либо отремонтировать старое, проверить канализационные трубы, электричество, кондиционеры... Поэтому нам надо, засучив рукава, полностью посвятить себя этому святому делу, которое объединит всех нас по долгу памяти".

Моше Сезанаев:

"Я хочу обратиться ко всем, кому дорого это святое место, последнее пристанище наших отцов и дедов – душанбинское еврейское кладбище. Дело в том, что в нашем проекте должны принимать участие не только душанбинцы, но и самаркандцы, ташкентцы, шахрисабзцы, кокандцы, маргиланцы, одним словом, все бухарские евреи. Мы постоянно участвуем во многих

благотворительных акциях других фондов. Настало время всем повернуться к нам своим добрым сердцем и поддержать нас в этом историческом проекте. Бухарские евреи этим и отличаются, что для всех нас хашар для кладбища – это святое дело. Сегодня, когда живём вдали от Таджикистана, мы должны попросить помочь пожертвованиями тех, кто живут не только в Нью-Йорке, но и Израиле, Австрии, Канаде, Германии, Австралии и России".

Бенор Кандхоров:

"Я призываю активнее включить в работу фонда молодых земляков, которые расширят количество доноров. Кроме газеты The Bukharian Times, которая будет вести мониторинг нашей работы, нам следует активнее использовать электрон-

ные сети Facebook, WhatsApp, Telegram. Я призываю всех активно включиться в выполнение этой благороднейшей мицвы!"

Гриша Абрамов:

"Без прошлого нет будущего! Наше внимание к памяти родных и близких, земляков, похороненных на душанбинском кладбище, требует и материальной заботы. Мы все должны обратиться к нашим детям, внукам, чтобы они активнее включались в эту благотворительную деятельность, которая поможет им узнать свои корни, проникнуться любовью к истории своего рода, авлода".

Эдуард Шамаев:

"В прошлом году была проведена большая работа по сбору средств, и мы с гордостью можем сказать о наших

земляках, которые в кратчайшие сроки собрали значительную сумму для еврейского кладбища Душанбе. Но планы по реконструкции и строительству кладбища требуют больших средств, и я надеюсь, что, с Б-жьей помощью, мы сможем их собрать, чтобы в этом году осуществить намеченный проект".

Рафаэль Некталов, фонд "Самарканд", в своем кратком выступлении поделился с опытом работы благотворительного фонда "Самарканд" имени Моше Калонтара, который в 2019 году закончил первый этап работы по реконструкции и строительству еврейского кладбища в Самарканде.

Это был новый концептуальный подход к реконструкции кладбища, предложенный В.М. Алаевым, требующий значительных средств, так как пришлось не только реконструировать, но и возводить новые здания, портал хонако и пр. Этот план был принят за основу, и мы начали делать главный упор на постоянном сборе средств, который проходил повсеместно.

Сбор пожертвований не прекращался даже во время пандемии.

Он также отметил, что были привлечены молодые бизнесмены, которых привел с собой действующий президент Марик Калонтаров.

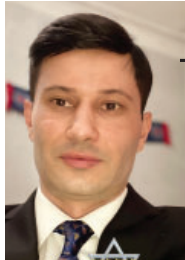
В заключение Михаил Калонтаров кратко отчитался о своей деятельности за три месяца своего пребывания в Душанбе, а также передал свой финансовый отчет Майклу Завулунову.

Было принято решение рассмотреть на следующем заседании финансовый отчет фонда за 2021 год.

Собственный корреспондент газеты The Bukharian Times по Таджикистану Моше Сабиров встретился с заместителем председателя еврейской общины Душанбе Амнуном Ильяевым, а также с исполнительным директором благотворительного фонда "Таджикистан" Михаилом Калонтаровым и взял у них интервью.



МИЦВА



Моше САБИРОВ,
собкор
ВTimes по
Таджикистану

СПАСИБО, ФОНД "ТАДЖИКИСТАН"!

ИНТЕРВЬЮ С АМНУНОМ ИЛЬЯЕВЫМ

Моше Сабилов: Уважаемый Амнун-ака, расскажите вкратце историю работы Американского фонда "Таджикистан" в Душанбе.

Амнун Ильяев: Фонд работает в Таджикистане более 25 лет. Им была проведена за эти годы большая работа. Она в основном связана с финансированием расходов по содержанию сторожей, мелкому ремонту, вывозу мусора.

Хотелось бы добавить, что у истоков облагораживания кладбища стояли Юшвахт Муродов, Борохай Машеев, Илья Абдурахманов, Нерёе Абрамов, Амнун Фузайлов.

Амнун Фузайлов, Илья Хасидов, Григорий Абрамов, Иосиф Хасидов после сноса старой синагоги продавали стройматериалы, частично вкладывали свои деньги и за счёт этих средств провели капитальный ремонт более 280 могил.

Не секрет, что кладбищу не хватало средств для начала большой и серьёзной работы по реконструкции и строительству. Сейчас положение стало меняться. Фонд "Таджикистан" начал сбор специальных средств для реконструкции кладбища, и мы благодарны Михаилу Завулунову и его команде, которая собрала деньги для этого. Я и вся община очень благодарны всем, кто участвует в этом процессе. Пользуясь случаем, хотим выразить огромную признательность Рафаэлю Некталову, через которого вся информация поступает на страницы газеты The Bukharian Times, где публикуются актуальные материалы по таджикскому кладбищу.

Также хотим выразить благодарность Матвею Хаимову, Иосифу Хасидову, Валере Давыдову, которые помогали собирать средства для кладбища в Израиле и отправляли средства в фонд "Таджикистан" для ремонта кладбища. А с американской стороны помогали собирать средства Илья Хасидов, Григорий Абрамов, Рафаэль Каптиев, Михаил Калон-

тов и многие другие наши земляки.

Михаил Калонтаров, которого руководство фонда "Таджикистан" назначило ответственным за ремонт кладбища, следит за всеми проводимыми там работами. Он очень ответственно подходит к своим обязанностям – спасибо ему за это! Мы спокойны за ремонт кладбища.



По моему мнению, это серьёзная работа, так как ещё год-два – и кладбище уже начало бы разваливаться.

- Каково мнение членов общины, горожан по поводу реконструкции кладбища?

- Мои знакомые, например одна русская женщина Мария, спрашивают, что случилось. У вас, вроде бы, такая тишина была – и вдруг... А я говорю, что выделили средства. Говорят, что мы очень дружные и храним память предков. Отзывы только положительные. С гордостью можем сказать, что больше никакие кладбища такие работы не ведут.

Члены общины поддерживают этот проект. Но пока рано судить о результатах: работы только начались. И на начальном этапе меня лично всё устраивает. Правда сейчас не совсем удачное время: дожди, снег, зима. Но все это скоро пройдет и можно начать работы в полном объеме.

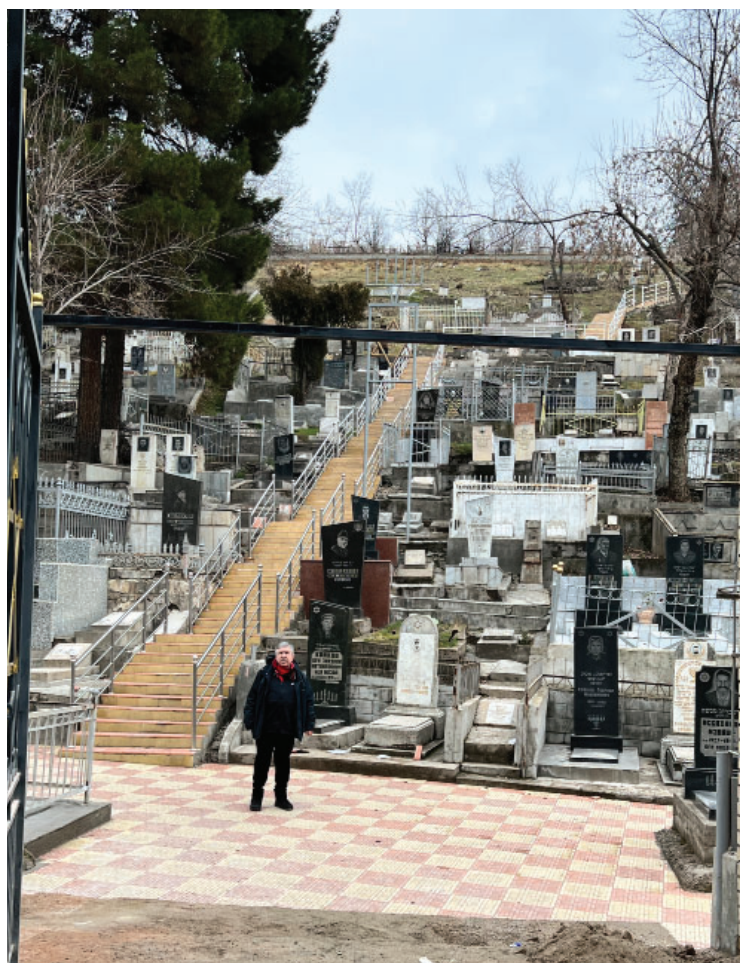
С гордостью говорю: когда мы приезжаем на кладбище, душа радуется! Какие кардинальные изменения стали происходить на нём! Поэтому все наши взоры обращены к нашим американским землякам, которые пожертвовали и жертвуют немалые деньги на это богоугодное дело, особенно Михаилу Завулунову, президенту фонда "Таджикистан", за его инициативу и за то, что он тратит своё личное время, чтобы организовать эту работу. Нас через некоторое время не будет, а наше кладбище останется – сохранится потомкам благородная память о былом величии еврейской общины Таджикистана.

У НАС ГРАНДИОЗНЫЕ ПЛАНЫ

Моше Сабилов: В каком состоянии вы застали наше кладбище?

Михаил Калонтаров: Оно было в ужаснейшем состоянии. Ещё есть много камней, плиток, под которыми неизвестно, кто похоронен. Мы сейчас делаем внешний вид, а потом уже займёмся восстановлением могил.

Мы начали стройку в начале сентября и за три месяца уже многое успели сделать. Учитывая ландшафт нашего кладбища, особое значение приобретает наличие и состояние лестниц. Нами были построены новые лестницы взамен старых. Выложили плитки на лестницы и дорожки, установили в верхней части кладбища бетонный забор для водостока длиной в 200 метров. Таким образом во время весенних и осенних селейных ливней, не будет угрозы нашим памятникам и всему кладбищу в целом. Проводятся плано-



ИНТЕРВЬЮ С МИХАИЛОМ КАЛОНТАРОВЫМ

чтобы предотвратить его саморазрушение.

- Есть ли какие-нибудь сложности, препятствия, которые надо преодолеть в процессе строительства и реконструкции?

- В принципе, нет! Мы у себя дома, нас все знают исключительно с позитивной стороны.

- Спасибо, дорогой Михаил-ака!

Хотелось бы добавить от себя, не только как спецкора The Bukharian Times по Таджикистану, но и как прихожанина синагоги, у которого родственники живут в Израиле и в других странах мира. Они все постоянно переживают за состояние могил на территории еврейского кладбища. Я всегда всех успокаиваю, так как в нашей стране никогда не было и, надеюсь, не будет актов вандализма не только на еврейских, но и на других – христианских, буддийских – кладбищах страны. Поэтому вопрос сейчас стоит только о всеобщем хашаре, который пройдет от Таджикистана до Америки, Израила и Европы, объединив помощи в благоустройстве святого для многих из нас места на земле – еврейского кладбища Душанбе!

Фото Моше Сабилова.

вые работы по реставрации могил и памятников.

- Сколько рабочих участвуют в проекте?

- 24 человека, которые всё выполняют на должном уровне.

- А когда планируете закончить?

- Мы только начали. Думаю, не менее двух лет понадобится.

- Как вы оцениваете ход работы?

- Работают профессионалы, и всё пока идет по плану

- Я знаю, вы очень занятой, но при этом часто приезжаете из Америки, чтоб всё контролировать, и мы Вам очень благодарны за это! Следующий вопрос: а кто и как Вас поддерживает?

- Это организация, проводящая специальные фандрайзинги, средства от которых поступают на счета

благотворительного фонда "Таджикистан". Это по-настоящему profitable organization. Так в Америке называют организации, которые не ставят перед собой цель делать из благотворительной деятельности бизнес. Все строго подотчетно перед членами фонда и налоговыми инспекциями. Мой приезд был спонсирован фондом, президентом которого является Михаил Завулунов. Фонд нас обеспечивает финансами – вот мы и работаем.

- Что для Вас Таджикистан. Вы иммигрировали почти 30 лет назад.

- Таджикистан – моя родина. Мы здесь родились, выросли, семьи создавали, учились, получили высшее и среднее образование. Где бы мы ни были, всё равно нас, бухарских евреев, тянет сюда. Ватан! На данный момент наша главная задача – реконструировать кладбище,



Rainbow Supply of N.Y.



MEDICAL & SURGICAL SUPPLIES

63-22 AUSTIN STREET
REGO PARK, NY 11374
T. 718-326-2822
F. 718-326-2443



237 BEACH 20TH STREET, #7
FAR ROCKAWAY, NY 11691
T. 718-337-0190
F. 718-337-0191

**БОЛЬШОЙ ВЫБОР ОРТОПЕДИЧЕСКОЙ И ДИАБЕТИЧЕСКОЙ ОБУВИ!
МЫ ИЗГОТОВИМ ВАМ СТЕЛЬКИ ПО ИНДИВИДУАЛЬНОМУ ЗАКАЗУ!
ДЛЯ ПОЛУЧЕНИЯ МЕДИЦИНСКОГО ОБОРУДОВАНИЯ И ПРЕДМЕТОВ ГИГИЕНЫ НЕОБХОДИМ РЕЦЕПТ ОТ ВРАЧА**



www.RainbowSupplyNY.com

YUHAN BENJAMIN
FOUNDER OF
YUHANS WAY



YUHANS WAY

THE BUKHARIAN JEWISH COMMUNITY
CORDIALLY INVITES YOU TO ATTEND OUR FUNDRAISER
TO END SUBSTANCE ABUSE AND DRUG ADDICTION

ROAD TO RECOVERY

בס"ד

RABBI
BARUCH BABAEV
CHIEF RABBI



Honorees



ROMAN
MATATOV



DAVID
ARONOV



MELINDA KATZ
QUEENS DISTRICT ATTORNEY



RABBI ITZHAK YEHOSHUA

RAFAEL
NEKTALOV



RABBI SHLOMO
NISANOV



RABBI EMANUEL
SHIMONOV



RABBI YAKOV
NASIROV



RABBI ZALMON
ZVULONOV



RABBI LEVI
WOLOWIK



RABBI NAHUM
KAZIEV



ATID CHOIR, AVI BENJAMIN, MICHAEL ARONOV,
SARDOR MILANO, MICHAEL BOTSMAN AND MORE!

YUHANS WAY IS A 501C3
NON PROFIT ORGANIZATION
TO END SUBSTANCE ABUSE & DRUG ADDICTION

SUNDAY,
FEBRUARY 27TH, 2022 @ 5PM
DA MIKELE ILLAGIO
79-17 ALBION AVE, QUEENS, NY 11373

TO BUY TICKETS:
YUHANSWAY.ORG

\$600 PER COUPLE
\$350 PER PERSON
VALET PARKING

INFORMATIONAL
SPONSORS



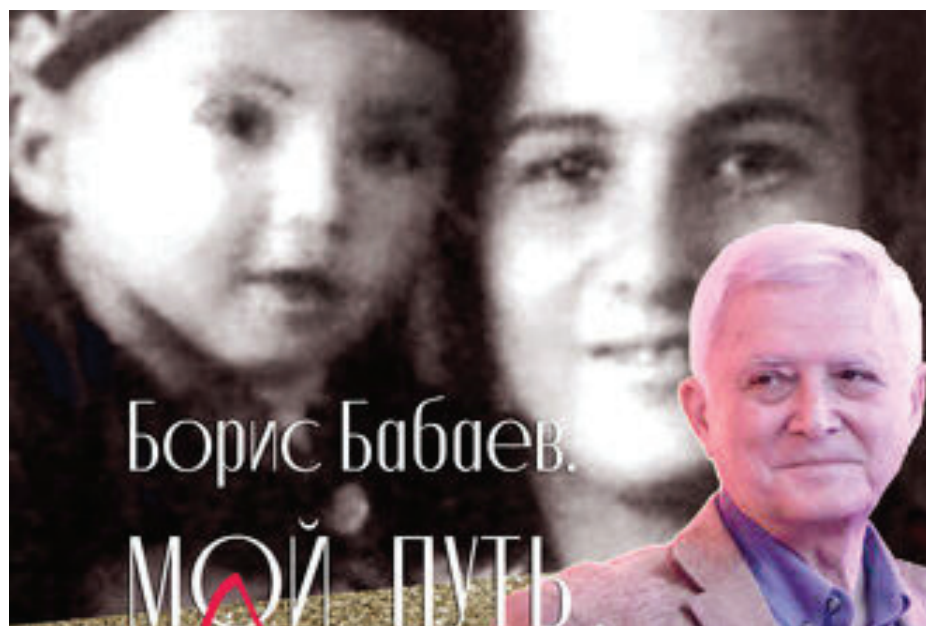
КНИЖНАЯ ПОЛКА

В издательстве Национальной библиотеки Узбекистана им. А.Навои вышла из печати моя автобиографическая книга. Она так и называется - "Борис Бабаев. Мой путь".

Это рассказ о годах творчества, о тех, кто повстречался на моем жизненном пути. Создать автобиографическую книгу всегда дело сложное. Самое главное, чтобы было о чем рассказать, представить те истории из твоей жизни, которые могут быть интересны твоим будущим читателям, а если ты еще журналист с большим опытом, то и коллегам. Я много и успешно работал сначала на радио, потом на телевидении, у меня были отличные наставники, за плечами довольно хорошее университетское образование... И еще один важный



ПУТЬ БОРИСА БАБАЕВА



аспект - эта профессия позволила немало поехать и по Узбекистану, и по зарубежным странам. Много лет хотелось сесть и написать о прожитом и пережитом. Наконец, в период большого карантина, собрался и сделал это. В книге собраны незабываемые страницы жизни - детство в одном из колхозов в Сырдарье, на бывшей улице оружейников Укчи в Ташкенте, учеба там в отличной ташкентской школе №76, потом на филфаке ТашГУ.

Как было не вспомнить об интервью с Чингизом Айтматовым и Беллой Ахмадулиной, не рассказать о встречах с Даниилом Граниным, Юрием Трифоновым, Робертом Рождествен-

ским и другими прекрасными писателями и поэтами. Разве можно забыть о беседах с Аркадием Райкиным, Джордже Марьяновичем, Джанни Моранди и другими звездами эстрады. За эти годы довелось вести радио и телерепортажи из Парижа и Пекина, Сиэтла и Каира, других городов мира. И обо всем этом можно прочитать в моей новой книге.

В данном случае, я думаю, поставленные цели достигнуты, в книге собран материал, который может привлечь внимание и друзей, и коллег. Ценный опыт был накоплен в период работы на радио, в "Последних известиях", когда восстанавливался



недели" и "Новости Узбекистана". Все они были очень востребованы тогда. При всем при этом, наряду с работой на нашем телевидении, с большим желанием и интересом занимался созданием документальных фильмов, которые с успехом были показаны не только в Узбекистане, но и в других странах. В моем активе также книги - "Узбекистан наш дом родной", "Сулейман Юдаков в воспоминаниях современников", "Большое сердце Ташкента", "Ташкент - город спасения" и другие. Очень поддерживает форму и вдохновляет созданный мной в 2010 году интернет-сайт "Культура Узбекистана".

Особой страницей в жизни стало возвращение в НТРК в 2019 году в качестве телеведущего и создание двух публицистических телепрограмм "Узбекский характер" и "И это все о нем..." на канале "Маданият ва маърифат".

Судя по многочисленным откли-

С ЮБИЛЕЕМ, АЛЕКСЕЙ ЯКУТИЛОВ!

ДОРОГОЙ АЛЕКСЕЙ ЯКОВЛЕВИЧ!

Члены Общественного Научного Центра (ОНЦ) бухарских евреев "Рошной" горячо приветствуют и поздравляют Вас со славным юбилеем - 80-летием со дня рождения!

Мы знаем Вас, как известного врача и общественного деятеля. Уроженец Шахрисабза, Вы в 1965 году успешно окончили стоматологический факультет ТашМИ. В 1967-1996 годах Вы организовали и были главным врачом детской стоматологической поликлиники в городе Самарканде, автором научных работ и изобретений. Вы были членом Оргкомитета и делегатом V съезда стоматологов СССР и I, II съездов стоматологов Узбекистана, главным стоматологом города Самарканда и области. Вас избирали депутатом горсовета Самарканда и председателем комиссии по здравоохранению города.

В 1994-1996 Вы были Президентом Еврейского культурного центра города Самарканда. Ваш благородный труд был отмечен Орденом Трудового Красного Знамени и другими наградами.

С 1996 года, находясь в США, в Нью-Йорке, Вы стали активно участвовать в деятельности ОНЦ "Рошной", принимали участие в конференциях по истории и культуре нашего народа, были спонсором "Энциклопедического справочника бухарских евреев".

Нам импонируют Ваши замечательные человеческие качества: добропорядочность, принципиальность, честность, трудолюбие, отзывчивость, верность слову, умение слушать и слышать, скромность, преданность семье и своему народу. Вы - личность, воплотившая лучшие черты нашего субэтноса. Желаем Вам доброго здоровья и творческого долголетия, дальнейших успехов в общественной деятельности, счастья с супругой Тamarой в кругу детей, внуков, родных и близких!

Президент Общественного Научного Центра "РОШНОЙ"
д-р РОБЕРТ ПИНХАСОВ
Исполнительный секретарь ОНЦ "РОШНОЙ"
профессор ИОСИФ КАЛОНТАРОВ



разрушенный после землетрясения 1966 года Ташкент, создавались крупные объекты экономики Узбекистана, шло стремительное развитие нашей авиации, сдавались один за другим великолепные станции Ташкентского метрополитена... Посчастливилось также вести репортажи об особо важных событиях в жизни нового, независимого Узбекистана и по радио, и по телевидению.

Заметили, оценили... В 1999 году указом президента наградили орденом "Дустлик", а в 2021 году - орденом "Мехнат шухрати" и это, конечно, предмет особой гордости.

Другая важная страница творческой жизни - создание и издание газет "Для всех", "Деловой партнер", "Деловой партнер Узбекистана", "Биржевая и оптовая торговля", "Новости

кам, все получилось, потому что было и есть, что сказать и благодаря тому, с кем мы встречались на телеэкране. А это видные деятели нашей культуры и искусства, ветераны узбекского радио и телевидения.

Наверное, нет ничего важнее для каждого человека, чем быть востребованным журналистом, нужным людям и обществу человеком. Я это чувствую и горжусь этим. Теперь понемногу готовимся к будущим презентациям.

В этой книге впервые опубликованы стихи, написанные по моей просьбе незабываемым другом Александром Файнбергом для нашего документального фильма о композиторе Сулеймане Юдакове - "Избранник музыки созвездий".

БУДЬ БЛАГОСЛОВЕННЫМ, КОЭН АРКАДИЙ КАГАН!

Поздравляю моего друга и коллегу, депутата Нью-Йоркского городского совета Ари Кагана со знаменательным юбилеем!

Я горжусь твоими успехами, ибо они отражают путь, который прошел не только ты один, его вместе с тобой прошла вся наша иммиграция, ибо ты, Ари, и есть тот реальный лидер, который всегда – со своим наро-

дом, все эти 30 лет нашего проживания в Америке.

Мы приехали в Америку лет 30 назад, а тебе было всего 25!

У каждого из нас была своя американская мечта. Но не каждому Бог дал ей свершиться. Ты был в числе тех, кого Он благословил!

Дорогой Ари, оглядываясь на свой пройденный путь, ты никогда не будешь чувствовать

стыд, как писал русский классик, за бесцельно прожитые годы. Твой каждый день был наполнен реальными делами, событиями, и ты участвовал в них не как посторонний наблюдатель, журналист, а как активист и защитник интересов русскоязычной общины, человек, небезразличный к проблемам, с которыми она сталкивается. И это равно относилось ко всем иммигрантам: ашкеназам, бухарским, горским, грузинским евреям, русским, узбекам, казахам, крымским татарам – всем, кто прибыл из СССР и постсоветских стран мира.

Ари, нас связывает большая дружба – и я могу поделиться этим тоже. Меня всегда восхищают твои незыблемые преданность и любовь к Израилю, желание служить еврейскому государству и народу, поддерживать его во все непростые минуты истории, верность стране, которая находится за тысячи километров от Нью-Йорка, но так близ-



ка твоему сердцу.

Дорогой мой друг, твой юбилей совпал с годом, который открывает новую страницу в твоей карьере и жизни: ты избран депутатом в городской совет Нью-Йорка! От всей души поздравляю тебя!

Вчера вечером мы с тобой записали передачу на RTN. Ты меня и в моем лице всю общину любезно поздравил с 20-летием газеты The Bukharian Times, пожелал нам много доброго и хорошего. Спасибо! Наша газета всегда была в сфере твоего внимания и профессионального интереса. После передачи ты проводил меня к станции метро "Авеню U". По дороге поделился своими впечатлениями о первых днях работы в горсовете, поделился планами... И я вспомнил, как мы лет 15 назад возвращались из Нью-Джерси, Форт-Ли, после записанной передачи на RTN,

ты поделился со мной своей мечтой участия в политической жизни Бруклина и далее, города Нью-Йорка. Тогда тоже шел снег, и мы переживали, что не сможем вернуться в Нью-Йорк, ты – в Бруклин, а я – в Квинс. Но, видимо, Хашем услышал тебя, и сказал: "Амин!".

Слушая тебя в тот вечер, я понял, что и теперь, как и тогда, всё запланированное тобой на благо общины и города, обязательно сбудется. Потому что источник твоего жизненного поведения – исключительно благие помыслы и внутреннее благородство.

Как говорил Леви Леваев, просите у Б-га много! Откуда вы знаете, когда Он скажет "Амин"?!
Будь благословенным, коэн Аркадий Каган!

Рафаэль НЕКТАЛОВ



НАС ПОЗДРАВЛЯЮТ

В эти дни американская газета The Bukharian Times отмечает свой 20-летний юбилей. В связи с этим событием хотелось бы немного рассказать о людях, которые день за днём делают эту газету.

По счастливой воле судьбы, мне довелось работать в ней, хотя во время пандемии пришлось на какое-то время быть вне любимого коллектива. Но, пожалуй, – с самого начала.

Когда-то в 80-е годы прошлого столетия, мы, первокурсники музыкального факультета Самаркандского педагогического института им. Садриддина Айни, познакомились с молодым, красивым педагогом с кафедры истории и теории музыки Рафаэлем Борисовичем Некталовым. Каждое его занятие ждали с огромной радостью, так как он умел быть каким-то своим, понимал наши проблемы, умел пошутить так, что это запомнилось надолго.

Это всё осталось в прошлом. Но, как говорится, неисповедимы пути Господни!

Через тридцать с лишним лет, когда я оказалась в Штатах, я снова встретила своего Устоа, наставника, и он любезно пригласил меня на работу в газету The Bukharian Times, главным редактором которой являлся.

Коллектив редакции очень радушно принял меня в свои ряды. И хочу отметить, что я ходила на работу, как на праздник. Здесь в коллективе всегда царит взаимопонимание, взаимовыручка и огромное уважение друг к дру-

ГАЗЕТУ ЖДУТ КАЖДЫЙ ЧЕТВЕРГ

гу. Благодаря редакции, мне довелось познакомиться с такими известными людьми, как народные артисты Узбекистана Эзро-ака Малаков, Мухаббат Шамаева, с певицей Тамарой Катаевой. Мы подружились с президентом Конгресса бухарских евреев США и Канады Борис-ака Кандовым, с прекрасной сотрудницей, профессионалом своего дела Полиной Кавод, наимудрейшими людьми как Юрий Завельевич Цырин и Михаил Романович Шимонов, Владимир Аулов, Ашер-ака Токов, Борис Бабаев, Тавриз Аронова, Рена Арабова и, конечно же, Мерик Рубинов, которого я тоже знаю со студенческих лет.

Довелось побывать на многих интересных конференциях, где принимали участие известные ученые Узбекистана и Америки. Довелось познакомиться с представителями дипломатических миссий Узбекистана в Нью-Йорке и Вашингтоне. И всё это благодаря тому, что я тоже являюсь частичкой этого замечательного коллектива, частью этого сообщества моих земляков и единомышленников.

Не могу не сказать о том, что есть и такие редакторы, которые не обращают внимания на дизайн и не участвуют в его создании, не считаются с артдирекцией, не обсуждают с дизайнерами тексты до их написания, не думают об использовании инфографики, пишут огромные тексты, не сочиняют информационные подписи к фотографиям, не интересуются информационным дизай-

ном и стараются забить буквами каждый квадратный миллиметр полосы.

Но Рафаэль Борисович очень трепетно относится к своему делу. В каждый выпуск газеты он вкладывают всю свою душу, и постоянно пишет в каждый номер несколько материалов. Также думает о том, будет ли история более доступной читателю с визуальными разбивками и врезками.

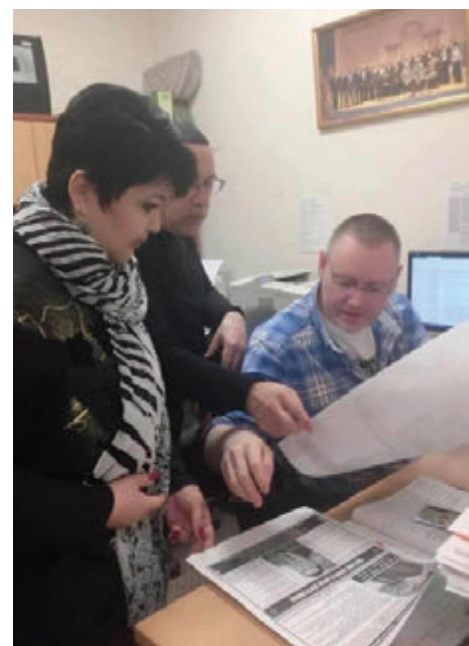
Он как редактор играет главную роль в дизайн-процессе, потому что лучше всех знает тексты и то, как эти тексты должны быть поданы.

The Bukharian Times – еженедельная газета общины бухарских евреев США. Газета организована в 2002 году общественными деятелями Центра бухарских евреев – И.О. президента Центра бухарских евреев Давидом Аминовым и бизнесменом Або Ибрагимовым. Основная часть материала публикуется на русском языке. Также публикуются отдельные колонки и разделы на таджикском, узбекском и английском языках. Тематика газеты универсальна. В ней имеются материалы и новости, касающиеся экономики, политики, истории, религии, языков, культуры, здоровья и других сфер.

Каждый четверг газету ждут с огромным нетерпением наши читатели.

Сегодня газета The Bukharian Times по достоинству занимает одно из самых значимых мест среди средств массовой информации не только в США.

Издание ещё очень молодое, напо-



Рабочий процесс в редакции. Д. Салохиддин, Р. Некталов, В. Плоткин. 2017 г. Фото Мерика Рубинова

ристое, энергичное, с отличной командой, способной преодолевать любые трудности.

Сегодня, будучи в Узбекистане, я всей душой нахожусь рядом с этими прекрасными людьми!

И желаю Вам, дорогой Рафаэль Борисович, а также всем сотрудникам редакции творческих успехов, здоровья, счастья и больше преданных читателей!

Дилбар САЛОХИДДИН
Самарканд – Нью-Йорк

ЮМ ☺ Р

Спать на спине вредно для лёгких, спать на животе вредно для кишечника, спать на левом боку вредно для сердца, спать на правом боку вредно для печени.

The Bukharian Times желает вам приятных сновидений!

- ☺☺☺
- Яша, вы откуда?
- Из Баден-Бадена. А вы?
- Из Жмеринки-Жмеринки.

☺☺☺
После тяжелой операции госпожа Рабинович лежала в коме. Как врачи ни старались - ничего не помогало. Когда Рабинович пришел к ней в больницу, доктор сказал:

- Ее состояние вызывает у нас большую тревогу. Боюсь, что нам не удастся вывести ее из этого состояния.

Рабинович посмотрел на жену и дрожащим голосом промолвил:

- Но доктор, как же так?! Она же еще такая молодая, ей всего 56 лет!

- Тридцать девять, - слабым шепотом произнесла г-жа Рабинович...

☺☺☺
Шанс не бывает единственным в жизни. Единственной бывает только жизнь.

☺☺☺
После многочисленных домашних застолий я твердо решил, что когда вырасту, стану гостем.

ВСЕ МЫ – ПЯТНИЦОФИЛЫ И ПОНЕДЕЛЬНИКОФОБЫ



☺☺☺
Очередь в супермаркете. У кассы парочка - девушка выносит мозг парню, бубнит, возмущается. Тот с каменным лицом все это слушает, временами кивает. Девушка начинает нервничать из-за отсутствия реакции у него, переходит на крик. Кассирша спрашивает у парня: "Пакет нужен?", он, вздыхая, отвечает: "Лучше пистолет, пакет её не возьмёт". Очередь рухнула от смеха.

☺☺☺
Потихоньку, помаленьку, без шумихи, а вывели все-таки собаки и кошки новые породы людей.

☺☺☺
Девушка, которая не красится, слишком высокого мнения о себе!

☺☺☺
В русский язык вошли чуждые нам слова. Например: "Я не пью".

☺☺☺
Первая ночь после свадьбы. Родители невесты просятся от крика из другой комнаты:

- Мама! Мама! Мать хочет встать, пойти узнать, в чем дело. Отец:

- Спи, сами разберутся... Через некоторое время опять:

- Мама! Мама-а! Мать встает, идет к двери, отец в последний момент ее останавливает чуть не силой:

- Говорю же, сами разберутся! Нас с тобой вспомни!

И тут снова:

- Ма-а-ма! Ма-а-а-ма-а!

Мать отталкивает отца, сметая все на своем пути, влетает в комнату к новобрачным:

- Что, доченька, милая, что?! - Хорошо-то как, мама...

☺☺☺

Встречаются двое:

- Как хорошо сложена ваша девочка!

- Ну так! Кто складывал!

☺☺☺

Если мужчина не может обеспечить вам тепло, комфорт и защитить от жизненных неурядиц - его лучше оставить там, где вы его нашли!

☺☺☺

Ты причинил мне много зла. Но я добрый человек и не буду отвечать злом на зло. В ответ на сделанное тобой зло я посылаю тебе лучи добра. Подавься ими.

☺☺☺
Мой словарный запас сократился до закатывания глаз.

☺☺☺
Мама отожгла. Звонят ей телефонные мошенники.

Какой-то парень убитым голосом:

- Мама, я человека сбил. А сына у моей мамули нет, только дочка.

Вот мама и сообразила, в чём дело.

И говорит: - Идиот, грохни свидетелей и сваливай!

На том конце кто-то чем-то подавился...

☺☺☺
- Дорогая, а помнишь, я тебе звездочку обещал?! Я вот... целых пять принес! Тащи рюмашки!

☺☺☺
Сперва они говорят чувствовать себя как дома, а потом удивляются, почему ты закрываешься в ванной и рыдаешь.

☺☺☺
Глядя на образ жизни современных людей, я задаю себе один вопрос: "А хватит ли нам всем места в аду?"

☺☺☺
Пап, помоги с домашним заданием. Какой род у слова "рефери": мужской, женский или средний? - Смотри как судит...

☺☺☺
- Отличные котлеты, милая!
- Понравилась?
- Очень! Сама фоткала?
- А то! Я всегда все сама фоткаю. Добавки сфоткать?
- Ты моя хозяйка...

☺☺☺
Работа - это такое место, где с утра хочется жрать. После обеда - спать. И все время такое чувство, что пора домой.

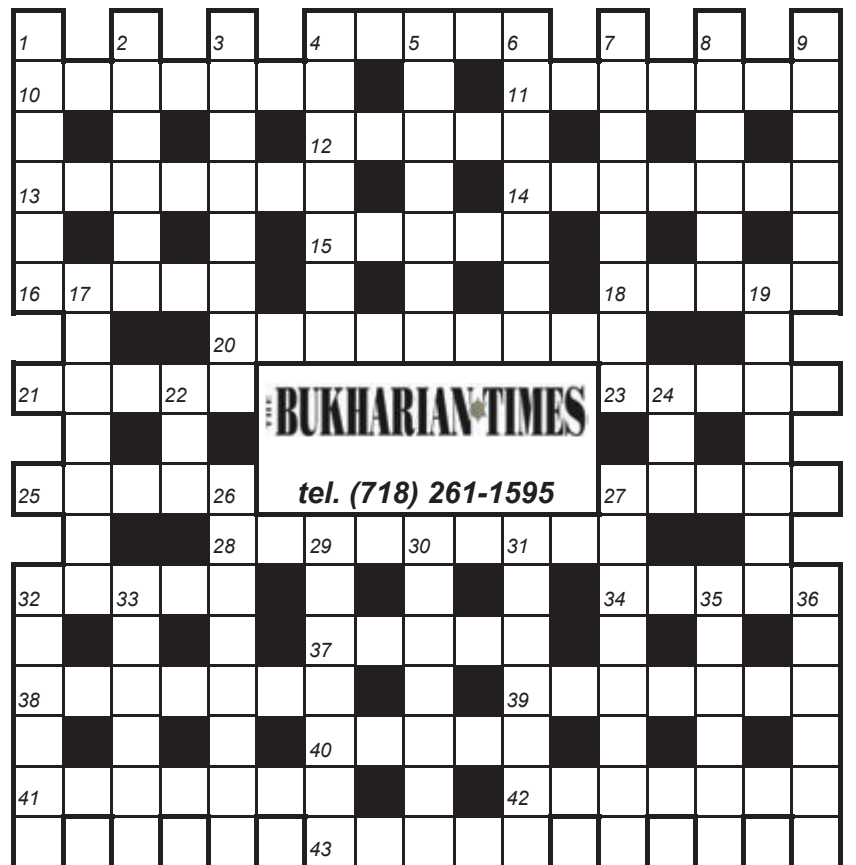
☺☺☺
Беседуют два этнографа.
- А вы знаете, где существует наибольшее равноправие между мужчиной и женщиной?!
- И где, коллега?
- В горном Тибете. Вот представьте. Рано утром, еще затемно, муж в охотничьем одеянии выходит из дома и



КРОССВОРД ОТ МИХАИЛА ШИМОНОВА

По горизонтали: 4. Хлопчатобумажная или шелковая ткань, используемая на подкладку. 10. Охотничья плеть. 11. Великая русская балерина. 12. ...касета, ...система (первая часть сложных слов). 13. Человек, живущий светской жизнью, в противоположность монастырской жизни, церкви (устар.). 14. Небольшой осветительный прибор. 15. Итальянский поэт, создатель итальянского литературного языка. 16. Полупроходная рыба семейства карповых. 18. Лётчик-космонавт, дублёр Ю. Гагарина. 20. Советский режиссёр, снявший фильм "Летят журавли". 21. Лёгкая пористая вулканическая порода. 23. Пресноводная рыба с красноватыми нижними плавниками. 25. Областной центр в Украине. 27. Русский физик и электротехник. 28. Упругие колебания низкой частоты, не воспринимаемые ухом. 32. Опера Ж. Масне. 34. Случай - обхохочешься. 37. Река в Канаде, левый приток Макензи. 38. Жидкая грязь на земле, на дорогах. 39. Самый крупный остров в японском архипелаге Рюкю. 40. Казачий капитан. 41. Продавец в киоске. 42. Род растений семейства маревых. 43. Мифологический великан, получающий силу от матери-земли.

накладываемое на рельс для остановки колёс. 2. Состояние пригодности пищи, одежды и предметов культа к употреблению согласно Галахе. 3. Письмо без указания имени автора (разг.). 4. Дебош, буза. 5. Минерал, силикат марганца; розовый поделочный камень. 6. Заключительная торжественная массовая сцена спектакля. 7. Напыщенное высокомерие. 8. Близкий товарищ по занятию, по роду деятельности. 9. Общественный деятель, оператор-постановщик фильмов "Чаша Ильаса", "Шоиста - сцена, песня, аплодисменты, жизнь" и др. Президент благотворительного фонда "Ташкент" (2013-2018). 17. Горный хребет на юге Урала. 19. Бур для огневого бурения (спец.). 22. Антипод добра. 24. Торчащий вихор. 26. Ружьё с винтовой нарезкой в стволе. 27. Врач-стоматолог. Организатор и главврач детской стоматологической поликлиники в Самарканде. Президент еврейского Культурного центра Самарканда (1994-1996). 29. Комбинированное отверстие для изготовления волокон. 30. Травянистое растение (ширица). 31. Зодиакальное созвездие. 32. Крыловская собачка, лаявшая на Слона. 33. Общественный деятель, писатель, публицист, доктор философских наук, профессор. Председатель Культурного центра бухарских евреев в Ташкенте (1992-1994). 35. Восхваление. 36. Представительница народа, относящегося к коренному населению.



Ответы на кроссворд:

По вертикали: 1. Приспособление, 2. Колесо, 3. Состояние пригодности, 4. Хлопчатобумажная или шелковая ткань, 5. Буза, 6. Марганец, 7. Высокомерие, 8. Товарищ, 9. Деятель, 10. Подкладка, 11. Балерина, 12. Кассета, 13. Светская жизнь, 14. Осветитель, 15. Данте, 16. Карп, 17. Хребет, 18. Лётчик, 19. Бур, 20. Режиссёр, 21. Пух, 22. Антипод, 23. Пемза, 24. Вихор, 25. Рыба, 26. Ружьё, 27. Стоматолог, 28. Электротехник, 29. Комбинированное отверстие, 30. Ширец, 31. Созвездие, 32. Собачка, 33. Деятель, 34. Случай, 35. Восхваление, 36. Представительница, 37. Река, 38. Грязь, 39. Остров, 40. Капитан, 41. Продавец, 42. Растение, 43. Великан.

По горизонтали: 1. Приспособление,



COLDWELL BANKER
AMERICAN HOMES

Your #1 Neighborhood Agents

Edward & Liliya are licensed Real Estate Agents with many years of experience. As residents of the Five towns area for more than 17 years, they have an enormous amount of knowledge of the neighborhood, as well as an extensive network of qualified buyers. They are aggressive negotiators and their integrity and honesty set them apart from the rest. Their bilingual skill in Russian and English allow them to successfully complete transactions through out The Five towns and surrounding areas.



Edward Niyazov
Lic. Real Estate Salesperson
Cell: 917-478-7710
www.mrsoldny.com



Liliya Gavrilova
Lic. Real Estate Salesperson
Cell: 646-963-5536
www.soldbyliliya.com

New Listings

Woodmere Area

5 Beds & 4 Baths

\$1,100,000



N. Woodmere Area

5 Beds & 3 Baths

\$999,000



Hewlett Harbor Area

5 Beds & 4 Baths

\$1,699,000



Scan for more info



отправляется высоко в горы. Там, с риском для жизни, среди ущелий и пропастей, он преследует оленя, убивает, и приносит любимой его рога.

- А женщина?

- Вечером того же дня жена, в самом красивом платье выходит из дома...

☺☺☺

Иногда для того, чтобы разбогатеть, достаточно стоять по ветру от тех, кто бросает деньги на ветер.

☺☺☺

Сестры делятся на 2 типа: младшая и тиран.

☺☺☺

Объявление. "Охотно познакомлюсь с единомышленником. Особых мыслей не имею, поэтому любой подойдет!"

☺☺☺

- Mam, а у тебя компьютер в детстве был?

- Нет.

- А дивиди?

- Нет!

- А сотовый?

- Нет.

- Mam, а ты динозавров видела?

☺☺☺

Продаю надувную лодку. В комплекте: надувное сиденье, надувное весло и надувной якорь.

☺☺☺

Все что ни делается – к лучшему. Просто не всегда к вашему.

☺☺☺

Зачем вообще жениться, если есть множество более гуманных способов испортить себе жизнь?!

☺☺☺

– Как называется штука, когда в кого-то влюбляешься, а тебя сразу любят в ответ?

– Воображение.

☺☺☺

Дама:

– Иногда так хочется прибить своего мужа! Но нельзя! Я за него отвечаю. Мне же его в ЗАГСе под роспись выдали.

☺☺☺

Хочешь понять – что хочет женщина? Заведи ее в ювелирный магазин. Там понять будет значительно легче.

☺☺☺

Мужчина с палкой для селфи, это как женщина с... нет, просто как женщина...

☺☺☺

Кредит подобен клизме. Вам делают финансовое вливание с целью в дальнейшем полностью опорожнить ваш кошелек.

☺☺☺

Женщины могут научиться всему – зарабатывать деньги, водить машину, растить детей, сажать деревья... Для этого нужно лишь одно – неудачно выйти замуж!

☺☺☺

Поступок всегда важнее слов. Человечек способен орать два часа – и помочь. Или два года сюсюкать – и предать.

☺☺☺

Знаете ли вы, что сидящая на гнезде у вашего окна ворона в период с 4:00 до 6:30 утра может каркнуть 453 раза?

ОБЪЯВЛЕНИЕ

В центре Квинса

(Forest Hills) продаётся

Fast Food в бойкой эрии.

Тел. 917-469-7508

ТРЕБУЕТСЯ НА РАБОТУ

Помощница по дому –

бэбиситтер

для 8-месячного ребёнка

(2-3 раза в неделю)

в Квинсе.

Тел.: 1(646) 346-0438.

INSURANCE & TAX

ВСЕ ВИДЫ СТРАХОВАНИЯ

АВТОМОБИЛИ · CAR

ДОМА · HOME

БИЗНЕС · BUSINESS

LIFE AND HEALTH INSURANCE

6-часовые лекции
уменьшают страховки на 10%
и 4 пункта с водительских прав.

Также специализируемся
Income Tax & Payroll Service.

Открываем любые виды бизнеса
за 1 день.

(347) 533-8000 Альберт
fivestarsweb@optimum.net

Молодой обеспеченный

человек (40),

еврей,

живет в Бруклине.

Желает найти девушку

для создания семьи.

646-287-3333 - Рома

ПОЭЗИЯ

ВСЕМ ИСПОЛНЕНИЯ
ЗАВЕТНЫХ ЖЕЛАНИЙ!

Ночь новогодняя.

И под хмельком заснуло
Среди снегов старинное село.
В небесной мгле не звездочка
сверкнула,
А плавно приземлился НЛО.

Никто вокруг пришельцев не услышит,
Зачем корабль разворошил бурьян
Корреспондент заезжий не напишет
Нам о визите инопланетян.

Мы столько жили в Зале Ожиданья...
Представьте: завтра в мире навсегда
Заветные исполнятся желанья –
Навек исчезнет, сгинет прочь вражда!

ЯБЛОКИ ЭДЕМА

Яблоки – это спасение,
Полдень библейского лета.
Совести угрызение,
Рай наш, потерянный где-то
Там – за горами и полем...
В стройных, безгрешных деревьях.
Словно корзина наполнен,
Сад наш – древнейший из древних.

ПРО И КОНТРА

Кто-то скажет: закат.
Кто-то молвит: рассвет.
И единой пока
Точки зрения нет.
Наши мысли, наши творения
Иногда бывают игрой
И зависят от настроения,
От погоды хмурой, сырой.
Кто-то скажет: рассвет.
Кто-то молвит: закат.
По прошествии лет
Не меняется взгляд.
Может, свалим всё на фотографа?
Был такой ловелас и нахал.
Он в конце романа курортного
Берег моря и солнце снимал.
Автор не виноват,
Потому что в ответ
Кто-то скажет: закат,
Кто-то видит рассвет!

НОЧЬ В ЧАЙХАНЕ

На ладони моей - пиала. Пиала
В чайхане о себе разговор завела:
"Прикасаюсь ко мне сотни рук,
сотни губ,
Борода мудреца и раскидистый чуб.
Всякий жажду свою утолял, утолял.
И на самом краю на столе оставлял.
Так вот просто упасть,
я разбиться могла.
Но везёт мне, видать, я пока что цела.
Знаю, стёрся почти золотой ободок
И увял на груди рукодельный цветок.
Но в душе у меня малой трещинки нет...
Мы за этим столом встретим
вместе рассвет.
Ты со мною забудь о былом, о былом.
Я согрею тебя чаем или вином.
Чтобы помнил всегда: я с тобою была,
Целовала тебя пиала, пиала.
Ты со мной не грусти. А уронишь, любя,
Пусть осколки мои не поранят тебя..."
В чайхане - тишина. Ночи синяя мгла.
На ладони моей - пиала. Пиала.

МИР УЦЕЛЛ,
ПОТОМУ ЧТО СМЕЯЛСЯ
"Антиковидная" подборка стихов

Я дом свой захламляю тоже,
Живя не в хижине Басё.
Черновики подобны коже
Шагреновой... храню в них всё!
Они повыше Эвереста
И Джомолунгмы на столе...
- А где, скажи, месить мне тесто?
В раздумьях о добре и зле
Супруге хочется простора
Для супа, плова и котлет.
Её учила с детства Тора:
Поэт голодный – не поэт!
- Не ставь компьютер на диване.
Нет нервов у неё и сил.
Потребуется, чтоб рисование
Я на балконе прекратил.
О, горемычные поэты,
Быт не простит ваши грехи,
Всю жизнь платить вам алименты
Не за детей, а за стихи!

ИЗ ПУТЕВОГО
БЛОКНОТА.
СОБАЧИЙ ТАНЕЦ

На лужайке под Лиссабоном
Довелось мне увидеть собаку,
Танцевавшую, если со звоном
Евроцентры падали в банку.
А слепой постаревший хозяин
Лишь подыгрывал на мандолине.
Без наград королевских и званий,
Потерявший талант Паганини.
У дворняжки мордашка красива.
К ней спешили туристы, зеваки...
Она милостыню не просила.
Это было искусство собаки.

КОЛЫБЕЛЬНАЯ МАРИИ

О чем же младенцу
Шептала Мадонна?
Чтоб в стужу согреться,
Шептала: "Мы – ДОМА..."
Судьбу не корила.
Соседки уймутся...
И грудью кормила
Младенца Исуса.

ВЕРБЛЮД

Верблюд, утоляющий жажду в пустыне,
Где даже рассветы сухи и горьки,
Забыв о потомственной
царской гордыне,
Находит в колючих кустах стебельки.

В них ценность превыше
алмазов и золота,
Какую другим не понять никогда.
И мудрость верблюда –
достойная плата
За то, что зовётся здесь кратко – вода.

Её добывает он каплю за каплей,
Всем телом к песку припадая почти,
Чтоб силы в суровом пути не иссякли,
И, долг свой исполнив, до цели дойти.

Упорство верблюда тебе непонятно,
Но жизнь – это вечно терпенье и труд.
И может проверить судьба многократно
Твоё утверждение: мол, ты не верблюд.

ВОЙНА И МИР

Все серии "ВОЙНА И МИР" –
Телеподарок.
Но друг зовёт меня в трактор:
Гуляй, полярик.
Там девочки легки, просты,
К тебе припали...
Иль, как Безухов, гредишь ты
Об идеале?
Когда леса палит салют,
Жируют кумы,
Тебя до полночи гнетут
Другие думы.
О, сколько будет длиться пир,
Врагов засилье...
Все серии "ВОЙНА И МИР" -
Судьба России.

Меня корят: мол, мастер стар...
Красавицы, я вам не пара.
Вы лишь собрались на базар,
А я... уже иду с базара!

Хочу успеха пожелать



Вам в начинаньях новых, смелых.
Мне поздние плоды срывать.
Вкусил я много скороспелых.

И яблочек, и сладких слов,
В которых скрытая угроза.
Но по рецептам мудрецов
Они – от авитаминоза!

Порою ноет по ночам
Моя натруженная шея...
На праздник жизни в гости к вам
Жду, как мальчишка, приглашенья!

Кошек объявили вне закона,
Близок час – дойдут до муравьёв.
Разгорается, определённо,
Параллельная война миров.

Шар земной – пороховая бочка,
Шнур бикфордов спрятан
меж ветвей...

Все мы – эволюции цепочка:
Человек, геккон и муравей.

Раим ФАРХАДИ

БЛАГОДАРНОСТЬ

ДОРОГИЕ ДРУЗЬЯ!

30 января 2022 года, по инициативе и при активном участии моих соотечественников и друзей из азербайджанской, еврейской общин нашей страны, был организован фандрейзинг концерт для поддержки моей избирательной кампании в Палату Представителей США.

В концерте принимали участие известные и популярные американские певцы и музыканты.

Позвольте мне лично от себя, а также от имени нашего избирательного штаба, выразить огромную благодарность всем, кто на протяжении последних четырех месяцев помогал нам подготовить этот проект – видным общественным деятелям и активным лидерам различных этнических общин Северной Каролины и

Нью-Йорка, а также замечательным артистам-волонтерам, которые стали украшением этого концерта.

Все это в целом, продемонстрировало нашу сплоченность, политическую зрелость, стремление к консолидации и выражения общей воли иметь собственного кандидата в конгрессе США.

Особую свою благодарность я бы хотел выразить организаторам концерта: Наргиз Алияровой, Лале Рагимовой, Тарлану Ахмедову, Гюндуз Тахирли, Фариду Талышлы, Рауфу Исмаилову, а также активным лидерам еврейского сообщества Нью-Йорка Якову Абрамову и Рафаэлю Некталову и газете The Bukharian Times за их поддержку:

**С уважением к вам,
Раим Маммедов,
Северная Каролина**

www.RamForCongress.com



RAM
MAMMADOV
DEMOCRAT for
U.S. CONGRESS

УЗБЕКИСТАН

АМЕРИКАНСКАЯ ПОМОЩЬ УЗБЕКИСТАНУ

США предоставили новое оборудование на сумму более 1 миллиона долларов для укрепления потенциала Государственного таможенного комитета Республики Узбекистан в борьбе с контрабандой ядерных материалов и для обучения личного состава.

Ташкент — США и Государственный таможенный комитет Республики Узбекистан (ГТК РУз) провели виртуальную Церемонию передачи нового современного оборудования для поддержки ГТК РУз в борьбе с контрабандой ядерных материалов и подготовке личного состава в данной сфере. Министерство энергетики США/Национальное управление по ядерной безопасности, Управление по обнаружению и сдерживанию ядерной контрабанды (NSDD) передали пять новых мобильных систем обнаружения радиации на сумму более 1 миллиона долларов США для расширения потенциала ГТК по пресечению контрабанды ядерных и радиоактивных материалов на важных пунктах пересечения государ-



ственной границы Узбекистана и на территории страны. Также NSDD совместно с программой Государственного департамента США по экспортному контролю и безопасности границ (EXBS) предоставили ГТК РУз новый комплект оборудования для видеоконференций и синхронного перевода для улучшения инфраструктуры ГТК РУз в проведении виртуального обучения и семинаров с международными партнерами удаленно по всей стране. Временный поверенный в делах США — Пол Полетес и заместитель председателя Госу-

дарственного таможенного комитета Республики Узбекистан — Уткиржон Кодиров отметили эту важную веху как наглядный пример сотрудничества США и Узбекистана в преддверии празднования 30-летия со дня основания Государственного таможенного комитета Республики Узбекистан.

Данная поддержка является частью долгосрочной многомиллиардной глобальной задачи NSDD по наращиванию потенциала стран-партнеров обнаруживать, отслеживать и расследовать потенциальные попытки ядерной контрабанды

на стратегических транспортных магистралях внутри страны или вдоль государственных границ. До сегодняшнего дня NSDD инвестировал более 16 миллионов долларов США в поддержку потенциала по борьбе с ядерной контрабандой в Узбекистане, и с момента подписания Меморандума о взаимопонимании с ГТК в 2017 году, это сотрудничество значительно расширилось для усиления возможностей и инфраструктуры ГТК в выполнении данной задачи. Кроме того, в 2021 году Меморандум был расширен за счет включения многих других узбекских ведомств для всестороннего охвата задач по борьбе с контрабандой, начиная с выявления до судебного преследования. Параллельно с предоставлением нового оборудования ГТК, на прошлой неделе NSDD и Министерство по чрезвычайным ситуациям Республики Узбекистан совместно провели знаменательный семинар по разработке программ межведомственных учений и процедур реагирования Узбекистана на инциденты ядерной контрабандой. Бла-

годаря этим проектам и мероприятиям Узбекистан остается одним из ключевых партнеров США в борьбе с контрабандой незаконных ядерных и радиоактивных материалов.

Программа EXBS Государственного департамента США, предназначена для оказания помощи в борьбе с распространением оружия массового уничтожения, систем его доставки, соответствующих технологий и другого оружия. В Узбекистане Программа включает в себя широкий спектр помощи в области экспортного контроля нераспространения, от лицензирования и нормативно-правовых технических семинаров до предоставления оборудования и обучения сотрудников пограничного контроля и правоохранительных органов. Оборудование, предоставляемое в рамках этой Программы, включает в себя оборудование связи, оборудование для обнаружения и инспектирования, оборудование ИКТ и транспортные средства. С 2000 года программа EXBS предоставила правительству Узбекистана оборудование и обучение на сумму более 20 миллионов долларов США.

ИСТОРИЧЕСКАЯ ДАТА!

НАС ПОЗДРАВЛЯЮТ

Уважаемый
Рафаэль Борисович
Некталов!

Ныне – историческая дата в судьбе газеты The Bukharian Times: 20 ЛЕТ ЕЁ ЖИЗНИ!

И все эти годы Вы, создавший её, стояли у руля правления ею. Сколько ночей прошло без сна, в заботах и волнениях, в поисках нужного материала, в редактировании его и ещё много чего. Особо хочется заметить, что Вы, профессиональный музыкант и музыковед с консерваторским образованием, который с юности занимается журналистикой, создали БОЛЬШУЮ во всех смыслах газету, с которой не всякий журналист смог бы справиться. Честь и хвала Вам!

Газета The Bukharian Times объединяет общины страны, континенты Земли, ибо ее интересно читать. Она отражает многие наши жизненные проблемы: политику, экономику, исторические события, искусство, судьбы стран и людей – всё, что волнует читателей разных интересов и географических широт. Многие газеты и журналы за эти годы, не выдержав конкуренции, исчезли, перешли на цифровые версии, а Вы смогли выстоять и утвердиться в нелёгкой борьбе СМИ.

Это результат титанической работы созданного Вами дружного и работоспособного кол-

лектива единомышленников, который столько лет держится на плаву. И это, возможно, связано с Вашей доброжелательной, дружеской и активной натурой, способной оценить по достоинству труд каждого из них.

Газета The Bukharian Times специфична тем, что отражает интересы и жизнь маленького талантливой и неординарного народа – бухарских евреев, ярким представителем которого Вы являетесь. Лично Ваша заслуга ещё и в том, что Вы способствуете сохранению связи каждого из нас с Родиной: Узбекистаном, Таджикистаном, Казахстаном, Киргизией и Россией.

От всей души желаем Вам и всему замечательному коллективу газеты здоровья, творческих успехов! Долгие годы радуйте нас, ваших преданных читателей, яркими интересными статьями, новостями, отражая в газете многообразие жизни бухарских евреев США, Канады, Израиля, Австрии, Германии, России, Узбекистана, Казахстана и Таджикистана!

С уважением,
Екатерина Шахмурова,
Ольга Гулькарова,
Борис Гулькаров

Лос Анжелес,
Калифорния

США ПЕРЕДАЛИ УЗБЕКИСТАНУ ЕЩЕ 310050 ДОЗ ВАКЦИНЫ PFIZER



17 января 2022 года, Ташкент, Узбекистан — Благодаря щедрости американского народа сегодня в Узбекистан была доставлена очередная партия вакцины Pfizer для борьбы с COVID-19 в объеме 310050 доз.

Болезни не знают границ. Эта партия вакцины Pfizer является частью пожертвования Правительства США в объеме 1,1 миллиарда безопасных и эффективных вакцин против COVID-19 для всего мира в рамках Глобального механизма по обеспечению доступности вакцин против COVID-19 (COVAX). Соединенные Штаты привержены партнерству с Узбекистаном, чтобы положить конец пандемии COVID-19, смягчить ее разрушительные социальные и экономические последствия и построить мир, который будет лучше подготовлен к будущим вспышкам.

Приветствуя прибытие вакцины, посол США Дэниел Розенблюм заявил: "Безопасные и эффективные вакцины —

наши лучшие инструменты для прекращения пандемии. Более чем когда-либо, особенно в связи с тем, что разные части мира страдают от варианта коронавируса Omicron, для всех нас важно пройти полную вакцинацию, чтобы защитить себя и свои семьи. Соединенные Штаты намерены продолжать партнерство с Узбекистаном в борьбе с COVID".

Это пожертвование дополняет более чем 5,6 миллиона доз вакцин, произведенных в США, которые Соединенные Штаты доставили в Узбекистан несколькими партиями с июля 2021 года. COVAX также предоставил Узбекистану несколько партий около 2,4 миллиона доз вакцины AstraZeneca, что было частично профинансировано Правительством США.

Кроме того, в соответствии с Законом "Об американском плане спасения" (American Rescue Plan Act) от 2021 года Агентство США по международному развитию



(USAID) недавно выделило Узбекистану экстренную помощь в связи с COVID-19 в размере 2,5 миллиона долларов. С учетом этой помощи Правительство США через USAID и Центры США по контролю и профилактике заболеваний (CDC) выделило более 17 миллионов долларов на борьбу с COVID-19 в Узбекистане.

USAID тесно сотрудничал с Узбекистаном с момента начала пандемии в деле укрепления национальных лабораторных систем для крупномасштабного тестирования; предотвращения и контроля инфекций в лабораториях и медицинских учреждениях; улучшения диагностического потенциала, эпиднадзора за COVID-19 и быстрого реагирования; совершенствование лечения инфицированных людей; повышения осведомленности общественности о COVID-19, вовлечения общественности и мобилизации волонтеров.

По всему миру Соединенные Штаты поставили более 350 миллионов доз вакцин против COVID-19, еще сотни миллионов доз планируются к отправке. Соединенные Штаты являются крупнейшим донором глобальной инициативы по вакцинам COVAX.

Сайт Посольства США
в Узбекистане

ИСТОРИЯ



Альберт КАГАНОВИЧ, Канада

Продолжение. Начало в №1039, 1041

Вопрос об отсутствии в Туркестанском крае раввина, имевшего право производить разводы, впервые возник в 1874 г. Тогда же канцелярия генерал-губернатора разъяснила, что согласно русскому законодательству разводить евреев в таких случаях может ближайший к данной местности раввин, имеющий соответствующее право.

Поэтому из-за удалённости края от российских городов, где проживали раввины с соответствующим правом, и, очевидно, из-за нежелания местной администрации давать разрешение на проезд в Туркестан раввина с правом разводить, в течение всего русского управления краем (за исключением упомянутых 1903-1914 годах пребывания Шломо Тажера в Сырдарьинской области) разводы бухарских евреев-русских подданных (а также отчасти ашкеназских евреев производил главный раввин Бухары (с конца 80-х гг. XIX века эту должность занимали бухарские евреи из династии Кохэн-Рабин). Такие разводы признавались администрацией после заверения их российским политическим агентством в Бухаре (Рабин, 1992, с. 178-179, 182-183, 188, 249-300; ЦГА Узбекистана ф. 1, оп. 20, д. 6996, л. 1, 2; там же, ф. 3, оп. 1, д. 832, л. 3, 5; там же, ф. 3, оп. 2, д. 849, л. 4). Об этом также свидетельствует удостоверение кушбеги о том, что раввин Хизкия Рабин совершает бракосочетания и разводы, переведённые этим агентством в Бухаре с персидского на русский язык (см. ксерокопию этого перевода, сопровождаемого, однако, неверным переводом с русского языка на иврит: Рабин, 1989, с. 74-75).

Русскоподданные бухарские и ашкеназские евреи, проживавшие в Бухаре, Новой Бухаре и в других городах эмирата, за отсутствием там российского казённого раввина, заключали браки и получали справки об этом, а также о родившихся и умерших тоже у главного бухарского раввина. Политическое агентство заверяло такие справки. В 1899 г. ашкеназские евреи Новой Бухары по-

Часть 3: РЕГИСТРАЦИЯ БРАКОВ И РАЗВОДОВ

РУССКАЯ АДМИНИСТРАЦИЯ И ОБЩИННО-РЕЛИГИОЗНЫЕ ДОЛЖНОСТИ И ИНСТИТУТЫ У БУХАРСКИХ ЕВРЕЕВ, 1865-1917



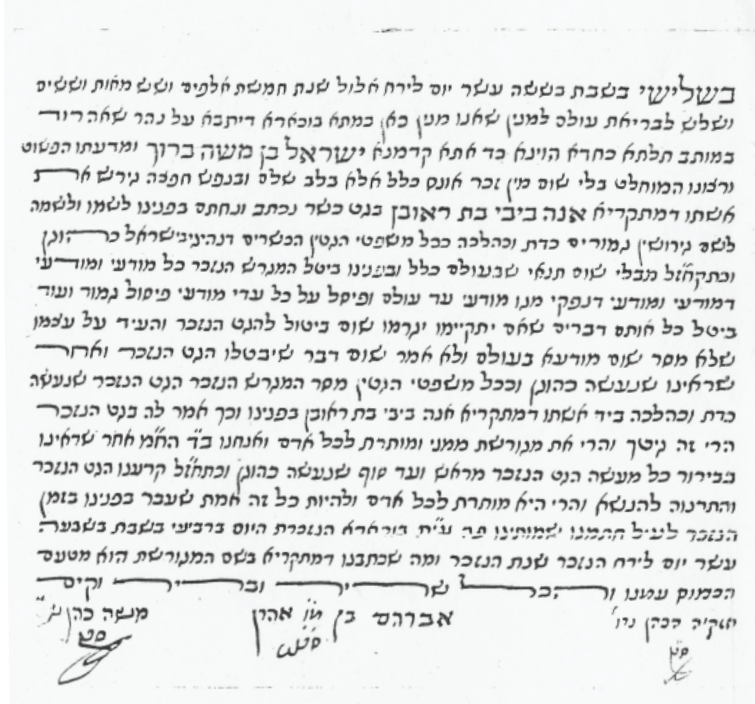
Брачная церемония в Самарканде 1871



Бухарская еврейка, Самарканд, начало 20 века

пытались добиться разрешения выбрать своего казённого раввина, и даже заручились поддержкой политического агентства, недовольного отсутствием у бухарского раввина установленных в России регистрационных книг, что вело, по мнению агентства, к недоразумениям и злоупотреблениям. За этим последовала более чем пятилетняя переписка между политическим агентством, канцелярией генерал-губернатора и департаментом духовных дел. Закончилась она в декабре 1904 г. отказом генерал-губернатора Николая Тевяшева назначить указанного ашкеназскими евреями кандидата из-за того, что у него не оказалось необходимого для замещения должности образовательного ценза. Причина инициативы ашкеназских евреев была в высокой плате, которую взимал главный бухарский раввин за процессы бракосочетания, о чём свидетельствует поданная в августе 1916 г. в политическое агентство просьба жителя Новой Бухары Н.Я. Гуровича о разрешении заключить брак у казённого раввина Асхабада (ныне Ашхабад), находившегося довольно далеко от Новой Бухары. И эта просьба была удовлетворена (ЦГА Узбекистана, ф. 3, оп. 1, д. 849, лл. 4-5). Но такое решение было,

Разводное письмо, подписанное Хизкией Рабином в 1902 ЦГА Узбекистана ф. 18, оп. 1. д. 4863.



скорей, исключением.

В отдельных случаях русская администрация в начале XX века стала применять к бухарским евреям существовавший в России закон о браке, который не учитывал допускавшуюся у них до завоевания Туркестана полигамию, в основном двоежёнство (Амитин-Шапиро, 1931, с. 85; Эрез, 1868). Тем самым русская администрация нарушила свой же принцип неущемления прежних прав завоеванных народов. Этот принцип получил за-

конодательное выражение в статье 90 Закона гражданского, предоставлявшей "каждому племени и народу вступать в брак по правилам их закона или по принятым обычаям, без участия в том гражданского начальства" (Свод законов гражданских, 1896, ст. 90, с. 10). Именно на эту статью в марте 1902 г. сослался ташкентский купец первой гильдии Алиша Календарев, обращаясь к туркестанскому генерал-губернатору с просьбой разъяснить, распространяется ли

на бухарских евреев, "принадлежащих к религиозному толку сефардим, допускающему многожёнство", запрещение полигамии в русском законодательстве. Заметим, что его просьба была вызвана отказом Битии, жены его сына Михаила, принять развод (ЦГА Узбекистана ф. 1, оп. 17, д. 1052, л. 8). В своей просьбе Календарев назвал известных бухарских евреев-двоежёнцев: Амина Абрамова, Симху Мошеева, Исаака Борухова, Ильягу Заурова, Исаака Боруха Вадьяева и Юсупа Ильева (там же, с. 9).

Туркестанский генерал-губернатор Иванов, признавая, что бухарские евреи всех категорий практикуют многожёнство, считал, что русскоподданные бухарские евреи должны придерживаться моногамии подобно ашкеназским евреям (там же, ф. 1, оп. 17, д. 1052, л. 5об.-6). По просьбе Календарева Иванов запросил мнение департамента духовных дел иностранных исповеданий, директор которого А.Н. Мосолов ответил в июле 1902 г., что нельзя разрешать бухарским евреям многожёнство, "так как у русскоподданных евреев многожёнство не допускается [Мосолов имел в виду запрет полигамии у ашкеназских евреев - А.К.], что ясно выражено в пункте 3 статьи 1327 Свода законов, том XI, часть I... Что же касается ссылки просителя на статью 90... в виду установленного Талмудом правила, что закон государственный обязательный для всех, приведённое выше указание является одинаково обязательно для всех, без исключения евреев, русских подданных" (там же, ф. 18, оп. 1, д. 4535, л. 1).

Этот ответ стал причиной жалобы Календарева в Сенат в 1905 г. При этом он приложил справки раввина Бухары и раввина грузинских евреев Тифлиса (ныне Тбилиси) о том, что евреи восточных общин имеют право на многожёнство. Однако Сенат

НАС ПОЗДРАВЛЯЮТ



Давид
НАМАТИЕВ,
Израиль

Главному редактору
газеты
The Bukharian Times
Рафаэлю Некталову

Уважаемый
Рафаэль Борисович!

Искренне поздравляю Вас и в Вашем лице весь коллектив редакционной коллегии и редсовета газеты The Bukharian Times с 20-летним юбилеем!

20-летний стаж: это много или мало?

Приехав в Израиль 30 лет назад, я застал не один десяток крупных русскоязычных газетных изданий: "Вести", "Новости недели", "Луч", "Эхо" и многие другие, которых всесторонне поддерживали как местные крупные израильские средства массовой информации и благотворители, так и партийные организации. Но на сегодняшний день почти все эти газетные издания прекратили свое существование в бумажном формате, перешли на сайты. Но газета — это когда ты не уперся глазами в экран компьютера или телевизора, а взял её в руки и, перелистывая страницы, ищешь не только новости, но и свои любимые рубрики, авторов, и все остальное, что делает газету газетой.

Но 20-летний юбилей первой еженедельной газеты общины бухарских евреев Америки The Bukharian Times — это и молодой, и зрелый юбилей нашей газеты, благодаря ее объективности,

СПАСИБО, ДОРОГИЕ ДРУЗЬЯ!

непредвзятого мнения, политкорректности и освещения всех интересующих проблем на разных континентах земного шара. Газета не закичивается только на нашей общине, ее ждут, и она интересна читателям во многих странах мира.

The Bukharian Times, и об этом можно и нужно говорить с особой гордостью, со дня своего основания 21 января 2002 года Центром бухарских евреев, стала событием в социальной, политической, духовной и культурной жизни, как нашей общины, так и других иммигрантов, выходцев из Узбекистана, Таджикистана, Казахстана, Туркмении, Киргизии. По разнообразию материалов, по глубокому содержанию статей, освещению всех аспектов нашей жизни, публикации новостей практически со всех континентов и, как результат, столь большой по объёму и тиражу другой такой газеты в диаспоре нет!

Не секрет, что это результат огромного и кропотливого труда слаженного и профессионального коллектива редколлегии газеты во главе с главным редактором, которые вкладывают все свои творческие силы и энергию в любимое дело. Именно эти усилия, а также безмерная преданность и уважение к читателям, нашему народу являются залогом столь невероятного успеха и долголетия всеми нами любимого и уважаемого издания, коим является The Bukharian Times.

Хочу написать несколько слов лично о главном редакторе, человеке, который, приехав в Америку, постоянно занимается издательским делом, полностью посвя-

тив себя родной общине. В прошлом году мне довелось поработать с Рафаэлем Некталовым. Меня, человека далекого от сферы журналистики, он незаметно и плавно настроил и втянул в эту область.

И на протяжении двух месяцев в каждом номере печатались намеченные им статьи, посвященные культуре бухарских евреев созанда. Мне было очень легко и приятно работать с профессионалом высокого класса, опытным и талантливым специалистом в области культуры и искусства бухарских евреев, человеком большой позитивной энергетики и творческого потенциала, и обладающим, с уверенностью могу констатировать, прекрасными качествами настоящего лидера.

И сегодня я обращаюсь к Вам, уважаемый Рафаэль Борисович, ко всему коллективу редакционной коллегии — Юрию Цырину, Владимиру Аулову, Тавризе Ароновой — и авторам — Зое Михайловне Таджиковой, Арону Аронову, Аркадию Якубову, Рене Елизаровой — с особой благодарностью за прекрасную работу, которую вы делаете из номера в номер! Моему и нашему в Израиле восхищению, нет предела! Спасибо, дорогие друзья! Пусть Ваше журналистское перо всегда останется острым!

Желаем вам всем здоровья, творческой энергии, вдохновения, новых идей и шлем самые добрые пожелания на будущее.

**Искренний поклонник
Вашего благородного труда на благо всего нашего народа, ваш читатель и автор.**

отказался пересматривать принятое департаментом духовных дел решение (там же, ф. 1, оп. 17, д. 1052, л. 16-19.). На основании сенатского заключения местная администрация в отдельных случаях стала привлекать бухарских евреев к суду по обвинению в многоженстве. Например, в 1913 г. за это был привлечён к суду житель Катта-Курган Хаим Аронбаев (там же, ф. 18, оп. 1, д. 4848, л. 21). В 1916 г. был привлечён к суду и Михаил, сын Алиши Календарева, вследствие доноса первой жены Битии и её отца Сулеймана Ибрагимова за то, что он всё-таки женился, не оформив с ней развод (там же, ф. 1, оп. 17, д. 1052, л. 22-24). Только в 1920 г. Михаилу наконец удалось развестись с ней через

бухарского раввина (Рабин, 1992, с. 307).

Тем не менее, какая-то часть бухарских евреев, несмотря на меры администрации, продолжала практиковать двоеженство, как сообщил Яков Годес (Годес, 1915. Об этом же сообщает в воспоминаниях Шнеур-Залман Эш, 1969, с. 45), а местные гражданская и судебная администрации не ставили перед собой себе задачу их выявлять и привлекать к судебной ответственности. А ведь из посемейных списков местная администрация знала, что часть бухарских евреев имели нескольких жён. Например, рассматривая в 1909 г. просьбу Иегуды Гадай Кураева о выдаче ему туземного удостоверения, она никак не отреагировала на вы-

писку из посемейных списков о том, что у него числились две жены (ЦГА Узбекистана, ф. 18, оп. 1, д. 4871, л. 27). Поэтому Рудольф Лювенталь заблуждается, утверждая, что с приходом русских полигамия среди бухарских евреев совсем прекратилась (Loewenthal, 1961, 348-249).

Формально же это сенатское решение ещё больше ограничило внутреннюю судебную автономию русскоподданных бухарских евреев (см. подробно о судебной автономии: Каганович, 2016, с. 409-431) и их семейное право. Это ущемление особо было заметно на фоне продолжавшейся полигамии у туркестанских мусульман, которых русские власти в этом вопросе никак не ограничивали. Этим русские ад-

министраторы отличались от французов в Алжире, обуславливая предоставление, как евреям, так и мусульманам, французского подданства, полным отказом

от руководства религиозными законами в гражданском и семейных правах, и в частности отказом от полигамии (Friedman, 1988, 9).

Окончание следует.

БИБЛИОГРАФИЯ

- ЦГА Узбекистана - Центральный государственный исторический архив Узбекистана (Ташкент).
Амитин-Шапиро, Залман. *Очерк правового быта среднеазиатских евреев*, Ташкент-Самарканд, 1931.
Годес, Яков. У бухарских евреев, *Еврейская неделя*, 05.07.1915, №7, с. 33-34.
Каганович, Альберт. *Друзья поневоле: Россия и бухарские евреи, 1800—1917* (Москва: Новое литературное обозрение, 2016).
Lansdell, Henry. *Russian Central Asia*, vol. 1-2, Boston, 1885.
Loewenthal, Rudolf. *The Jews of Bukhara, Revue des etudes juives*, ser 3, vol. 3 (120), 1961, pp. 345-351.
Рабин, 1989
יהודה רבין, זרח כוכב מיעקב (ירושלים: אגודת משר הנחל, 1989).
Рабин, 1992
'רבין, עטרת חזקיה, ירושלים, 1992.
Свод законов гражданских, издание 1896 г., *Свод законов Российской империи* (составитель А.М. Нюрнберг), том XI, (Москва: Т-во Скоропечатни А.А. Левенсон, 1910).
Friedman, Elizabeth. *Colonialism and After: An Algerian Jewish Community*, Massachusetts, 1988.
Эрез, 1868
ארז, הנדחים בארץ בוכאריה, המליץ, 11.07.1868, גל' 27, עמ' 199-197.
Эш, 1969
ש"ז אש, דבר ח", רמת-גן, 1969.

Внимание!



Объявлен кастинг для участия в двух художественных фильмах на ведущие и второстепенные роли. Действие фильмов разворачиваются в семьях бухарских евреев Нью-Йорка.

Диалоги главных героев написаны на бухарско-еврейском и русском языках, а второстепенных героев - на английском.

Съемки будут проходить в Квинсе, штат Нью-Йорк.

НИКАКОГО АКТЕРСКОГО ОПЫТА НЕ ТРЕБУЕТСЯ!

Прослушивания будут проходить в Квинсе, в Центре бухарских евреев Нью-Йорка (106-16 70th Avenue Forest Hills NY 11375) и даты будут указаны.

Авторы фильма проводят кастинг актеров на роли следующих персонажей:

Главная героиня, девушка, 15-16 лет, должна обладать навыками бухарского танца и говорить по-русски.

Девушки для ролей второго плана, 15-17 лет; должны говорить по-русски.

Женщина, роль свекрови, 55-60 лет, должна говорить по-русски и по-бухарски.

Женщина для роли второго плана, 35-40 лет; должна говорить по-русски.

Женщина на второстепенную роль, 22-25 лет; должна говорить по-русски.

Мужчина на главную роль брата, 24-25 лет; должен говорить по-русски.

Мужчина на ведущую роль отца, 40 лет; должен говорить по-русски.

Мужчина на ведущую роль тестя, 60-65 лет; должен говорить по-русски и по-бухарски.

Мужчина на роль второго плана, 17-18 лет; должен говорить по-русски.

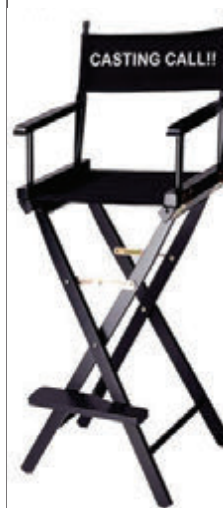
Мужчина на роль раввина, 45-50 лет, должен говорить по-русски и по-бухарски.

Кандидаты на роли юношей и девушек до 18 лет для участия в кастинге **должны иметь согласие родителей.**

Участники кастинга должны прислать: свою фотографию, снимок головы или короткий видеоролик с собственным участием.

Если вы считаете, что можете играть или знаете кого-то, кто подходит на эти роли, пожалуйста, посылайте их по этому объявлению.

ariel@relfims.com
917-407-2778



ЭССЕ В ДНЕВНИКОВЫХ ЗАПИСЯХ

Юрий
ЦЫРИН

Продолжение.
Предыдущие публикации –
в №№ 1041, 1042.

Я жизнь мою прожил,
я не видал покоя...
Николай Заболоцкий

Мне захотелось поделиться с читателями некоторыми из своих дневниковых записей, ранее не публиковавшимися. В них "с пылу, с жару" попали волнения, оценки, жизненные решения человека, который старался гармонично реализовать во благо многих людей свои противоречивые деловые влечения.

КИПЕНИЕ ДУМ НА ПУТИ
ПРОФЕССИОНАЛЬНОГО
СТАНОВЛЕНИЯ

(Продолжение)

3-й курс института,
апрель 1957 г.

Несколько дней назад закончился институтский фестиваль студенческой художественной самодеятельности. Собщены итоги фестивальных конкурсов. Я оказался лауреатом литературного конкурса. Года полтора назад это подарило бы мне восторг, показавшись доказательством моих незаурядных поэтических способностей. Сейчас же у меня возникло, вместо такого наивного состояния, спокойное удовлетворение оттого, что мои поэтические пробы оказались достойными поощрения среди других самодеятельных стихотворений студентов-технарей.

Вот чего я боюсь. Того, что когда-нибудь после окончания института какой-нибудь литературный успех (без сомнения, не выдающийся) вытолкнет меня из колеи производственной жизни и кинет на путь профессионального творчества. Это очень и очень маловероятно, но в то же время это страшная ситуация. Надо чётко усвоить, что если я уйду из мира тех людей, которым должно быть посвящено моё творчество, в мир литераторов, а среди тружеников производства стану только гостем, то не смогу писать даже так, как умею сейчас. Только постоянное пребывание в среде нефтяников, тесная и непрерывная трудовая связь с этими мужественными трудягами могут дать мне ту глубину знаний и то вдохновение, которые необходимы мне для того скромного дела, которое, возможно, смог бы сделать в литературе с пользой для людей.

Май 1957 г.

Получил письмо от Юльки Большакова, недавнего однокашника. Бодрое, веселое, полное жизни. Он бросил нашу очную учебу, трудится в горах, в геологической экспедиции Академии наук и продолжает учиться. Он пишет: "Не беда, если я окончу институт на год позже, зато я быстрее обрету представление о сути дела в геологии".

Пусть будет счастлив чудесный па-

Я НЕ ВИДАЛ ПОКОЯ

ШТРИХИ РАЗДУМИЙ НА ЖИЗНЕННОМ ПУТИ

рень Юлька Большаков в своей жизни-поиске! Как я хочу скорее – в жизнь!

Быть может, счастье – это повседневно жить той жизнью, в которой не теряется ни одно из внутренних богатств, данных человеку.

Июнь 1957 г.

Мне остается два года учебы на горного инженера-буровика. А некоторые мои друзья-пятикурсники уже теперь защищают дипломные проекты и разбегаются по нефтяным районам, чтобы нести нелегкую службу для отрасли, ставшей нам родной, а по большому счету, для всей огромной родной страны, в которой дела нефтяников имеют особое, принципиальное, незаменимое значение.

Среди ребят, которые скоро покинут наш институт, есть замечательный парень, с которым мне посчастливилось познакомиться и сдружиться, – Яша Каган. Как бы хотелось мне отправиться в дальнюю дорогу вместе с ним! Как хочется скорее – в кипучую трудовую жизнь инженера-буровика! Но пока это невозможно – впереди два года учебы...

В моих думах о Яше вдруг родилось стихотворение, посвященное пятикурснику-буровику, очень светлое и чуть грустное.

Вот оно:

*Сибирские чащи, заволжские шири...
Тропинка, паром, самолет и канал...
На год или два, или целых четыре
ты нас исторически, друе, обогнал.
...Там, где-то в тайге,
разбуянится стужа.
Ты сядешь в раздумье
и вспомнишь про тишь
тех лекций бездонных,
что больше не слушать,
и многое-многое – и загрузишь.
Москва в этот вечер огнями засветит,
пойдет на концерты,
в Большой и во МХАТ...
Закуришь за столиком, в местной газете
о будущем клубе читая доклад.
Ты вспомнишь, что завтра
в поселке воскресник
и что в понедельник в контору идти –
ругаться...*

*Вдруг с тумбочки вырвется песня –
бродяг неумных задорный мотив.
И песенку эту я тоже услышу
и с завистью вспомню тогда о тебе,
который – уж где-то, который уж вышел
навстречу задуманной нами судьбе,
судьбе, уносящей нас в новые дали,
где вечной борьбы суждены чудеса,
чтоб наши поселки в пустыню встали
чтоб выросли в тундре стальные леса...*

Не могу не отметить, что Яков Михайлович Каган в будущем стал известным тюменским нефтяником, доктором технических наук и профессором, академиком Российской академии естественных наук, лауреатом Государственной премии СССР.

ВНИИ буровой техники,
г. Москва, сентябрь 1971 г.

Я, кажется, наконец чётко осознал, в чём должна быть суть моих литературных занятий: малые формы.

В поэзии это беглые стихотворные зарисовки, небольшие лирические стихотворения, тексты песен... Я всегда с увлечением сочинял произведения такого рода, но, взявшись за более крупные формы, терпел неудачи, а главное – не проявлял к этим формам истинной страсти.

И вообще, честно говоря, как в науке, так и в литературе меня всегда тянуло к ювелирной и не слишком объёмной работе. Мне скучновато потеть над наращиванием количества и никогда не скучно – над наращиванием качества.

Что касается прозы, в ней, думаю, моя ниша – рассказы, эссе, небольшие повести, лирические и юмористические очерки...

НЕГАСИМЫЙ ИСТОЧНИК
ЖИЗНЕННЫХ СИЛ

Меня спасало творчество всегда:
и в нездоровье, и в ненастье буден.
Оно мой воздух.

Мне нельзя туда,
где сладостного творчества
не будет.

4-й курс Московского нефтяного
института (с 1958 г. Московского
института нефтехимической и
газовой промышленности) имени
академика И.М. Губкина, г. Москва,
октябрь 1957 г.

Последнее время во мне, как никогда раньше, горит жажда знаний. Я согласен с нашим лектором по гидрогеологии, что такой жажде нельзя дать потухнуть. При любом роде деятельности эта жажда служит источником творческого вдохновения, весенним солнцем в душе, загрузившей в буднях. Когда я потеряю интерес к научной и технической книге, я начну слабеть как творческий специалист, подобно спортсмену, теряющему форму, если прекращены тренировки.

Казанский филиал ВНИИ комплексной автоматизации нефтяной и газовой промышленности (ВНИИКА-нефтегаз), г. Казань, январь 1962 г.



Казань, Улица Баумана – казанский Арбат.

Я защитил дипломный проект, по распределению переехал в Казань, уже около трех лет работаю здесь. Меня хвалят как специалиста, стал старшим инженером. Очень скоро мне стукнет 25 лет.

Последние шесть лет были посвящены мною только нефтяной промышленности. Все эти годы я не позволял себе думать о писательском пути, душил свою

тягу к творчеству в литературе. Как много эти шесть лет мне дали для профессионального развития! Да, писательским промам в них места не было, но, не буду притворяться, тяга к ним осталась. И нет смысла далее её душить, эту прекрасную тягу к литературному творчеству. Досуг свой я, в меру вдохновения и возможности, готов отдавать ему. В нем – незаменимая часть моего наслаждения, и глупо отказываться от неё...

Институт геологии и разработки
горючих ископаемых,
г. Москва, апрель 1963 г.

Я стал аспирантом академического института. Мне предложена диссертационная тема на стыке технологии цементирования скважин и применения импульсного акустического метода контроля для определения технологических свойств цементного раствора и камня. Этот метод контроля позволит сравнивать их свойства, достигнутые в лабораторных условиях и имеющие место в условиях скважины. Такой обратной связью обеспечивается наиболее надежный подбор эффективной рецептуры материала для цементирования скважин в конкретных геолого-технических условиях.

Предстоит очень интересная творческая работа. Я, сам того не подозревая, хорошо подготовился к ней, набрав практический опыт создания и использования контрольной аппаратуры в Казанском филиале ВНИИКАнефтегаз и повысив квалификацию в области электронных приборов учебой на вечернем инженерном потоке Казанского авиационного института.

Мне в руки попался дневник Жюлья Ренара, крупного писателя Франции. Есть у него высказывание, которое может стать лозунгом каждого, кто идёт в творческую деятельность, полный сил, надежд и мыслей:

"1887.

Талант – вопрос количества. Талант не в том, чтобы написать одну страницу, а в том, чтобы написать их триста... Сильные волей не колеблются. Они садятся за стол, они обливаются потом. Они доведут дело до конца... И в этом отличие талантливых людей от малодушных, которые никогда ничего не начнут... Самые мощные воли – это гении, те, кто не покладая рук работают по восемнадцать часов в сутки. Слава – это непрерывное усилие".

ВНИИ буровой техники,
г. Москва, июнь 1967 г.

Я несколько угнетен. Год назад защищена кандидатская диссертация, а сегодня я узнал, что даже в следующем, 1968 году не могу надеяться на свой раздел ("этап") в тематическом плане лаборатории.

Труден становится путь к автономии в науке. А автономия – цель естественная и достойная на определенном этапе личностного развития, в частности, для специалиста, ставшего кандидатом наук.

Но, видимо, пока следует, как это было в Казани, сделаться просто труженником науки, расставшись с карьеристскими устремлениями, липкими, как жажда наживы. Я пока кандидат наук "тощий". Нужно стать кандидатом наук "грузным", набравшим авторитета, получившим заметное признание в сфере ученых-буровиков, обретшим весомое положительное мнение обо мне производственников.

Продолжение следует.

АКТУАЛЬНАЯ ТЕМА

Израильский ученый едет в Египет, чтобы показать, что это было реальное событие

Каждый год несколько недель миллионы евреев, собравшихся в синагогах по всему миру, читают об Исходе из Египта, одном из основополагающих моментов еврейской истории и идентичности на протяжении тысячелетий, пишет журналистка "The Jerusalem Post" Росселла Теркати.

Однако библеисты и, особенно, археологи, в большинстве своем скептически относятся к тому, что повествование с точностью отражает исторические события. Они указывают на отсутствие археологических свидетельств в Египте или в других местах, упомянутых в истории, а также на отсутствие сведений об этом вне самой Библии. Однако по словам профессора Иошуа Бермана с библейского факультета Залмана Шамира Университета Бар-Илан, некоторые из его коллег совершают фундаментальную ошибку: они ищут доказательства Исхода в Египте, вместо того, чтобы искать следы египетской культуры в Торе, Пятикнижие Моисеевом. "Тора пропитана египетской культурой и ее реакцией на нее", — заявил Берман. "Что я нахожу невероятно захватывающим, так это то, насколько Тора знакома с египетской культурой, предполагая, что евреи действительно



БЫЛИ ИСХОД?

были в Египте, и они были там долгое время. Но также и то, как Тора взаимодействует с этим материалом, называют культурной апроприацией — когда люди используют пропаганду своих угнетателей и делают ее своей", — подчеркнул он.

"Г-сподь вывел нас из Египта рукою крепкою, мышцею простертою и силою устрашающею, и знамениями и предзнаменованиями", — говорится в стихе из книги "Дварим", описывающем Исход. Выражение "крепкая рука и простертая мышца" встречается в Библии несколько раз, но только в контексте Исхода. Берман заметил, что это не случайно, так как подобные восхваления исполь-

зовались и в Египте. "Когда мы смотрим на надписи периода Нового царства, между 1500 и 1200 годами до н.э., примерно в период порабощения, эти выражения обычно используются для описания фараонов и их побед в битвах, например: "Фараон победил ливийцев могучей рукой", — сказал он. Этот образ использовался для обозначения фараона именно в это конкретное время. Это делает маловероятным, что евреи или более поздние библейские авторы знали об этом столетия спустя, сказал Берман.

Другой элемент, подтверждающий теорию Бермана, — это барельеф, изображающий то, что считалось величайшим до-

стижением Рамзеса II, битву при Кадеше, где он одержал победу над хеттами в том, что эксперты называют величайшим сражением колесниц в истории. Считается, что Рамзес II, правивший в 13 веке до н. э., был тем самым фараоном, о котором говорится в повествовании об Исходе. Барельеф был высечен в храме, посвященном фараону в Абу-Симбеле, недалеко от границы с Суданом. "После его победы изображением его военного лагеря появились по всему Египту", — рассказал Берман. "В центре этого был его походный тронный зал, состоящий из двух помещений, включая меньшее, где сидел сам Рамзес". "Ученые отметили, что левая комната имеет размеры два к одному, а правая — один к одному", — сказал он. "Это в точности размеры Скинии в Торе". Скиния — переносное святилище, построенное евреями во время их скитаний по пустыне. "Утверждается, что она была создана по образцу тронного зала Рамзеса", — заявил Берман.

Еще одна связь между битвой с хеттами и историей Исхода заключалась в том, что хетты изображены убегающими в реку. Кроме того, после победы войска Рамзеса поют посвященную ему хвалебную песнь. "В книге "Шмот" евреи также поют хвалебную песнь Б-гу, и слова очень похожи", — рассказал Берман. "Например, Рамзес описывается как испепе-

ляющий своих врагов, как мякину, как солому, и израильтяне также говорят, что Б-г испепелил их врагов, как солому. Других текстов с подобным образом на древнем Ближнем Востоке нет".

По его словам, использование в Торе имен явно египетского происхождения также предполагает тесную связь с египетской культурой. "Мириам, например, означает "возлюбленная Амона", — добавил он. Что касается отсутствия доказательств порабощения и побега израильтян в Египте, Берман заметил, что египтяне никогда не фиксировали поражений и негативных моментов, "точно так же сегодня никто не пишет в резюме, что они были уволены". Это правда, что многие исследователи не верят в то, что Исход был. Но многие другие полностью поддерживают мнение, что он был, заявил он. Добавив, что очень часто эти две школы также отражают разные политические взгляды.

Сам Берман исследовал эту тему в течение последних 10 лет. В прошлом году он, наконец, смог осуществить свою мечту и посетить Египет и различные места, связанные с этой темой. 17 января он снова отправился в Египет в специальную 10-дневную кошерную поездку, чтобы посетить те же места. "Я подумал, что было бы здорово привезти религиозных евреев посмотреть, где были порабощены их предки", — заявил он перед поездкой.

Так называется цикл лекций рабабит Хавы Ром на сайте "Толдот.ру"

— Для начала такой вопрос: с какого момента вы стали известной личностью в еврейском медиапространстве?

— Думаю, когда пришла к пониманию, что хочу поделиться с женщинами своим опытом. Я по природе очень неорганизованный — творческий человек, у меня всегда и всюду царил беспорядок, и в детстве я за это частенько получала нагоняй от родителей. Но однажды стало просто невозможно жить в хаосе при таком большом количестве детей, а их у меня девять. Так я стала учиться на собственных ошибках, менять что-то в своей жизни, читать соответствующую литературу. Окончила профессиональные курсы с тем, чтобы помочь себе, и в дальнейшем другим еврейским мамам. Курсы стали завершающим штрихом, помогли оформить мои знания в некую систему. Сегодня я могу на своем примере заявить: всему можно научиться, особенно имея хорошую теоретическую подготовку.

Теперь я уже сама провожу вебинары, пытаюсь вести свои странички в соцсетях, выступаю на ютуб-каналах израильских блогеров по их приглашению, пишу статьи для русскоязычных женщин на израильских сайтах. В последнее время также веду лекции на "Толдот.ру" под названием "Дом и стиль еврейской женщи-

"ДОМ И СТИЛЬ ЕВРЕЙСКОЙ ЖЕНЩИНЫ"



ны".

— Вот это очень интересно. И каковы темы ваших уроков для женщин и девушек на "Толдот.ру"?

— Ну, во-первых, для желающих присоединиться к нам сообществу, что встречаемся мы каждый понедельник вечером в Zoom, а темы для общения такие: "Перемены в доме — перемены в жизни", "Сама себе стилист" и другие. Есть еще и более тонкая тема — "Мой тип фигуры". Здесь мы обсуждаем с женщинами, как быть в ладу со своим телом, скрыть свои недостатки и подчеркнуть достоинства с помощью

одежды.

Но по большому счету я пытаюсь донести до своих слушательниц само понятие еврейского дома. Дело в том, что современные представительницы прекрасного пола часто настроены на карьеру. Им порой кажется, что ведение домашнего хозяйства на их пути лишь помеха, на самом деле это далеко не так. Поэтому прежде всего я стараюсь разъяснить, как правильно вести домашние дела. Мы приходим в этот мир, чтобы изменить себя, и наше жилище предоставляет для этого огромное количество возможностей.

Своей аудитории, многодетным мамам я даю основы женского еврейского мировоззрения, тайм-менеджмента, мы беседуем об организации пространства, о еврейской кухне, о процессе приготовления кошерной пищи, о стиле и скромности в женской одежде, обсуждаем даже наши головные уборы, вопросы пита-

ния и занятия спортом.

— А с чего приступать к соблюдению традиций девушки, которая по сути своей пока еще является светской?

— Не существует единого, всем подходящего метода, у каждого он свой. Стоит начать с того, что дается вам легче всего, у кого-то это молитва, у кого-то — отказ от некошерного. Кстати, пища влияет на наше восприятие духовности и Торы, поэтому после перехода на кошерное питание вам станет проще прийти к осознанию важных идей и законов иудаизма. Рекомендую записаться на увлекательные лекции, выбрать вдохновляющего вас раввина, совершить в этом направлении маленькие шаги, прислушиваясь к своим ощущениям, познавая смысл заповедей, которые собираетесь выполнять.

— Как все-таки женщинам забыть о брюках?

— Пока в дамском шкафу живут брюки, перейти на юбки будет очень непросто. Первое, с чего бы я советовала начать, — составьте себе базовый гардероб из юбок, платьев и сарафанов. Когда, наконец, приобретете достаточное количество кошерных женских вещей для основы, я предлагаю просто собрать и вынести из дома оставшиеся джинсы и брюки.

— Изменили ли все эти новые знания, курсы вас? По-

могли ли в организации дома и тайм-менеджмента?

— С опытом я стала более организованной со своими детьми, постепенно обучаясь всему сама, на собственных ошибках. Курсы стали завершающим штрихом, помогли оформить мои знания в некую систему. Сегодня я могу на своем примере заявить: всему можно научиться, особенно зная теорию.

— Как маме все успеть в большой семье?

— Во-первых, следует понимать: вы у себя одна, и вам нужно о себе позаботиться, организовать помощь, особенно молодым мамам, — привлекать мужа, бабушек, может, выделять на это часть бюджета и пригласить няню. Да, вы многое могли сами до рождения ребенка, но сегодня все изменилось. Маме нужно отдыхать, выходить из дома, подольше спать. Во-вторых, не забывайте, что, поднимая ребенка, вы вкладываетесь в ваше будущее. Оглядываясь назад, я прекрасно вижу, какие делала ошибки и где преуспела. У меня есть взрослые дети, которые мне очень помогают. Если бы не они, самой справиться с таким количеством малышей было бы весьма сложно. Советую читательницам ценить чудесные, живые моменты настоящего, которые не вернутся именно с этим ребенком, стараться проживать счастливые минуты здесь и сейчас, не витая мыслями в прошлом или будущем.

Елизавета ЮДЕЛЕВИЧ

NISAN & SONS MONUMENTS

ГРАНИТНЫЕ ПАМЯТНИКИ



- ВЫСОКИЙ ПРОФЕССИОНАЛИЗМ,
- КАЧЕСТВО, ОПЕРАТИВНОСТЬ,
- ПОЛНЫЙ СПЕКТР УСЛУГ И
- УДИВИТЕЛЬНО НИЗКИЕ ЦЕНЫ!



2156 Flatbush Ave, Brooklyn NY 11234
Tel: 718 258 5811




email: nisanmonuments@gmail.com www.nisanandsonsmonuments.com

ПАМЯТНИКИ



David's STONE DECOR

(718) 437-1895 • (877) 437-1895

Новая виртуальная галерея наших памятников на интернете
www.davidstonedecor.com

Гагик Карагезян
 Заслуженный художник Армении



Любые дизайны из гранита разных цветов и с надписями на всех языках. Портретные изображения и дизайн в исполнении талантливого художника. Имеем образцы памятников всех форм и цветов. Спросите о нашем качестве у ваших знакомых.

1035 McDONALD AVENUE • BROOKLYN, NY 11230
 (718)437-1895 • (877)437-1895
 WWW.DAVIDSTONEDECOR.COM




Eddie Tolmasov

Cell: 646-468-6787
 Office: 718-380-2500
 Eddietolmasov@gmail.com

Licensed Real Estate Salesperson

THINKING OF SELLING YOUR HOME?

CALL EDDIE TOLMASOV TO GET TOP DOLLAR





BS"D

BUKHARIAN JEWISH COMMUNITY CENTER


invites you to

father & son


Program

drinks!




French Fries!





Starting November 13

Every Saturday Night
7:00 PM
 Lower Level

pizza!



prizes!

BUKHARIAN JEWISH COMMUNITY CENTER
 106-16 70 Ave
 Forest Hills, NY 11375



РАВВИН ЯКОВ ГОЛОМ

Certified mohel
(говорит на русском)

Kindermohel.com
718-249-3249

Раббай
ЯКОВ НАСИРОВ
CONGREGATION BET EL
Проводит свадьбы
по бухарским
и сефардийским обычаям,
шлом-байт, поможет в
создании счастливой
семейной жизни,
дает уроки к бар-мицве.
180-01 Union Turnpike
Fresh Meadows, NY 11366
Tel: (718) 217-2437



**БЕСПЛАТНО
ПРОВОДИТ ОБРЕЗАНИЕ**

РАВВИ IZRAEL HELLER

Certified Mohel

31 BALFOUR PLASE,
BROOKLYN, NY 11225
718-594-2046



РАВВИН АВРАХАМ ТАБИБОВ

Проводит похороны, поминки.
Услуги Хевра Кадиша,
содействие и помощь
в транспортировке усопших
в Израиль.
Читает лекции Торы.

Проводит свадьбы и другие религиозные
мероприятия.

917-862-8233, 718-268-5085

Раввин ИМОНУЭЛЬ ШИМОНОВ



Проводит Хупу-кидушим, Брит-милу
(обрезание), шлом-байт, поможет в
создании счастливой семейной жизни,
дает уроки к бар-мицве

"Beth Gavriel", 66-35 108 Street,
Forest Hills, NY 11375

Tel.: (718) 268-7558
и (917) 406-6402



CONGREGATION OHR ELIYAHU, INC.

Раввин Давид Акилов
проводит траурные митинги
по случаю потери Ваших
родных и близких,
поминальные вечера и все

обряды и мероприятия по еврейским традициям,
а также поможет с услугами Хевра Кадиша,
посещает больных для чтения благословения
и вудуй.

718-614-3267 – ДАВИД АКИЛОВ



РАВВИ ALEX WIENER CERTIFIED MOHEL

617-519-3608

ELIJAHSCOICEMOHEL.COM

ХЕВРА КАДУША СООБЩАЕТ

На территории
WELWOOD CEMETERY,
недалеко от главного офиса,
рядом с участком бухарско-еврейского
кладбища (49 exit)

**ПРОДАЮТСЯ МЕСТА
ДЛЯ ЗАХОРОНЕНИЙ**

**Рахмин Некталов
(917) 653-1114**

ПОСВЯЩАЕТСЯ СВЕТОЙ ПАМЯТИ И ПЕРВОЙ ГОДОВЩИНЕ УХОДА ИЗ ЖИЗНИ БЭЛЛЫ РАФАИЛОВНЫ ПИНХАСОВОЙ

Прошёл уже почти год, как ушла в мир иной наша мамочка. Невозможно описать словами горе, которое обрушилось на нашу семью в тот холодный февральский день.

Она была прекрасной женой, любящей мамой, заботливой бабушкой и прабабушкой.

Белла Пинхасова родилась 9 января 1945 года в городе Ташкенте в семье Рафаила Пинхасова и Ксении Аvezовой из благородного рода Беноминча Пинхасова, который был купцом 2-ой гильдии Российской империи, позже репрессирован советской властью. Это была очень набожная семья, где все чтит традиции бухарского народа.

Белла была старшей дочкой, после которой родились брат Беньямин и сестрёнка Люба. Она была примером для брата и сестры и помогала родителям в их воспитании. Они были очень дружны и всегда жили в любви и согласии.

Белла окончила среднюю школу и поступила на дирижёрско-хоровую факультет Ташкентской государственной консерватории. Она успешно проработала 30 лет в Педагогическом музыкальном училище имени Юнуса Раджаби.

В марте 1973 года она вышла замуж за вдовца Владимира Качанова, который имел двоих детей от первого брака - Гарика в возрасте 12 лет и Олю, 6 лет.

Белла смогла найти подход к детям и полностью заменила им мать. Она возродила домашний очаг и семейный уют.

Через год родился сын Миша. Все дети росли в дружбе и любви. Белла полностью посвятила себя семье. Она была прекрасной го-



1945 - 2021



степриимной хозяйкой. Дом был полон друзей и родственников.

В 1985 году женился сын Гарик. Белла и Владимир

приняли в семью прекрасную девушку Светлану, которая стала старшей дочерью в семье. В новой семье родились два сына - Борис и Александр, позднее родилась дочка Катерина.

Пять лет спустя Оля вышла замуж за скромного и порядочного парня Феликса Якубова, и семья приняла ещё одного сына. В этом браке родились двое сыновей - Григорий и Эдуард. Белла и Владимир были счастливы рождению каждого внука и внучки и принимали активное участие в их воспитании.

В 1995 году вся семья иммигрировала в Америку. Белла взяла на себя заботу о внуках, давая возможность детям получить американское образование. Она продолжала заниматься любимым делом и давала уроки музыки.

В 1999 году сын Михаил встретил свою половину и женился на чудесной девушке Дианне Бабаевой. Семья с любовью обрела ещё одну дочь. В этом браке родилась дочка Виктория. Белла приняла решение оставить любимое дело и посвятила себя воспитанию внучки.

Шли годы, выросли внуки, они создали свои семьи, и в семью вошли милые девушки Анна и Надежда. Они осчастливили Беллу и Владимира рождением двух прекрасных правнучек - Амелии и Саванны.

Беда подкралась неожиданно, и 22 февраля 2021 года перестало биться сердце нашей любимой, дорогой жены, мамы, бабушки и прабабушки Беллы Пинхасовой. Ей было 76 лет. Боль утраты никогда не утихнет и память о ней будет вечно жить в наших сердцах.

МЕНУХАТА БЕ ГАН ЭДЕН

Всегда помнящие и любящие: муж, дети, внуки и правнуки, брат, сестра, племянники, кудо, родные и близкие.

**Годовые поминки состоятся 10 февраля 2022 года, в 6:30 вечера, в ресторане "Versailles Palace" по адресу: 63-34 Austin St, Rego Park, NY 11374
Тел.: 917-837-8330 - Михаил, 718-744-4570 - Ольга**

Слова скорби и соболезнования посвящаются памяти ушедшего без времени из жизни



Амнона (Алика) Аvezбадалова



**Дорогой друг, коллега
Иосиф Аvezбадалов!**

Приносим тебе свои глубочайшие соболезнования в связи с безвременной смертью твоего отца.

Он был слишком молод для того, чтобы покинуть этот мир. Но, как известно, коронавирус не щадит никого. Он унёс в небытие миллионы людей – и молодых, и старых.

Светлая память твоему отцу. Все, кто знали его, говорят о нём, как о мастере – золотые руки, человеку, который создал достойную семью, вырастил замечательных детей, внуков. Безмерно любил свою семью.

Светлая память твоему отцу – Амнуну, и пусть Вс-вышний даст вам силы пережить это великое горе.



1953 – 2022



*Дорогой Вы наш отец,
Солнечный Вы были человек.
Мы были счастливы,
что много лет
Нас покорял Ваш добрый свет.*

*Вы были праведным по жизни,
Учили мицве и любви,
Беречь друг друга призывали.
Простите, что не уберегли.*

*Ваш яркий облик, наставления
И Ваша скромность, доброта
Поверьте, папа, нет сомнения
Всё это с нами навсегда.*

*Вечный огонь горит по умершим,
Вечные слёзы текут по сердцам.*

P.A.

МЕНУХАТО БЕ ГАН ЭДЕН

*Доктора Юрий, Ирина, Алекс
Некталовы, а также все сотрудники
Rego Park Dental Office*

СВЕТЛОЙ ПАМЯТИ ВИЛОЯТ ИСАХАРОВНЫ АКИЛОВОЙ



Ташкент, 1970 год

Конгресс бухарских евреев США и Канады, Центр бухарских евреев Нью-Йорка, Ташкентская еврейская религиозная община, благотворительный фонд им. Моше Калонтара, Музей наследия бухарских евреев, ОНЦ "Рошнои", Фонд им. Ицхака Мавашева – Институт по изучению наследия бухарских евреев, редакция газеты The Bukharian Times выражают искренние соболезнования Гале, Лоле, Артуру Акиловым, Марине Акиловой и их семьям в связи с уходом в мир иной любимой старшей сестры, матери, бабушки, выдающейся танцовщицы узбекского танца, балетмейстера, народной артистки Узбекистана Виктории – Вилоят Исахаровны Акиловой.

Вилоят Акилова родилась 12 октября 1937 года в Самарканде, в семье народных артистов Узбекистана Исахара и Маргариты Акиловых. С детских

лет она была погружена в атмосферу классического народного танца и макомов.

С 1958-го по 1994 год В. Акилова была ведущей танцовщицей Узбекской государственной филармонии, а с 1994-го по 1996 год работала балетмейстером. С 1996 года руководила танцевальными ансамблями при Обществе культурно-просветительских связей Узбекистана с зарубежными странами.

Танцы в исполнении Вилоят Акиловой вошли в Золотой фонд – сокровищницу узбекских народных танцев. "Занг", "Ларзон", "Шодлик", "Хоразм лазгиси", "Тожик гўзали", "Помир рақси", "Афғонча", "Дилрабо", "Шодиёна" и многие другие исполняются по сей день на сценах народными коллективами не только в Узбекистане, но и в Израиле, США и Австрии.

В качестве хореографа ею были поставлены более 100 танцев, в том числе "Чорзарб", "Бухоро тўлкини", "Танавор 2", "Афғонча", "Тожикча", "Сурнай лазгиси". Она воспитала плеяду талантливых танцовщиц Узбекистана. Среди них Р. Султонова, Ф. Солихова, Р. Абдулхайрова, Н. Олимова, Е. Норбаева, Х. Ихтиёрова.

На основе её искусства и таланта, унаследованного от Исахара и Маргариты Акиловых, руководитель ансамбля "Шёлковый путь" Лорел Виктория Грей воплотила в Америке бухарские танцы в постановке Виктории – Вилоят Акиловой.

В.И. Акилову проводили в послед-



1937 - 2022

ний путь с большими почестями, достойными королевы узбекского танца. На траурном митинге выступили Аркадий Исахаров, Борис Бабаев и другие известные представители ташкентской общины.

В.И. Акилова похоронена на Чигатайском кладбище, рядом со своим отцом, народным артистом Узбекистана Исахаром Акиловым.

Борис Кандов, Леон Некталов, Аркадий Исахаров, Рахмин Некталов, Борис Матафов, Роберт Пинхасов, Арон Аронов, Давид Мавашев, Борис Бабаев, Рафаэль Некталов, Марик Калонтаров, Светлана Исахова, Малика Калонтарова, Мухаббат Шамаева, Тамара и Борис Катаевы.

Нью-Йорк – Ташкент



Траурный митинг у дома Вилоят Акиловой. Ташкент, 2 февраля 2022 года



Рошель

Индивидуальный дизайн памятников.
3D исполнение.
Предлагаем эксклюзивные художественные портреты в стиле эпохи Возрождения.

Высококачественная резьба по камню.
Выезд на дом к заказчику.
Сжатые сроки исполнения.
Хранение памятников в крытом помещении.



Сергей

ПАМЯТНИКИ



STONE PRO MONUMENTS

880 Jamaica Ave, Cypress Hills, NY 11208

718. 277. 7577

CONTACT US

917. 818. 5993

★ Светлой памяти ЮСУПОВА МИХАИЛА АБАЕВИЧА ★

Благотворительный фонд "Маргилан" и общины бухарских евреев Маргилана и Ферганы скорбят по поводу кончины Юсупова Михаила (Моше) Абаевича.

Михаил Юсупов родился 3 сентября 1927 года в большой и благородной семье. Где бы он ни работал, всегда проявлял трудолюбие и организаторские способности.

Иммигрировав в Америку в начале 90-х годов, сразу проявил инициативу по сбору денежных средств для содержания кладбища в городе Маргилане. Он понимал, что это очень важное и богоугодное дело.

В те годы ещё не были созданы благотворительные фонды по сохранению кладбищ в городах бывшего Советского Союза. Михаил вместе с нашей любимой Тамарой Якубовой, дай Б-г ей здоровья и долгих лет жизни, начали собирать деньги у маргиланцев для направления их на благоустройство кладбища.



**3 сентября 1927 –
19 января 2022**

И когда 90-95% маргиланцев иммигрировали в Америку и репа-

триировались в Израиль, он настоял в декабре 2010 года, на общем собрании маргиланцев в Нью-Йорке, на создании благотворительного фонда города Маргилана.

Благотворительный Фонд "Маргилан" начал функционировать с января 2011 года. С того времени прошло более 10 лет. Несмотря на свой почтенный возраст, Михаил Юсупов всегда принимал самое активное участие во всех собраниях фонда и в сборе денежных средств в копилку фонда.

М.А. Юсупов являлся бессменным председателем Ревизионной комиссии фонда и пользовался огромным уважением среди всей нашей общины за свою порядочность, поддержку и трудолюбие.

Многие из нас даже не догадывались о его возрасте: у него всегда проявлялись ясный ум, энергия, опыт.

В лице Михаила Абаевича Юсупова фонд "Маргилан" и вся наша община потеряла одного из ведущих активистов, и нам его будет очень не хватать.

Память о нём будет ещё долго в сердцах всех, кто его знал и общался с ним.

Потеря такого мужа, отца, дедушки и великолепного человека является большим горем для семьи и общины.

Восполнить утрату невозможно.

МЕНУХАТО БЕ ГАН ЭДЕН

**Крепитесь!
Соболезнуем,
скорбим вместе с вами!**

**Благотворительный фонд
"Маргилан"**



Мемориальное бухарско-еврейское кладбище города Маргилана, служению которому посвятил многие годы своей жизни всеми нами уважаемый аксакал общины Михаил Абаевич Юсупов.

СВЕТЛОЙ ПАМЯТИ ЮРЫ АРОНБАЕВА

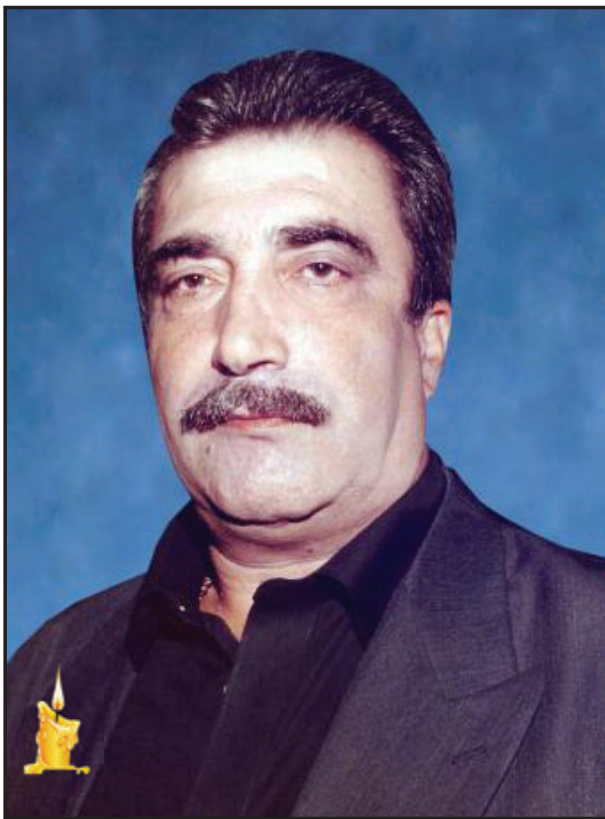
С чувством глубокой скорби и болью в душе извещаем о том, что 2 февраля 2022 года, на 72 году жизни, покинул этот мир наш дорогой, любимый отец, муж, брат, дедушка Аронбаев Юра бен Зулай ве Яир.

Наш отец Юра Аронбаев родился 25 апреля 1950 года в городе Душанбе, в семье Яира Аронбаева и Зулай Мулладжановой. В большой и дружной семье росли девять детей.

Юра родился с братом-близнецом Яшей, но, к сожалению, Яша покинул этот мир в 8-летнем возрасте.

В 1976 году он женился на нашей маме Тамаре Исхаковой, уроженке Душанбе. В этом счастливом браке родились трое детей: Белла, Руслан и Зуля. Работал он в системе торговли, и со временем стал большим и успешным бизнесменом.

13 апреля 1993 года семья иммигрировала в США. В новой стране наш папа продолжил свой активный



25 апреля 1950 –
2 февраля 2022, 1 Адар 1

образ жизни, занимаясь бизнесом.

Наш отец был очень жизнерадостным, добрым, отзывчивым, любящим свою семью человеком. Но, к сожалению, тяжёлая болезнь взяла верх, несмотря на то что он боролся с болезнью пять лет.

Мы низко склоняем головы перед его светлой памятью и добрым именем. Папа ушёл из жизни, которую славно прожил, оставив после себя достойных детей и внуков, которые гордо несут его доброе имя.

МЕНУХАТО БЕ ГАН ЭДЕН

*Глубоко скорбящие
и вечно помнящие: жена Тамара,
сын Руслан и Ирина, Белла и Боря,
Зуля, внуки Алан, Алена, Давид,
Ариана, сестры, братья, племянники,
родные, близкие, кудо, друзья.*

Нью-Йорк – Израиль



**Семидневные поминки состоятся 7 февраля 2022 года, в 6:30 вечера, в ресторане "L'Amour".
Поминки первого месяца состоятся 2 марта 2022 года, в 6:30 вечера, в ресторане "L'Amour".
Контактные тел.: 917-470-6711 – Руслан, 212-365-8267 - Ирина**

modern
FURNITURE

Designs for Living

89-18 Queens Boulevard, Elmhurst, NY11373
718.505.2594 | modernfurnitureonline.com

“Breath Of Italian Design”

Free Parking Available

Summer

STOREWIDE
SALE



Italian Furniture

Large Selection

ModernFurnitureOnline.com
12% coupon code:
Summer12

- Free Delivery Available
- 0% Financing
- White Glove Service



FREE GIFT & DEALS
TO NEWLY WEDS



Top Grain
Leather

OUR SHOWROOMS

modern
FURNITURE

89-18 Queens Blvd.
Elmhurst, NY 11373
Parking Available

T 718.505.2594
ModernFurnitureOnline.com

Store Hours:
M-Sat 10:30am - 8:30pm
Sun 12:00 pm - 6:00 pm

CANAL
furniture

402 Broadway
New York, NY 10013
3 Floor Showroom

T 212.925.5343
NYFurniture.com

Store Hours:
M-Sat: 10:00am - 7:00pm
Sun: 12 am - 6:00 pm

HOME
ELEGANCE
FURNITURE

175 Talmadge rd.
Edison, NJ 08817
Parking Available

T 732.248.8100
JnMFurniture.com

Store Hours:
M-Sat 10:00 am-7:00 pm
Sun 10:30 pm-6:00 pm

ITAL
MOD
FURNITURE

685 NJ 17 South
Paramus, NJ 07652
Parking Available

T 201.288.8388
ItalModFurniture.com

Store Hours:
M-Sat 10:00 am-7:00 pm
Sun 10:30 pm-6:00 pm